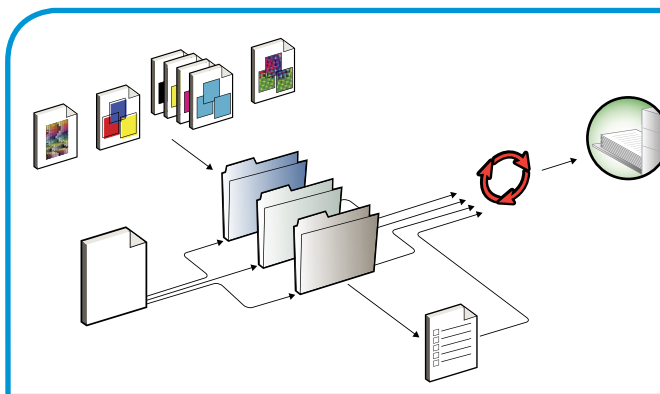




Xerox EX Print Server, Powered by Fieri® per Xerox Color 1000 Press

Stampa



© 2010 Electronics for Imaging, Inc. Per questo prodotto, il trattamento delle informazioni contenute nella presente pubblicazione è regolato da quanto previsto in [Avvisi legali](#).

45089752

31 marzo 2010

INDICE

INTRODUZIONE	7
Terminologia e convenzioni	7
Informazioni su questo manuale	8
Software utente	9
Requisiti del sistema	9
 STAMPA DA MAC OS X	 10
Installazione dei file del driver di stampa per Mac OS X	10
Installazione dal DVD Software utente	11
Scaricamento dei driver di stampa con WebTools	11
Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server	12
Disinstallazione dei file del driver di stampa	13
Configurazione di EX Print Server per la stampa	14
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.5.x o v10.6.x	14
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.4.x	18
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.3.9	22
Aggiunta di una stampante non in lingua inglese su Mac OS X v10.5 e v10.6	24
Configurazione delle opzioni installabili	25
Uso della stampante scrivania (opzionale)	25
Stampa da computer Mac OS X	25
Selezione di EX Print Server dall'elenco Stampante	26
Impostazione delle opzioni di stampa e della stampa dalle applicazioni per Mac OS X	28
Definizione e stampa su formati pagina personalizzati	35
Visualizzazione dello stato della macchina da stampa	36

STAMPA DA WINDOWS	37
Installazione dei driver di stampa per Windows	37
Installazione dei driver di stampa con Point and Print	38
Scaricamento dei driver di stampa con WebTools	40
Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server	41
Installazione dei driver di stampa dal DVD Software utente	42
Installazione e collegamento di una stampante virtuale	45
Disinstallazione dei driver di stampa	48
Configurazione di EX Print Server per la stampa	49
Configurazione dei collegamenti di stampa	49
Completamento del collegamento di stampa SMB	49
Completamento del collegamento di stampa Standard TCP/IP Port (Raw o LPR)	50
Completamento del collegamento IPP	53
Configurazione delle opzioni installabili	56
Stampa da computer Windows	57
Impostazione delle opzioni e stampa dalle applicazioni per Windows	58
Impostazione delle opzioni di stampa per i lavori	64
Personalizzazione dell'icona Accesso rapido	65
Definizione e stampa su formati pagina personalizzati	67
Visualizzazione dello stato della macchina da stampa	67
Salvataggio dei file per la stampa in un'ubicazione remota	67
METODI DI STAMPA	68
Configurazione e uso di Job Monitor	69
Configurazione del collegamento	69
Uso di Job Monitor	69
Servizio e-mail	70
Stampa con un client e-mail	70
Gestione dei lavori di stampa con i comandi e-mail	72

Stampa da un'unità USB	73
Stampa FTP	74
Stampa di esempio	75
Uso di Stampa di esempio	75
Stampa lotto	76
Annullamento dei lotti	76
Uso dei comandi Stampa dopo e Stampa urgente di Command WorkStation con i lotti	76
Contabilità dei lotti	77
Adobe PDF Print Engine (APPE)	77
Stampa con il flusso di lavoro APPE	77
Stampa di più file con APPE	79

OPZIONI DI STAMPA 80

Informazioni sui driver di stampa e sui file di descrizione della stampante	80
Impostazione delle opzioni di stampa	81
Ordine gerarchico per la modifica delle opzioni di stampa	82
Opzioni ed impostazioni di stampa predefinite	82
Opzioni disponibili nella scheda Info lavoro	83
Opzioni disponibili nella scheda Supporti	85
Opzioni disponibili nella scheda Layout	88
Opzioni disponibili nella scheda Colore	93
Opzioni disponibili nella scheda Immagine	97
Opzioni disponibili nella scheda Finitura	99
Opzioni disponibili nella scheda Stampa dati variabili (VDP)	101
Opzioni disponibili nella scheda Marcatura/Filigrana	102
Modifica delle impostazioni di stampa	103

Informazioni aggiuntive	104
Trapping automatico	104
Booklet Maker	104
Booklet Maker dal driver di stampa	106
Booklet Maker da Proprietà del lavoro	107
Modo inchiostro a secco trasp.	112
Fascicola in vassoio unico	113
Formato documento e Formato carta	114
Stampa fronte-retro	115
Opzioni di piegatura	116
Stampa multipla	117
Spostamento immagine	118
Supporti misti	119
Modo di uscita	121
Fori e posizione	122
Scala	123
Adatta alla pagina	123
Modo graffatura	124
Autenticazione utente	125
 INDICE ANALITICO	 127

INTRODUZIONE

Questo manuale descrive come installare i driver di stampa ed i file di descrizione della stampante per Xerox EX Print Server, Powered by Fiery per Xerox Color 1000 Press, come configurare EX Print Server per la stampa e come stampare da computer Apple Mac OS e Microsoft Windows. Fornisce informazioni sulle opzioni di stampa di EX Print Server e descrive inoltre i diversi metodi di stampa che possono essere utilizzati per stampare su EX Print Server.



Per informazioni sulla configurazione dei server e dei client di rete per l'uso di EX Print Server, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#). Per informazioni generali sull'uso della macchina da stampa a colori, del computer, del software applicativo o della rete, fare riferimento alla documentazione fornita con i rispettivi prodotti.





Per informazioni sui sistemi operativi supportati e sui requisiti del sistema, vedere la [Guida introduttiva](#).

Terminologia e convenzioni

In questo manuale vengono utilizzate la terminologia e le convenzioni riportate di seguito.

Termine o convenzione	Si riferisce a
Aero	EX Print Server (nelle illustrazioni e negli esempi)
EX Print Server	Xerox EX Print Server, Powered by Fiery per Xerox Color 1000 Press
Mac OS	Apple Mac OS X
Macchina da stampa	Xerox Color 1000 Press
Titoli in <i>corsivo</i>	Altri manuali della documentazione
Windows	Microsoft Windows XP, Windows Vista, Windows Server 2003/2008, Windows 7
	Argomenti per i quali la Guida del software fornisce informazioni aggiuntive
	Suggerimenti ed informazioni

Termine o convenzione	Si riferisce a
 AVVERTENZA	Avviso di avvertenza relativo a operazioni che possono causare la morte o arrecare lesioni alle persone se non vengono eseguite in modo corretto. Per usare le attrezzature in sicurezza, osservare sempre questi avvisi.
 ATTENZIONE	Avviso di attenzione relativo a operazioni che possono arrecare lesioni alle persone se non vengono eseguite in modo corretto. Per usare le attrezzature in sicurezza, osservare sempre questi avvisi.
IMPORTANTE	Requisiti e limiti operativi. Si raccomanda di leggere tali avvisi per utilizzare in modo corretto le attrezzature ed evitare di arrecare danni alle attrezzature stesse o alla proprietà.

Informazioni su questo manuale

Questo manuale comprende i seguenti argomenti:

- Installazione dei file di stampa su computer Mac OS
- Configurazione di EX Print Server per la stampa da computer Mac OS
- Stampa da computer Mac OS
- Installazione dei file di stampa su computer Windows
- Configurazione dei collegamenti di stampa su computer Windows
- Stampa da computer Windows
- Opzioni di stampa di EX Print Server
- Uso di altri metodi di stampa per stampare su EX Print Server

Software utente

La seguente tabella elenca i componenti del software utente descritti in questo manuale. Questo è il software utente necessario per configurare la stampa di base su EX Print Server. Negli altri manuali potrebbero essere descritti altri componenti del software utente, in base alle operazioni che si desidera eseguire.

Software utente	Descrizione
File di descrizione della stampante PostScript (PPD) e file associati (per Windows)	File che forniscono all'applicazione e al driver di stampa le informazioni relative a EX Print Server e al particolare modello di macchina da stampa utilizzato.
File di descrizione della stampante PostScript (PPD/Plugin) (per Mac OS X)	File utilizzati con il driver di stampa PostScript che consentono a EX Print Server di apparire nelle finestre di dialogo Stampa e Imposta pagina delle applicazioni più diffuse. I file PPD di EX Print Server forniscono all'applicazione e al driver di stampa le informazioni relative alla macchina da stampa utilizzata.
File PPD PageMaker	Questi file consentono di stampare su EX Print Server da Adobe PageMaker. È necessario installare il file PPD appropriato in PageMaker. Per le istruzioni, vedere la documentazione di PageMaker.
Font video PostScript (per Mac OS X)	Font video PostScript/TrueType che corrispondono ai font di stampa installati su EX Print Server. Per un elenco completo dei font PostScript/TrueType installati su EX Print Server, stampare l'elenco dei font. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Command WorkStation.
Job Monitor (per Windows)	Consente di monitorare lo stato dei server EX Print Server collegati e dei lavori di stampa ad essi inviati. Job Monitor viene installato automaticamente quando si installa il driver di stampa su un computer Windows. Per ulteriori informazioni, vedere “Configurazione e uso di Job Monitor” a pagina 69.
Printer Delete Utility (per Windows)	Consente di disinstallare il driver di stampa per Windows. Per ulteriori informazioni, vedere “Disinstallazione dei driver di stampa” a pagina 48.
Fiery Software Uninstaller Utility (per Mac OS X)	Disinstalla la stampante per Mac OS X e i file del driver di stampa associati. Per ulteriori informazioni, vedere “Disinstallazione dei file del driver di stampa” a pagina 13.



Tutte le installazioni del software utente su un computer Windows vengono eseguite con il programma di installazione del software utente Fiery.

Requisiti del sistema

Per informazioni sui sistemi operativi supportati e sui requisiti di sistema, vedere la [Guida introduttiva](#).

STAMPA DA MAC OS X

Per configurare EX Print Server come stampante PostScript su un computer Mac OS X, installare i file del driver di stampa corrispondenti alla macchina da stampa utilizzata e configurare EX Print Server per la stampa. I driver di stampa consentono la comunicazione delle informazioni relative ai lavori di stampa tra le applicazioni, EX Print Server e la macchina da stampa.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Installazione dei file di stampa per Mac OS X	pagina 10
Configurazione di EX Print Server per la stampa	pagina 14
Stampa da computer Mac OS X	pagina 25

Installazione dei file del driver di stampa per Mac OS X

I file del driver di stampa Mac OS X sono forniti sul DVD Software utente oppure possono essere scaricati da EX Print Server sulla rete o da WebTools. Le seguenti sezioni descrivono come installare i file di stampa per EX Print Server.

È possibile installare i driver di stampa nel modo seguente:

- Dal DVD Software utente
- Da WebTools, usando la scheda Scaricamenti per trasferire i file dei driver di stampa prima di installare il driver di stampa

NOTA: WebTools è disponibile se l'amministratore ha abilitato l'accesso Internet su EX Print Server.

- Da EX Print Server trasferendo i file del driver di stampa sulla rete prima di installare il driver di stampa.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Installazione dei driver di stampa dal DVD Software utente	pagina 11
Scaricamento dei driver di stampa con WebTools	pagina 11
Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server	pagina 12
Disinstallazione dei file del driver di stampa	pagina 13

Installazione dal DVD Software utente

Il DVD Software utente contiene il seguente software per Mac OS X (vedere la cartella OSX: Printer Driver):

- **OSX installer:** Installa i file del driver di stampa necessari per stampare da Mac OS X.
- **Cartelle delle diverse lingue:** File di descrizione della stampante che vengono installati da OSX installer. Non è necessario aprire queste cartelle o installare manualmente i file sul computer. I file appropriati vengono installati da OSX installer.

PER INSTALLARE I FILE DEL DRIVER DI STAMPA PER MAC OS X

- 1 **Chiudere tutte le applicazioni aperte.**
- 2 **Mac OS X v10.3.9 e v10.4.x: verificare che Utility Configurazione Stampante non sia in funzione sul computer.**

Utility Configurazione Stampante aggiorna l'elenco delle stampanti disponibili quando viene avviato. Se un file di descrizione della stampante viene aggiunto mentre Utility Configurazione Stampante è attivo, finché quest'ultimo non viene riavviato non è possibile selezionare il modello della stampante associata.

Mac OS X v10.5.x e v10.6.x: proseguire con il [passo 3](#).

- 3 **Inserire il DVD Software utente nell'unità DVD.**
- 4 **Aprire la cartella OSX : Printer Driver nel DVD Software utente.**

Se si esegue l'installazione da una cartella scaricata da WebTools o da EX Print Server, accedere alla cartella Printer Driver sulla Scrivania.

- 5 **Fare doppio clic su OSX installer per avviare l'installazione del driver di stampa.**
- 6 **Seguire le istruzioni riportate sullo schermo.**

OSX installer installa i file di descrizione della stampante che corrispondono a EX Print Server.

- 7 **Al termine, fare clic su Esci.**

Scaricamento dei driver di stampa con WebTools

WebTools consente di scaricare sul computer i programmi di installazione per i driver di stampa direttamente da EX Print Server.

Prima di scaricare i file del driver di stampa, l'amministratore deve abilitare l'accesso a Internet da EX Print Server.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione e sull'avvio di WebTools, vedere il manuale [Programmi di utilità](#).

PER SCARICARE I DRIVER DI STAMPA CON WEBTOOLS

- 1 **Avviare il browser per Internet o Intranet ed immettere il nome DNS o l'indirizzo IP di EX Print Server.**
- 2 **Fare clic sulla scheda Scaricamenti.**
- 3 **Fare clic sul collegamento relativo ai driver di stampa che si desidera installare (File di stampa per Mac OS X).**

Un file denominato OSX.dmg viene trasferito sulla Scrivania. Il file contiene una cartella denominata Printer Driver in formato compresso. Se il browser per Internet utilizzato è dotato di un programma per l'espansione dei file (ad esempio, StuffIt Expander), la cartella verrà decodificata e decompressa automaticamente.

Se la cartella Printer Driver non viene automaticamente decodificata e decompressa, fare doppio clic sul file per avviare un programma di utilità che possa svolgere tale funzione.

- 4 **Aprire la cartella OSX : Printer Driver.**
- 5 **Fare doppio clic sull'icona OSX installer per avviare l'installazione del driver di stampa.**

Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Per le istruzioni sull'installazione del driver di stampa per Mac OS X, vedere [pagina 11](#).

Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server

È possibile trasferire i file del driver di stampa direttamente sul computer da EX Print Server sulla rete.

PER SCARICARE I FILE DEL DRIVER DI STAMPA DA EX PRINT SERVER

- 1 **Nel Finder, selezionare Connessione al server dal menu Vai.**
- 2 **Digitare SMB:// seguito dal nome o dall'indirizzo IP di EX Print Server e fare clic su Connetti.**

Se non si riesce a individuare EX Print Server, contattare l'amministratore.

- 3 **Digitare il nome utente e la password nella finestra di dialogo SMB/CIFS File System Authentication.**

L'account "Guest" può essere utilizzato come impostazione predefinita. Per l'account Guest non è necessaria alcuna password. Se non è possibile utilizzare l'account Guest, richiedere all'amministratore della rete un account.

- 4 **Selezionare la cartella Mac_User_SW dall'elenco dei volumi condivisi e fare clic su OK.**
- 5 **Aprire la cartella OSX : Printer Driver.**
- 6 **Fare doppio clic sull'icona OSX installer per avviare l'installazione del driver di stampa.**

Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Per le istruzioni sull'installazione del driver di stampa per Mac OS X, vedere [pagina 11](#).

Disinstallazione dei file del driver di stampa

Il programma di utilità Fiery Software Uninstaller viene installato ed utilizzato localmente. Non è necessario collegarsi a EX Print Server prima di usare il software.

Fiery Software Uninstaller è disponibile nelle cartella OSX del DVD Software utente. È possibile anche scaricarlo da EX Print Server in rete direttamente sul computer.

PER INSTALLARE E USARE IL PROGRAMMA DI UTILITÀ FIERY SOFTWARE UNINSTALLER

- 1 **Copiare Fiery Software Uninstaller.dmg sulla Scrivania dal DVD Software utente o dalla cartella Mac_User_SW dall'elenco dei volumi condivisi su EX Print Server.**
- 2 **Sulla Scrivania, fare doppio clic su Fiery Software Uninstaller.dmg.**

Fiery Software Uninstaller si apre nel Finder con l'icona Fiery Software Uninstaller e una freccia che punta a un collegamento alla cartella Applicazioni.
- 3 **Selezionare l'icona Fiery Software Uninstaller a sinistra e trascinarla sulla cartella Applicazioni per installare il programma di utilità.**
- 4 **Accedere alla cartella Applicazioni e fare doppio clic sull'icona Fiery Software Uninstaller.**
- 5 **Fare clic sulla scheda Stampanti se non è già selezionata.**
- 6 **Selezionare una stampante dall'elenco Stampanti installate ed effettuare una delle seguenti operazioni:**
 - Fare clic su **Rimuovi stampante e driver** per rimuovere la stampante e tutti i file del driver di stampa.

Se si desidera rimuovere la stampante e il driver di stampa associato, è possibile selezionare solo una stampante alla volta.
 - Fare clic su **Rimuovi stampante** per rimuovere solo la stampante dall'elenco Stampanti installate, ma lasciare installato il driver di stampa.

Il programma di utilità può rimuovere solo le stampanti che non sono utilizzate al momento o aperte sul Dock.
- 7 **Per confermare l'eliminazione della stampante, digitare la password nella finestra di dialogo e fare clic su OK.**
- 8 **Fare clic sulla scheda Driver per visualizzare i driver di stampa installati.**
- 9 **Chiudere la finestra di dialogo di Fiery Software Uninstaller.**

PER ELIMINARE IL PROGRAMMA DI UTILITÀ FIERY SOFTWARE UNINSTALLER

- **Eliminare l'icona Fiery Software Uninstaller dalla cartella Mac OS X Applicazioni.**

Configurazione di EX Print Server per la stampa

La seguente sezione descrive come configurare EX Print Server su un computer Mac OS X.

NOTA: I passi per la configurazione di EX Print Server su un computer con Mac OS X v10.6.x, Mac OS X v10.5.x, Mac OS X v10.4.x e Mac OS X v10.3.9 sono diversi. Le eventuali differenze verranno evidenziate nelle sezioni seguenti.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.5.x o v10.6.x	pagina 14
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.4.x	pagina 18
Configurazione della stampa con Mac OS X v10.3.9	pagina 22
Configurazione delle opzioni installabili	pagina 25
Uso della stampante scrivania (opzionale)	pagina 25

Configurazione della stampa con Mac OS X v10.5.x o v10.6.x

Utilizzare le seguenti procedure per configurare EX Print Server su un computer con Mac OS X v10.5.x o v10.6.x.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER DALLA FINESTRA DI DIALOGO STAMPA

- 1 **Aprire un file nell'applicazione desiderata.**
- 2 **Selezionare Stampa dal menu File (o Archivio).**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa.

- 3 **Selezionare Aggiungi stampante dall'elenco Stampante.**

Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei collegamenti riportati nella tabella seguente per aggiungere una stampante.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER UTILIZZANDO STAMPA E FAX

1 Selezionare Preferenze di Sistema dal menu Apple e quindi selezionare Stampa e Fax.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa e Fax.

2 Fare clic sul pulsante “+” per aggiungere una stampante.

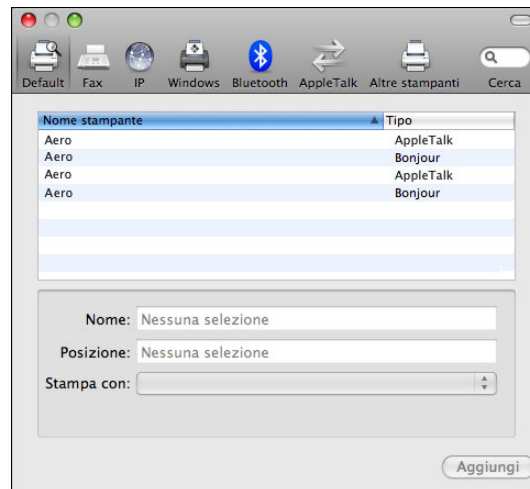
Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei seguenti collegamenti per aggiungere una stampante.

Collegamento di stampa	Vedere
Default (Bonjour o AppleTalk)	pagina 15
Stampante IP	pagina 16
AppleTalk	pagina 17

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO DEFAULT (BONJOUR O APPLETALK)

1 Fare clic sull'icona Default nella finestra di dialogo.

Viene visualizzata l'area Default.



Nell'elenco appaiono i nomi delle stampanti con il collegamento predefinito e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

NOTA: I nomi delle stampanti virtuali appaiono come <nome stampante: nome stampante virtuale> nell'elenco Nome stampante.

2 Selezionare EX Print Server dall'elenco.

Le informazioni sulla stampante selezionata appaiono in basso nell'area Default. Il file PPD appropriato per EX Print Server viene selezionato automaticamente.

3 Fare clic su Aggiungi.

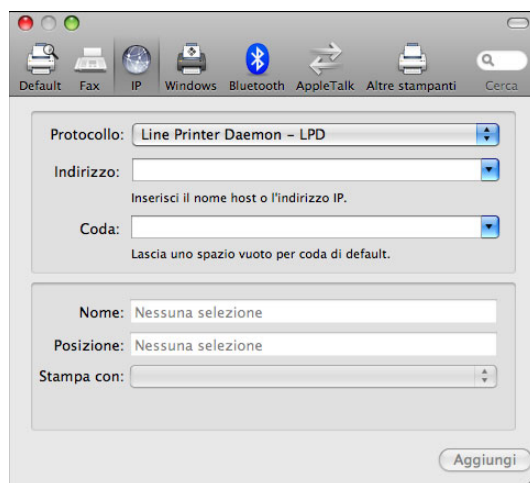
AppleTalk: il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante della finestra di dialogo Stampa e Fax.

Bonjour: viene visualizzata l'area Opzioni installabili nella finestra di dialogo Stampa e Fax. Fare clic su Continua per tornare alla finestra di dialogo Stampa e Fax. Il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante.

4 Selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante.**5 Fare clic su Opzioni e forniture, quindi selezionare la scheda Driver.****6 Specificare le impostazioni delle opzioni installabili e fare clic su OK.**

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO IP**1 Fare clic sull'icona IP nella finestra di dialogo.**

Viene visualizzata l'area IP.

**2 Stampa LPD: selezionare Line Printer Daemon - LPD dall'elenco Protocollo e digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server nel campo Indirizzo, quindi digitare il collegamento di stampa (print, hold o direct) nel campo Coda. proseguire con il [passo 4](#).**

Stampa IP: selezionare Protocollo di stampa Internet - IPP dall'elenco Protocollo e digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server nel campo Indirizzo. proseguire con il [passo 3](#).

L'indirizzo IP o il nome DNS vengono visualizzati nel campo Nome.

3 Digitare "ipp/" seguito dal collegamento di stampa (print, hold, direct o il nome della stampante virtuale) in minuscolo nel campo Coda.

NOTA: Per EX Print Server, è obbligatoria l'immissione di un nome per la coda. Non lasciare in bianco il campo Coda.

- 4 Su Mac OS X v10.5.x: Selezionare “Selezionare un driver da usare” dall’elenco Stampa con.
Per Mac OS X v10.6.x: Selezionare “Selezionare software stampante” dall’elenco Stampa con.
- 5 Digitare Xerox nel filtro di ricerca per restringere la ricerca, quindi selezionare il file PPD dall’elenco.
- 6 Fare clic su **Aggiungi**.
Viene visualizzata l’area Opzioni installabili nella finestra di dialogo Stampa e Fax.
- 7 Fare clic su **Continua**.
Nell’elenco Stampante appare EX Print Server con l’indirizzo IP.
- 8 Selezionare **EX Print Server** dall’elenco Stampante.
- 9 Fare clic su **Opzioni e forniture**, quindi selezionare la scheda **Driver**.
- 10 Specificare le impostazioni delle opzioni installabili e fare clic su **OK**.



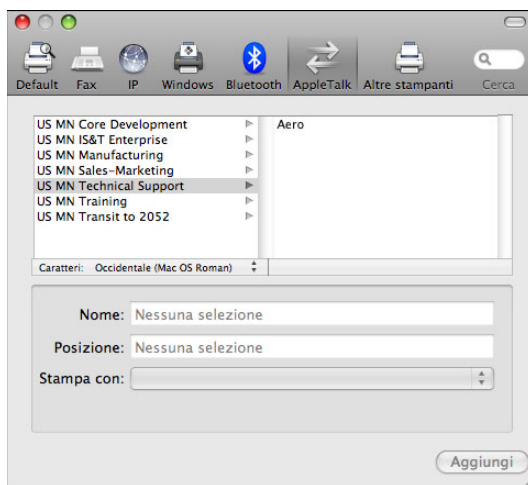
Per informazioni sulla configurazione delle opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO APPLE TALK

NOTA: Utilizzare questa procedura se EX Print Server si trova in una zona AppleTalk diversa da quella del computer. Se EX Print Server si trova nella stessa zona, appare come predefinito in base alla procedura a [pagina 15](#).

- 1 Fare clic sull’icona **AppleTalk** nella finestra di dialogo.

Viene visualizzata l’area AppleTalk.



2 Selezionare la zona AppleTalk per EX Print Server dall'elenco.

Nell'elenco appaiono le stampanti AppleTalk nella zona specificata e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

NOTA: I nomi delle stampanti virtuali appaiono come <nome stampante: nome stampante virtuale> nell'elenco Nome.

3 Selezionare il nome EX Print Server nell'elenco Stampante e fare clic su Aggiungi.

Il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante della finestra di dialogo Stampa e Fax.

4 Selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante.**5 Fare clic su Opzioni e forniture, quindi selezionare la scheda Driver.****6 Specificare le impostazioni delle opzioni installabili e fare clic su OK.**

Configurazione della stampa con Mac OS X v10.4.x

Utilizzare le seguenti procedure per configurare EX Print Server su un computer con Mac OS X v10.4.x.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER DALLA FINESTRA DI DIALOGO STAMPA**1 Aprire un file nell'applicazione desiderata.****2 Selezionare Stampa dal menu File (o Archivio).**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa.

3 Selezionare Aggiungi stampante dall'elenco Stampante.

Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei collegamenti riportati nella tabella seguente per aggiungere una stampante.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER UTILIZZANDO UTILITY CONFIGURAZIONE STAMPANTE**1 Nel Finder, selezionare Utility dal menu Vai.****2 Avviare Utility Configurazione Stampante.**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Elenco stampanti.

3 Fare clic su Aggiungi.

Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei collegamenti riportati nella tabella seguente per aggiungere una stampante.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER UTILIZZANDO STAMPA E FAX**1 Selezionare Preferenze di Sistema dal menu Apple e quindi selezionare Stampa e Fax.**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa e Fax.

2 Fare clic sul pulsante “+” per aggiungere una stampante.

Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei seguenti collegamenti per aggiungere una stampante.

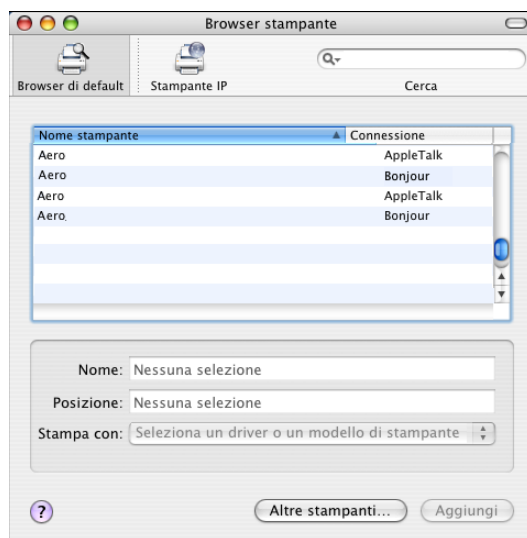
Collegamento di stampa	Vedere
Browser di default (Bonjour o AppleTalk)	pagina 19
Stampante IP	pagina 20
AppleTalk	pagina 21

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO BROWSER DI DEFAULT (BONJOUR O APPLETALK)

NOTA: Le stampanti Bonjour sono disponibili sui computer Mac OS X v10.4.x solo se Bonjour è abilitato su EX Print Server.

1 Fare clic su Browser di default nella finestra di dialogo Browser stampante.

Viene visualizzata l'area Browser di default.



Nell'elenco appaiono i nomi delle stampanti con il collegamento predefinito e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

Se la stampante non compare nell'elenco Nome stampante, fare clic su Altre stampanti.

NOTA: I nomi delle stampanti virtuali appaiono come <nome stampante: nome stampante virtuale> nell'elenco Nome.

2 Selezionare EX Print Server dall'elenco.

Le informazioni sulla stampante selezionata appaiono in basso nell'area Browser di default. Il file PPD appropriato per EX Print Server viene selezionato automaticamente.

3 Fare clic su Aggiungi.

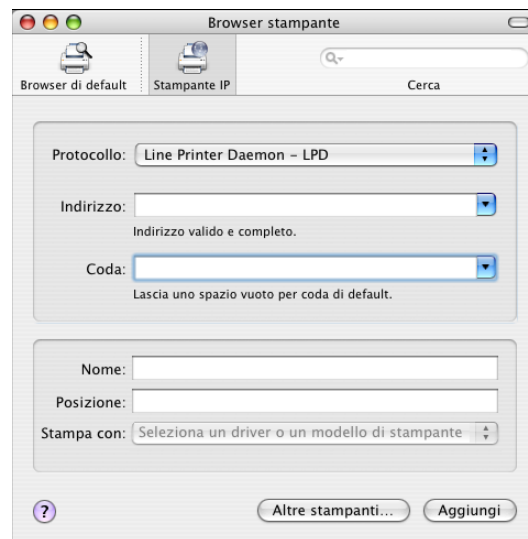
AppleTalk: il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante della finestra di dialogo Stampa e Fax.

Bonjour: viene visualizzata l'area Opzioni installabili nella finestra di dialogo Browser stampante. Fare clic su Continua per tornare alla finestra di dialogo Stampa e Fax. Il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante.

4 Selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante e fare clic su Informazioni.**5 Nella finestra di dialogo Informazioni sulla stampante, selezionare Opzioni installabili, specificare le impostazioni, quindi fare clic su Applica modifiche.****6 Chiudere la finestra di dialogo Informazioni sulla stampante.**

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO IP**1 Fare clic su Stampante IP nella finestra di dialogo Browser stampante.**

Viene visualizzata l'area Stampante IP.

**2 Stampa LPD: selezionare Line Printer Daemon - LPD dall'elenco Protocollo e digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server nel campo Indirizzo, quindi digitare il collegamento di stampa (print, hold o direct) nel campo Coda. proseguire con il [passo 6](#).**

Stampa IP: selezionare Protocollo di stampa Internet - IPP dall'elenco Protocollo e digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server nel campo Indirizzo. proseguire con il [passo 3](#).

L'indirizzo IP o il nome DNS vengono visualizzati nel campo Nome.

- 3 **Digitare "ipp/" seguito dal collegamento di stampa (print, hold, direct o il nome della stampante virtuale) in minuscolo nel campo Coda.**

NOTA: Per EX Print Server, è obbligatoria l'immissione di un nome per la coda. Non lasciare in bianco il campo Coda.

- 4 **Stampa con: Selezionare il nome del produttore o il modello appropriato e selezionare il file PPD per EX Print Server.**

- 5 **Fare clic su Aggiungi.**

Viene visualizzata l'area Opzioni installabili nella finestra di dialogo Browser stampante.

- 6 **Fare clic su Continua.**

Nell'elenco Stampante appare EX Print Server con l'indirizzo IP.

- 7 **Selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante e fare clic su Informazioni.**

- 8 **Nella finestra di dialogo Informazioni sulla stampante, selezionare Opzioni installabili, specificare le impostazioni, quindi fare clic su Applica modifiche.**



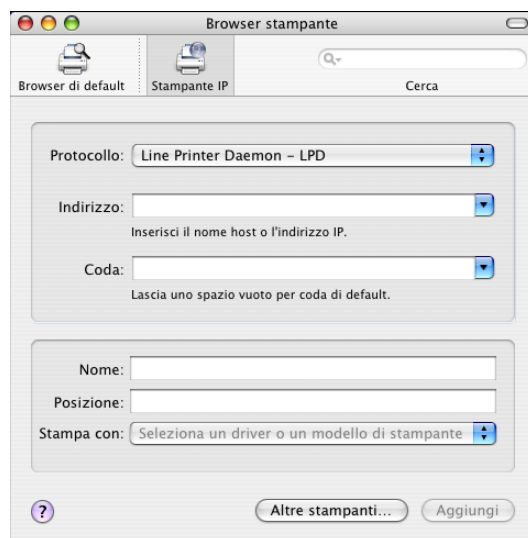
Per informazioni sulla configurazione delle opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

- 9 **Chiudere la finestra di dialogo Informazioni sulla stampante.**

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO APPLE TALK

NOTA: Utilizzare questa procedura se EX Print Server si trova in una zona AppleTalk diversa da quella del computer. Se EX Print Server si trova nella stessa zona, appare come predefinito in base alla procedura a [pagina 19](#).

- 1 **Fare clic su Browser di default o su Stampante IP nella finestra di dialogo Browser stampante.**



2 Fare clic su Altre stampanti.

Viene visualizzata la finestra di dialogo con l'elenco di altri collegamenti.

3 Selezionare AppleTalk dall'elenco dei collegamenti.

Viene visualizzata l'area AppleTalk.

4 Selezionare la zona AppleTalk per EX Print Server dall'elenco.

Nell'elenco appaiono le stampanti AppleTalk nella zona specificata e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

NOTA: I nomi delle stampanti virtuali appaiono come <nome stampante: nome stampante virtuale> nell'elenco Nome.

5 Selezionare il nome EX Print Server nell'elenco Nome e fare clic su Aggiungi.

Il nome EX Print Server appare nella finestra di dialogo Elenco stampanti.

6 Selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante e fare clic su Informazioni.**7 Nella finestra di dialogo Informazioni sulla stampante, selezionare Opzioni installabili, specificare le impostazioni, quindi fare clic su Applica modifiche.****8 Chiudere la finestra di dialogo Informazioni sulla stampante.**

Configurazione della stampa con Mac OS X v10.3.9

Utilizzare i seguenti passi per configurare EX Print Server su un computer con Mac OS X v10.3.9.

PER CONFIGURARE EX PRINT SERVER PER LA STAMPA

1 Nel Finder, selezionare Utility dal menu Vai.**2 Avviare Utility Configurazione Stampante o Centro Stampa.**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Elenco stampanti.

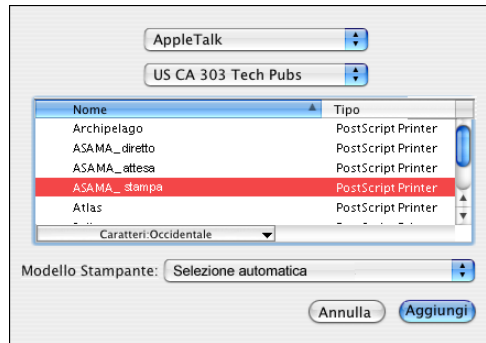
3 Fare clic su Aggiungi.

Nella finestra di dialogo che viene visualizzata, selezionare un collegamento alla stampante. Utilizzare uno dei seguenti collegamenti per aggiungere una stampante.

Collegamento di stampa	Vedere
AppleTalk	pagina 23
LPD/LPR	pagina 24

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO APPLE TALK**1 Selezionare AppleTalk dall'elenco.**

Viene visualizzata l'area AppleTalk.

**2 Selezionare la zona AppleTalk per EX Print Server dall'elenco a comparsa delle zone.**

Nell'elenco appaiono le stampanti AppleTalk nella zona specificata e anche le stampanti virtuali configurate su EX Print Server.

NOTA: I nomi delle stampanti virtuali appaiono come <nome stampante: nome stampante virtuale> nell'elenco Nome.

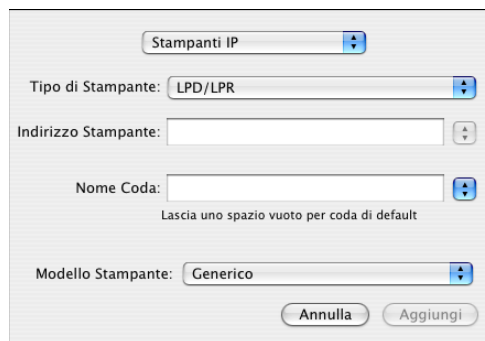
3 Selezionare EX Print Server dall'elenco Nome.**4 Fare clic su Aggiungi.**

Il file PPD appropriato per EX Print Server viene selezionato automaticamente.

Il nome EX Print Server appare nell'elenco Stampante.

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE CON IL COLLEGAMENTO LPD/LPR**1 Selezionare Stampanti IP dall'elenco.**

Viene visualizzata l'area Stampanti IP.

**2 Selezionare LPD/LPR dall'elenco Tipo di Stampante.****3 Digitare l'indirizzo IP di EX Print Server nel campo Indirizzo Stampante.****4 Digitare il nome della stampante virtuale nel campo Nome Coda o lasciarlo in bianco per la coda di default.****5 Selezionare il modello appropriato dall'elenco Modello Stampante.**

Nella finestra di dialogo viene visualizzata l'area Nome Modello.

6 Selezionare il file PPD dall'elenco Nome Modello.**7 Fare clic su Aggiungi.**

Nell'elenco Stampante appare EX Print Server con l'indirizzo IP.

Aggiunta di una stampante non in lingua inglese su Mac OS X v10.5 e v10.6

Quando si aggiunge una stampante EX Print Server in una lingua diversa dall'inglese su Mac OS X v10.5 e 10.6, è necessario andare su Altro per selezionare il driver di stampa corretto per la lingua desiderata.

PER AGGIUNGERE UNA STAMPANTE IN LINGUA NON INGLESE**1 Aprire la finestra di dialogo Aggiungi stampante.**

Viene visualizzato l'elenco delle stampanti Bonjour disponibili.

2 Selezionare EX Print Server dall'elenco.**3 Dal menu Stampa con, selezionare Altro.**

- 4 Sul computer, andare a Libreria > Printers > PPDs > Contents > Resources e aprire la cartella della lingua corrispondente alla lingua utilizzata sul sistema.
- 5 Selezionare EX Print Server dall'elenco.
- 6 Fare clic su Apri, quindi fare clic su Aggiungi.

Configurazione delle opzioni installabili

Per utilizzare le opzioni di stampa appropriate per la macchina da stampa e EX Print Server, è necessario configurare EX Print Server dal computer in base alle opzioni installate sulla macchina da stampa. Configurare le opzioni manualmente.



Per informazioni sulla configurazione delle opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

Uso della stampante scrivania (opzionale)

Dopo aver aggiunto EX Print Server all'Elenco stampanti da Stampa e Fax o da Utility Configurazione Stampante, è possibile creare e utilizzare la funzione Stampante Scrivania.



Per informazioni sulla funzione Stampante Scrivania, vedere la Guida del driver di stampa.

Stampa da computer Mac OS X

È possibile stampare su EX Print Server così come si stampa su una qualsiasi altra stampante da Mac OS X un'applicazione. Selezionare EX Print Server come stampante corrente dall'elenco Stampante e stampare il file dall'applicazione. Oltre a questo metodo, è possibile trasferire i file su EX Print Server mediante Hot Folders o il WebTool Documenti e stampare i documenti mediante Command WorkStation (vedere il manuale *Programmi di utilità*).

Una volta installati i file del driver di stampa di EX Print Server con OSX installer e dopo aver configurato EX Print Server per la stampa, è possibile stampare dalla maggior parte delle applicazioni di Mac OS X. Con il file PPD appropriato, è possibile controllare le funzioni di stampa di EX Print Server specificando le opzioni di stampa dalle finestre di dialogo Stampa. Per ulteriori informazioni sulle opzioni di stampa di EX Print Server, vedere [pagina 82](#).



Per ottenere i migliori risultati di stampa da applicazioni specifiche, vedere i manuali *Stampa a colori* e *Riferimento per il colore Fiery* e la Guida di Command WorkStation.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Selezione di EX Print Server dall'elenco Stampante	pagina 26
Impostazione delle opzioni di stampa e della stampa dalle applicazioni per Mac OS X	pagina 28
Definizione e stampa su formati pagina personalizzati	pagina 35
Visualizzazione dello stato della macchina da stampa	pagina 36

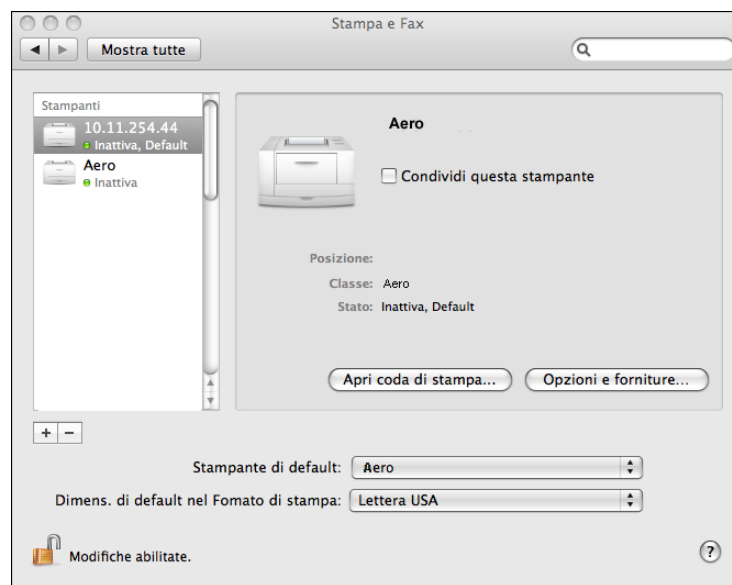
Selezione di EX Print Server dall'elenco Stampante

Prima di stampare un lavoro, è necessario selezionare EX Print Server dall'elenco Stampante. Usare la seguente procedura per selezionare EX Print Server come stampante predefinita.

PER SELEZIONARE EX PRINT SERVER COME STAMPANTE PREDEFINITA CON MAC OS X v10.5 o MAC OS X v10.6

- 1 Accertarsi che EX Print Server sia collegato alla rete e acceso.
- 2 Selezionare Preferenze di Sistema dal menu Apple e quindi selezionare Stampa e Fax.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Stampa e Fax.



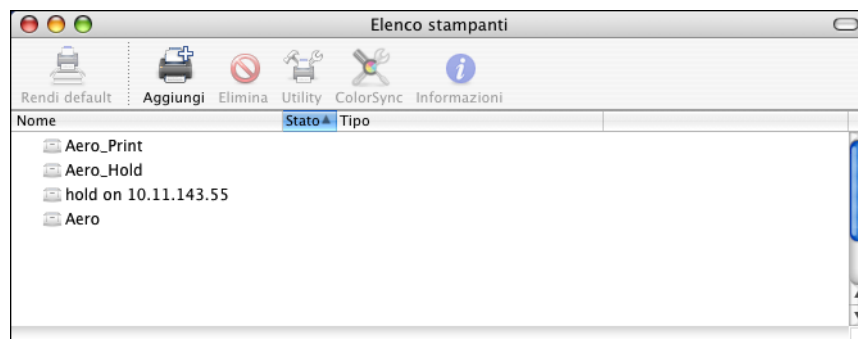
Nell'elenco sono riportate le stampanti configurate per la stampa e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

- 3 Per impostare EX Print Server come stampante predefinita, selezionarlo dal menu Stampante predefinita.
- 4 Chiudere la finestra di dialogo.

PER SELEZIONARE EX PRINT SERVER COME STAMPANTE PREDEFINITA CON MAC OS X v10.4.x

- 1 Accertarsi che EX Print Server sia collegato alla rete e acceso.
- 2 Nel Finder, selezionare Utility dal menu Vai.
- 3 Avviare Utility Configurazione Stampante.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Elenco stampanti.



Nell'elenco sono riportate le stampanti configurate per la stampa e anche le stampanti virtuali configurate da EX Print Server.

- 4 Selezionare EX Print Server da Elenco stampanti per impostarlo come stampante corrente.
- 5 Fare clic sull'icona Default nella finestra di dialogo.

EX Print Server è ora la stampante predefinita.

Impostazione delle opzioni di stampa e della stampa dalle applicazioni per Mac OS X

Con le applicazioni Mac OS X, le opzioni di stampa vengono impostate sia dalla finestra di dialogo Formato di stampa (o Imposta pagina) che dalla finestra di dialogo Stampa. Per informazioni sulle opzioni di stampa specifiche, vedere [Opzioni di stampa](#).

NOTA: Alcune opzioni di stampa predefinite sono impostate dall'amministratore durante la configurazione. Per informazioni sulle impostazioni predefinite del server, rivolgersi all'amministratore o all'operatore.

NOTA: Nelle procedure seguenti, vengono utilizzate le illustrazioni per Mac OS X v10.5.

PER IMPOSTARE LE OPZIONI E STAMPARE DA MAC OS X

- 1 Aprire un file e selezionare **Formato di stampa (o Imposta pagina)** dal menu **File (o Archivio)** dell'applicazione.
- 2 Nel menu **Impostazioni**, selezionare **Attributi di pagina**. Nel menu **Formato per**, selezionare **EX Print Server**.



L'opzione **Formato carta** nella finestra di dialogo **Formato di stampa (o Imposta pagina)** corrisponde all'opzione **Formato documento** nella scheda **Supporti** in **Caratteristiche Fieri**. **Formato documento** è il formato pagina definito nella finestra di dialogo **Formato di stampa (o Imposta pagina)** dell'applicazione originale.

L'opzione di stampa **Formato carta** nella scheda **Supporti** in **Caratteristiche Fieri** corrisponde al foglio di carta reale su cui verrà stampato il lavoro. Il valore predefinito del formato carta reale è il formato carta impostato nella finestra di dialogo **Formato di stampa (o Imposta pagina)**.

- 3 Selezionare le impostazioni della pagina per il lavoro di stampa.

- 4 Fare clic su OK.
- 5 Selezionare Stampa dal menu File dell'applicazione.
- 6 Selezionare EX Print Server come stampante.
- 7 Selezionare Caratteristiche Fiery dall'elenco a discesa.

- 1 Caratteristiche Fiery
- 2 Pulsante Personalizza
- 3 Pulsante Proprietà in dettaglio
- 4 Preimpostazioni
- 5 Comunicazione bidirezionale



NOTA: Per informazioni sulla comunicazione bidirezionale, vedere [pagina 36](#).



Per informazioni sull'uso delle preimpostazioni, vedere la Guida del driver di stampa.

- 8 Fare clic su Personalizza per specificare le opzioni disponibili nella finestra Accesso rapido.

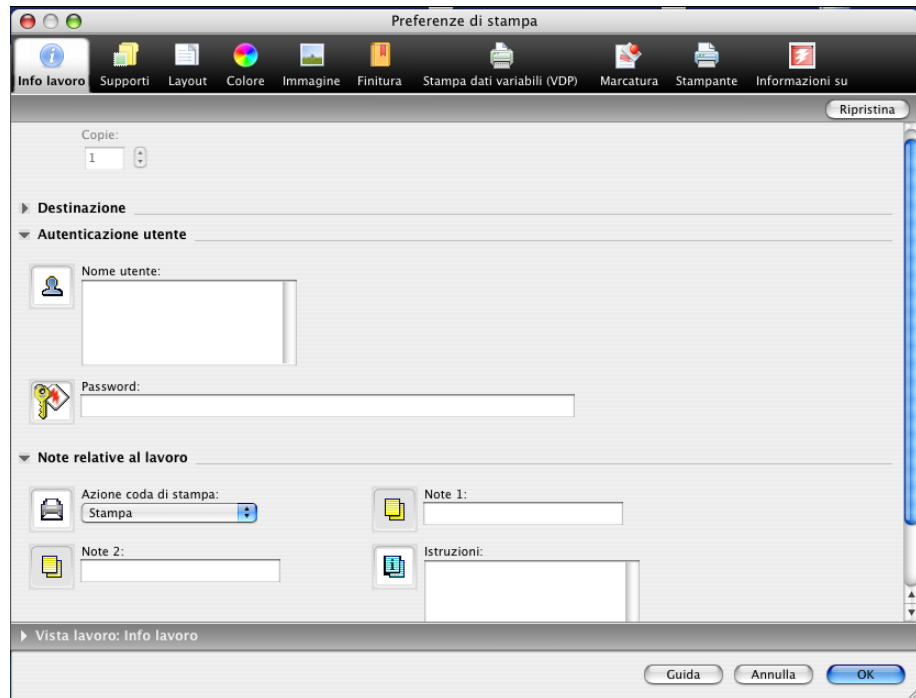
È possibile selezionare un collegamento dall'elenco Collegamenti disponibili e aggiungerlo all'elenco Collegamenti correnti o eliminare un collegamento dall'elenco Collegamenti correnti. Fare clic su OK per salvare le modifiche.



Per informazioni sulla personalizzazione della vista Accesso rapido, vedere la Guida del driver di stampa.

9 Fare clic su Proprietà in dettaglio nell'area Accesso rapido.

Viene visualizzata la scheda Info lavoro della finestra di dialogo Preferenze di stampa.



10 Digitare il nome utente o il dominio\nome utente nel campo Nome utente, se l'opzione Autenticazione utente è abilitata su EX Print Server sotto Autenticazione utente.

11 Digitare la password locale o quella di dominio nel campo Password se l'opzione Autenticazione utente è abilitata su EX Print Server sotto Autenticazione utente.

12 Digitare le informazioni nei campi Note 1 e Note 2 sotto Note relative al lavoro.

13 Immettere le istruzioni per il lavoro indirizzate all'operatore nel campo Istruzioni.

Queste istruzioni possono essere visualizzate su Command WorkStation, ma non compaiono nel job log e possono essere modificate dall'operatore.

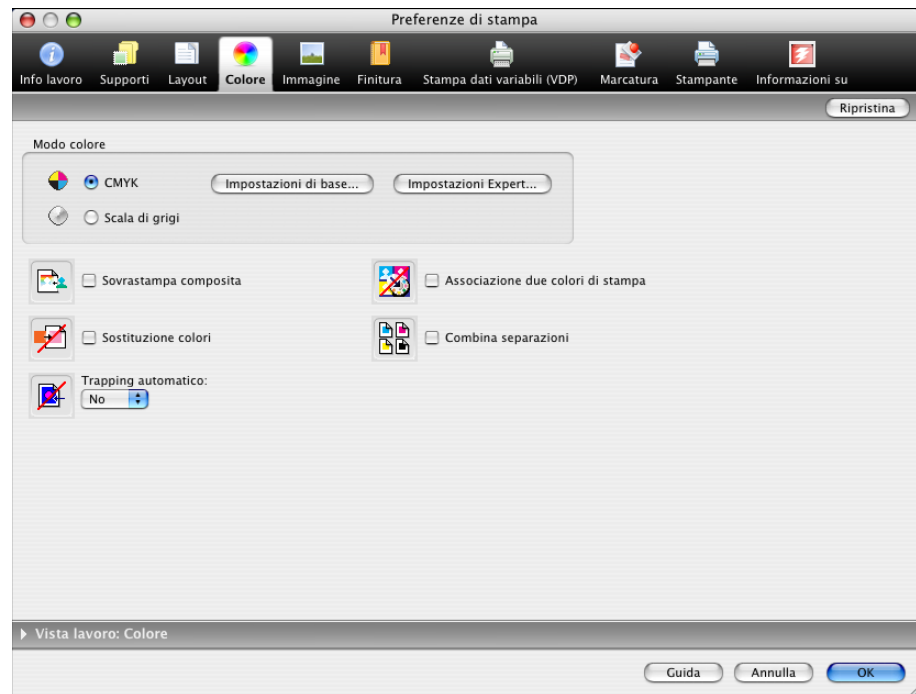
14 Immettere i valori negli altri campi, se necessario.

Per informazioni su questi campi, vedere [pagina 82](#).

- 15 Fare clic sull'icona Colore e specificare le opzioni relative al profilo colore del lavoro di stampa.

Nell'area Modo colore, selezionare un modo colore per il lavoro.

NOTA: Per visualizzare le impostazioni di base ed expert per il colore da EX Print Server in questa finestra di dialogo, assicurarsi che la comunicazione bidirezionale sia stata abilitata. Per informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.

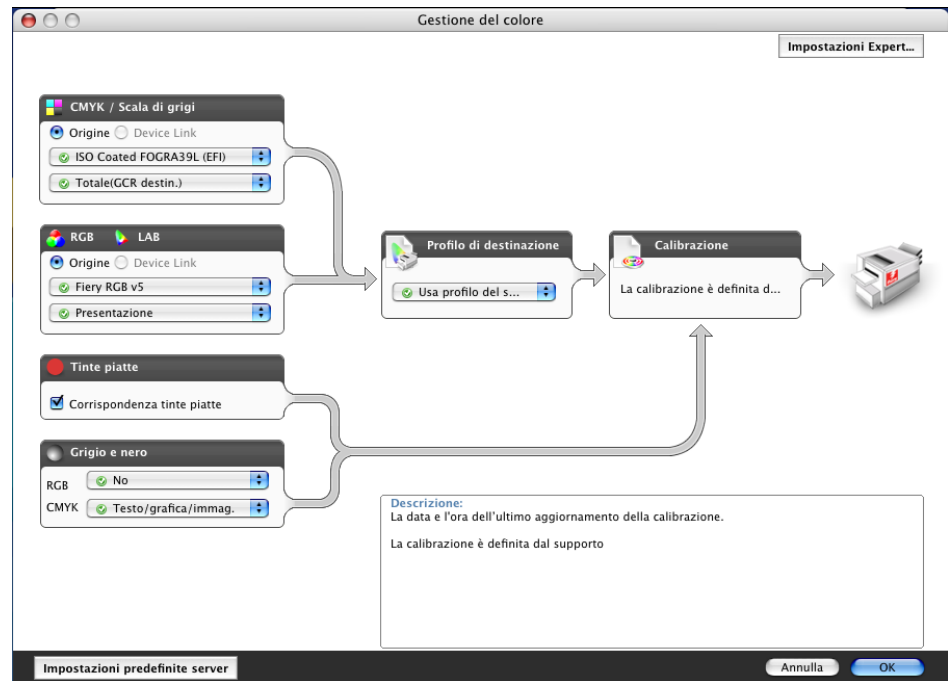


- 16 Per usare le funzioni di base per la gestione del colore, come le impostazioni per il colore della macchina da stampa, fare clic su Impostazioni di base.

Per ripristinare le impostazioni predefinite di EX Print Server, fare clic su Impostazioni predefinite server.

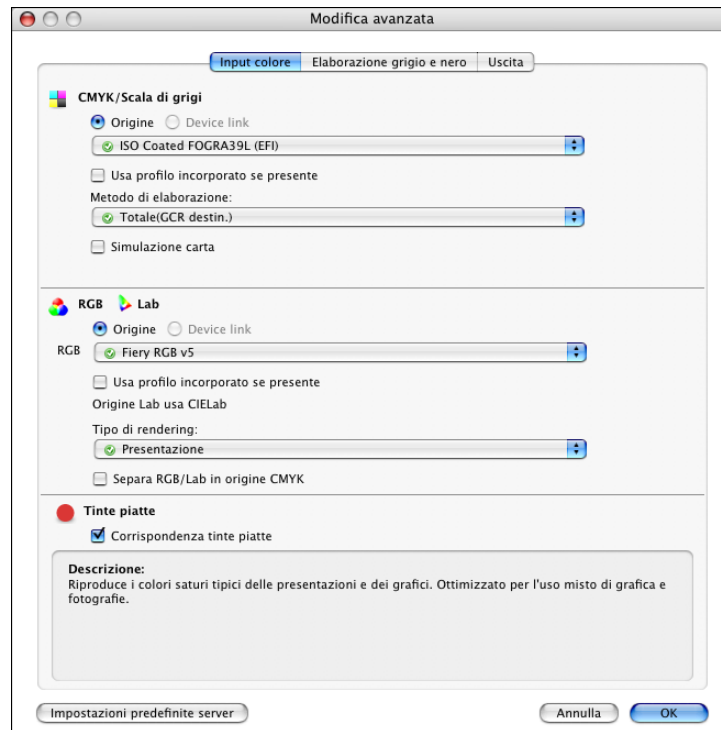
Per modificare le funzioni avanzate di gestione del colore, come RGB/Lab Tipo di rendering, fare clic su Impostazioni Expert e continuare con il [passo 17](#). altrimenti, proseguire con il [passo 19](#).

Comunicazione bidirezionale
abilitata



- 17 Per modificare le funzioni avanzate di gestione del colore, come RGB/Lab Tipo di rendering, fare clic su Impostazioni Expert.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Modifica avanzata.



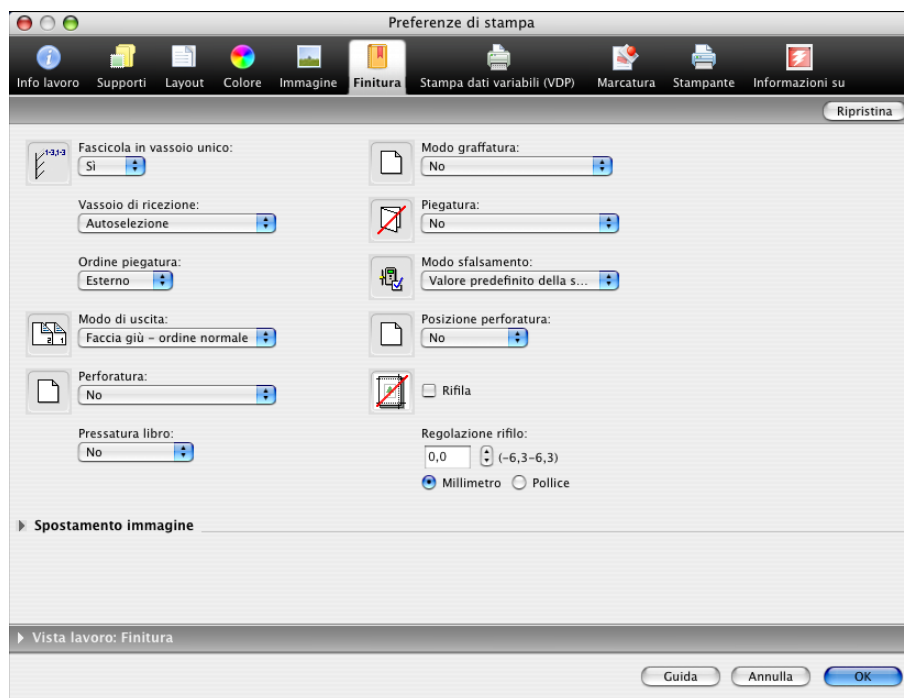
I comandi di modifica avanzata sono divisi in tre categorie di schede: Input colore, Elaborazione grigio e nero e Uscita.

- 18 Dopo aver modificato le impostazioni Expert, fare clic su OK.

Per ripristinare le impostazioni predefinite di EX Print Server, fare clic su Impostazioni predefinite server.

- 19 Specificare le impostazioni relative al colore per il lavoro di stampa e fare clic su OK.

20 Selezionare le altre opzioni specifiche per la stampante.



Queste opzioni di stampa sono specifiche per EX Print Server e la macchina da stampa. Tali opzioni sovrascrivono le impostazioni specificate nel menu Config stampante di EX Print Server, ma possono essere modificate da Command WorkStation.

Selezionando Valore predefinito della stampante, il lavoro viene stampato in base alle impostazioni immesse durante la configurazione.

Per ulteriori informazioni su come impostare o sovrascrivere queste opzioni, vedere [Opzioni di stampa](#).

Alcune opzioni di stampa selezionabili da un'applicazione o fornite da Mac OS sono simili alle opzioni di stampa specifiche per EX Print Server e la macchina da stampa. In tal caso, usare le opzioni specifiche per EX Print Server e la macchina da stampa visualizzate nel menu Caratteristiche Fiery. L'applicazione potrebbe non configurare il file in modo corretto per la stampa su EX Print Server, dando luogo ad errori di finitura o di stampa e richiedendo tempi di elaborazione più lunghi. Quando si stampa sulla macchina da stampa selezionata, accertarsi che sia deselezionata la casella Fascicola nell'area Copie e pagine del driver di stampa per Mac OS X v10.4 o precedenti oppure nello schermo principale del driver di stampa per Mac OS X v10.5 o versioni successive.

Se si seleziona un'impostazione o una combinazione di impostazioni non valida quando si stampa un documento, non verrà visualizzato alcun messaggio di errore. Ad esempio, potrebbe essere possibile selezionare la stampa fronte-retro su lucidi. Le impostazioni e le combinazioni non valide verranno ignorate da EX Print Server.

- 21 Fare clic sull'icona VDP per impostare le opzioni per la stampa di dati variabili.

Per ulteriori informazioni sulle opzioni di stampa VDP, vedere [pagina 101](#).

- 22 Fare clic sull'icona Marcatura per specificare una filigrana per il lavoro di stampa.



Per ulteriori informazioni sulle filigrane, vedere la Guida del driver di stampa.

- 23 Fare clic sull'icona Stampante per visualizzare lo stato della macchina da stampa.



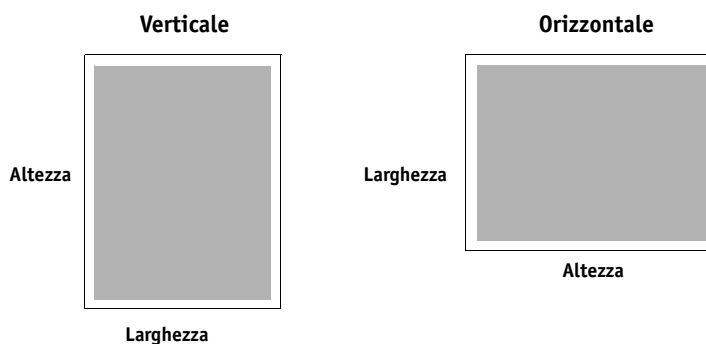
Per ulteriori informazioni sul monitoraggio dello stato della macchina da stampa, vedere la Guida del driver di stampa.

- 24 Fare clic sulle altre icone delle opzioni di stampa per specificare le impostazioni di stampa per il lavoro e fare clic su OK.

- 25 Dall'applicazione utilizzata, fare clic su Stampa per inviare il lavoro in stampa.

Definizione e stampa su formati pagina personalizzati

Impostando i formati pagina personalizzati, è possibile definire le dimensioni della pagina. Dopo aver definito un formato pagina personalizzato, è possibile utilizzarlo dall'interno di un'applicazione senza doverlo definire nuovamente ogni volta che si stampa. Quando si creano dei formati pagina personalizzati, specificare un valore per Larghezza che corrisponde al lato più corto ed un valore per Altezza che corrisponde al lato più lungo del proprio lavoro di stampa. I formati pagina personalizzati devono essere impostati in questo modo, indipendentemente dall'orientamento specificato nell'applicazione.



NOTA: I formati pagina personalizzati non sono supportati per i lavori sottoposti a imposizione.



Per informazioni sulla definizione e sulla stampa su formati pagina personalizzati, vedere la Guida del driver di stampa.

Visualizzazione dello stato della macchina da stampa

Se si abilita una rete TCP/IP, è possibile controllare lo stato della macchina da stampa e le impostazioni per il colore da EX Print Server e visualizzarle nel driver di stampa tramite l'opzione Comunicazione bidirezionale. Per lo stato della macchina da stampa, vengono visualizzati i livelli di carta e inchiostro a secco. È possibile configurare le impostazioni per il colore su EX Print Server mediante Command WorkStation. Per ulteriori informazioni sulle opzioni di stampa per il colore, vedere il manuale [Stampa a colori](#) o la Guida di Command WorkStation.



Per informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.

STAMPA DA WINDOWS

Per configurare EX Print Server come una macchina da stampa su un computer Windows, installare i file del driver di stampa corrispondenti alla macchina da stampa utilizzata e configurare EX Print Server per la stampa. I driver di stampa consentono la comunicazione delle informazioni relative ai lavori di stampa tra le applicazioni, EX Print Server e la macchina da stampa.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Installazione dei driver di stampa per Windows	pagina 37
Configurazione di EX Print Server per la stampa	pagina 49
Stampa da computer Windows	pagina 57

Installazione dei driver di stampa per Windows

L'installazione dei driver di stampa e dei file di descrizione della stampante è il primo passo per la configurazione di EX Print Server come stampante PostScript.

È possibile installare i driver di stampa nel modo seguente:

- Da EX Print Server mediante Point and Print usando la stampa SMB
- Da WebTools, usando la scheda Scaricamenti per trasferire i file dei driver di stampa prima di installare il driver di stampa

NOTA: WebTools è disponibile se l'amministratore ha abilitato l'accesso Internet su EX Print Server.

- Da EX Print Server trasferendo i file del driver di stampa sulla rete prima di installare il driver di stampa
- Dal DVD Software utente

NOTA: Windows Vista e Windows 7 sono dotati della funzione di controllo account utente. Per installare i driver di stampa, è necessario disporre dei privilegi di amministratore.

NOTA: Se è già installato il driver di stampa di EX Print Server, è necessario disinstallarlo prima di installarne uno nuovo (vedere la sezione [“Disinstallazione dei driver di stampa”](#) a pagina 48).

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Installazione dei driver di stampa con Point and Print	pagina 38
Scaricamento dei driver di stampa con WebTools	pagina 40
Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server	pagina 41
Installazione dei driver di stampa dal DVD Software utente	pagina 42
Installazione e collegamento di una stampante virtuale	pagina 45
Disinstallazione dei driver di stampa	pagina 48

Installazione dei driver di stampa con Point and Print

La stampa SMB (nota anche come stampa Windows o WINS) consente di installare i driver di stampa PostScript sul computer da EX Print Server mediante la funzione Point and Print e di stampare su un particolare collegamento (coda di stampa, coda di attesa, collegamento diretto o stampante virtuale).

È necessario installare separatamente ciascun collegamento (coda di stampa, coda di attesa, collegamento diretto o stampante virtuale). Ripetere la procedura per ciascun collegamento.

Quando si installa il driver di stampa con Point and Print, non è possibile configurare manualmente le opzioni installabili. Le opzioni installate vengono visualizzate come opzioni di configurazione di EX Print Server nel driver di stampa. Per ulteriori informazioni, vedere [“Configurazione delle opzioni installabili”](#) a pagina 56.

PRIMA DI INIZIARE

Richiedere all'amministratore di effettuare le seguenti operazioni durante la configurazione di EX Print Server:

- **Assegnare a EX Print Server un indirizzo IP valido.**

Richiedere all'amministratore l'indirizzo IP o il nome DNS necessario per la procedura seguente.

- **Configurare EX Print Server per la stampa SMB.**

NOTA: Nei menu di configurazione e sulla pagina di configurazione, la stampa SMB viene chiamata stampa Windows.



Per ulteriori informazioni, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#) o la Guida di Configure.

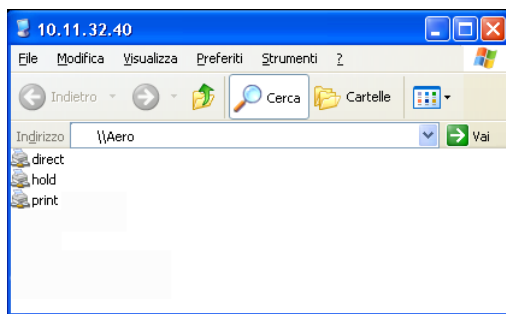
PER CONFIGURARE LA STAMPA SMB SU COMPUTER WINDOWS

- 1 Su Windows 2000/XP/Server 2003: fare clic con il pulsante destro del mouse su Risorse di rete e selezionare Cerca computer.
Su Windows Vista/Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, fare doppio clic su Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi.
Su Windows 7: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, selezionare Rete e Internet, selezionare Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi della rete.
- 2 Su Windows 2000/XP/Server 2003: immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server e fare clic su Cerca.
Su Windows Vista/Windows 7: immettere il nome di EX Print Server nel campo Cerca e premere Invio.
Su Windows Server 2008: immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server nel campo Cerca e fare clic su Invio.

Se non si riesce ad individuare EX Print Server, contattare l'amministratore di EX Print Server.

- 3 Fare doppio clic sul nome di EX Print Server per visualizzare i collegamenti di stampa abilitati.

NOTA: Per la descrizione di ciascun collegamento di stampa, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).



- 4 Fare doppio clic sul nome del collegamento che si desidera configurare (print, hold, direct o stampante virtuale).

I file vengono installati sul computer.

NOTA: Potrebbe apparire un messaggio che informa che ci si sta collegando ad una stampante su EX Print Server e che quindi sul computer verrà automaticamente installato un driver di stampa. Fare clic su Sì per continuare.

- 5 Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e sotto Visualizzazione classica fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start e selezionare Dispositivi e stampanti.

La stampante viene visualizzata nella finestra Stampanti (o Stampanti e fax).

- 6 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Proprietà.
- 7 Fare clic su Stampa pagina di prova sulla scheda Generale.
Se la pagina di prova viene stampata correttamente, si può avviare la stampa dal computer.
- 8 Ripetere i passi sopra riportati per gli altri collegamenti che si desidera configurare.

Scaricamento dei driver di stampa con WebTools

WebTools consente di scaricare sul computer i programmi di installazione per i driver di stampa direttamente da EX Print Server.

Scaricare i file dei driver di stampa da EX Print Server mediante WebTools e quindi seguire le procedure a [pagina 42](#) per installare il driver di stampa. Prima di scaricare i file dei driver di stampa, l'amministratore deve impostare determinate opzioni di EX Print Server nei menu di configurazione. Inoltre, è necessario preparare ciascun computer client in modo che possa comunicare con EX Print Server tramite Internet o Intranet.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Per ulteriori informazioni sulla configurazione e sull'avvio di WebTools, vedere il manuale [Programmi di utilità](#).

PER SCARICARE I FILE DEI DRIVER DI STAMPA MEDIANTE WEBTOOLS

- 1 Avviare il browser per Internet o Intranet ed immettere il nome DNS o l'indirizzo IP di EX Print Server.
- 2 Fare clic sulla scheda Scaricamenti.
- 3 Fare clic sul link dell'elemento che si desidera installare.
Per i driver di stampa per Windows, fare clic sul link corrispondente a File di stampa sotto l'intestazione di Windows.
- 4 Se una finestra di dialogo chiede di aprire il file o di salvarlo su disco, scegliere di salvarlo su disco.

5 Accedere al percorso in cui si desidera salvare il file DRVSTAMP.EXE e fare clic su Salva.

Il file viene scaricato da EX Print Server. Il file compresso è un archivio che contiene più file.

6 Fare doppio clic sul file DRVSTAMP.EXE per estrarre i file.

In base al sistema operativo utilizzato, è possibile che venga chiesto di selezionare un'ubicazione in cui estrarre i file.

Seguire le istruzioni relative al sistema operativo utilizzato per installare il driver di stampa. Le procedure sono le stesse usate per l'installazione dal DVD, tranne per il fatto che dopo aver selezionato Disco driver, anziché accedere al DVD, si accede all'ubicazione in cui sono stati estratti i file.

Per le istruzioni sull'installazione del driver di stampa per Windows, vedere [“Per installare e completare il collegamento di stampa per Windows”](#) a pagina 42.

Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Downloads in WebTools.



Scaricamento dei driver di stampa da EX Print Server

È possibile scaricare i file dei driver di stampa sul computer direttamente da EX Print Server sulla rete e successivamente installarli utilizzando la procedura descritta in [“Installazione dei driver di stampa dal DVD Software utente”](#) a pagina 42.

PER SCARICARE I FILE DEL DRIVER DI STAMPA DA EX PRINT SERVER

- 1 Su Windows 2000/XP/Server 2003: fare clic con il pulsante destro del mouse su Risorse di rete e selezionare Cerca computer.**
Windows Vista/Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, fare doppio clic su Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi.
Su Windows 7: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, selezionare Rete e Internet, selezionare Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi della rete.
- 2 Su Windows 2000/XP/Server 2003: immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server e fare clic su Cerca.**
Su Windows Vista/Windows 7: immettere il nome di EX Print Server nel campo Cerca e premere Invio.
Su Windows Server 2008: immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server nel campo Cerca e fare clic su Invio.

Se non si riesce a individuare EX Print Server, contattare l'amministratore.

3 Fare doppio clic sul nome di EX Print Server.

Viene visualizzata la cartella PC_User_SW e i collegamenti di stampa abilitati.

4 Fare doppio clic sulla cartella PC_User_SW e accedere alla cartella Italiano\Drvstamp\Drv_ps.

Seguire le istruzioni relative al sistema operativo utilizzato per installare il driver di stampa. Le procedure sono le stesse usate per l'installazione dal DVD, tranne per il fatto che dopo aver selezionato Disco driver, anziché accedere al DVD, si accede alla cartella Win_2K_XP_VISTA sul desktop.

Installazione dei driver di stampa dal DVD Software utente

Le seguenti procedure descrivono l'installazione del driver di stampa dal DVD Software utente.

Per installare il driver di stampa su un computer Windows Server 2003/Server 2008 o Windows 7, selezionare lo stesso file PPD (oemsetup.inf) usato per Windows/XP/Vista, come descritto nella procedura seguente.

NOTA: Nelle seguenti procedure vengono utilizzati gli schermi di Windows XP.

Questa procedura descrive l'installazione di una stampante locale (Port 9100). È possibile modificare il protocollo di stampa in un secondo momento, in base al tipo di rete utilizzato.

PER INSTALLARE E COMPLETARE IL COLLEGAMENTO DI STAMPA PER WINDOWS

- 1 Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e sotto Visualizzazione classica fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, selezionare Rete e Internet, selezionare Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi della rete.
- 2 Su Windows 2000/XP: fare doppio clic sull'icona Aggiungi stampante e fare clic su Avanti.
Su Windows Server 2003: fare doppio clic sull'icona Aggiungi stampante, quindi fare clic su Avanti.
Su Windows Vista/Server 2008/Windows 7: fare clic su Aggiungi stampante.
- 3 Su Windows 2000/XP/Server 2003: specificare se si desidera stampare usando una stampante locale, deselezionare la casella "Rileva e installa stampante Plug and Play automaticamente" e fare clic su Avanti.
Su Windows Vista/Server 2008/Windows 7: selezionare Aggiungi stampante locale.
- 4 Selezionare Crea una nuova porta, scegliere Standard TCP/IP Port dal menu Tipo (o Tipo di porta), quindi fare clic su Avanti.
- 5 Su Windows 2000/XP/Server 2003: fare clic su Avanti nella finestra di dialogo Aggiunta guidata porta stampante standard TCP/IP.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Aggiunta guidata porta stampante standard TCP/IP. proseguire con il [passo 6](#).

Su Windows Vista/Server 2008/Windows 7: selezionare il Tipo di dispositivo, digitare il nome host o l'indirizzo IP di EX Print Server, quindi fare clic su Avanti. proseguire con il [passo 9](#).

6 Digitare il nome o l'indirizzo IP stampante di EX Print Server e fare clic su Avanti.

Su Windows 2000/Server 2003: proseguire con il [passo 7](#).

Su Windows XP: selezionare il Tipo di periferica e fare clic su Avanti.

7 Su Windows 2000/XP/Server 2003: accertarsi che Generic Network Card sia selezionato per Standard nell'area Tipo di periferica e fare clic su Avanti.

8 Su Windows 2000/XP/Server 2003: fare clic su Fine per chiudere la finestra di dialogo Aggiunta guidata porta stampante standard TCP/IP.

NOTA: Se l'unità non viene trovata sulla rete, viene visualizzata al posto del pulsante Fine. Se l'unità non viene rilevata sulla rete, il motivo può essere uno dei seguenti:

- EX Print Server non è acceso
- Il collegamento alla rete non è stato stabilito
- EX Print Server non è stato configurato correttamente
- L'indirizzo IP non è corretto

Se si verifica una di queste situazioni, è possibile configurare manualmente la porta. Vedere [“Per configurare il collegamento Standard TCP/IP Port \(Raw o LPR\) per Windows”](#) a pagina 50 e completare i passi da [11](#) a [14](#) prima di andare al passo [9](#).

9 Nella finestra di dialogo con l'elenco dei produttori e delle stampanti, fare clic su Disco driver.

La finestra di dialogo Installazione da disco floppy richiede di inserire il disco.

10 Inserire il DVD Software utente nell'unità DVD, digitare la lettera che corrisponde all'unità DVD (ad esempio, D:) e fare clic su Sfoglia. Accedere alla cartella Italiano\Dvrstamp\Dvr_ps\Win_2K_XP_VISTA.

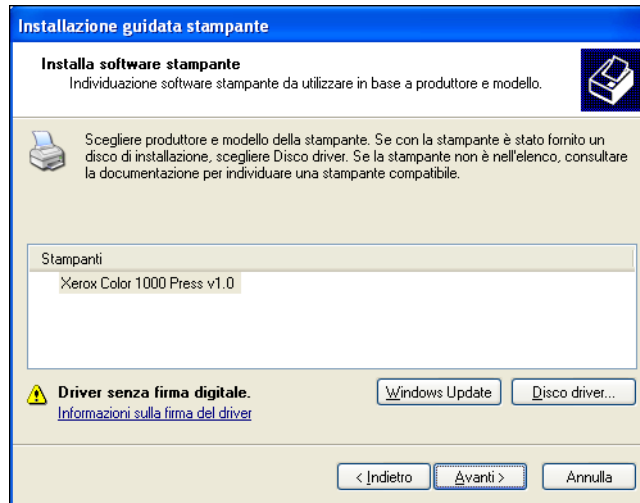
Se si esegue l'installazione mediante i file scaricati da EX Print Server con la scheda Scaricamenti in WebTools, accedere alla cartella dvrstamp\Dvrstamp\Dvr_ps\Win_2K_XP_VISTA e fare clic su Apri.

11 Accertarsi che sia selezionato “oemsetup.inf” oppure “oemsetup” e fare clic su Apri.

Il percorso viene copiato nella finestra di dialogo Installazione da disco floppy.

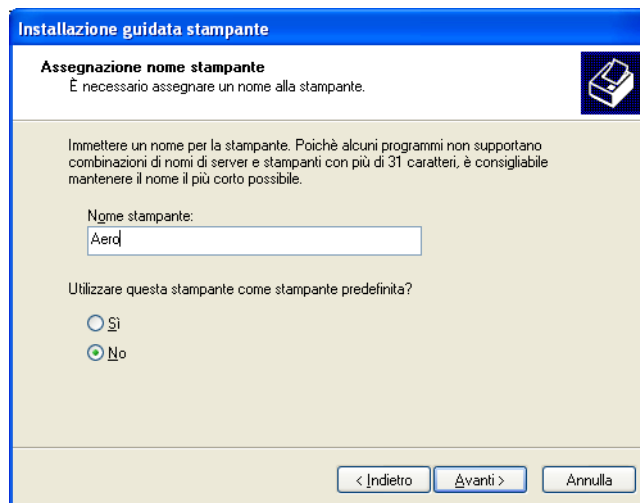
12 Assicurarsi che il percorso sia corretto e fare clic su OK.

- 13 Nell'area Stampanti, selezionare il driver di stampa EX Print Server come stampante da utilizzare e fare clic su Avanti.



- 14 Nel campo Nome stampante, digitare un nome per l'unità EX Print Server e specificare se si desidera che sia la stampante predefinita, quindi fare clic su Avanti.

Questo nome verrà utilizzato nelle finestre relative alle stampanti e alle code.



15 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Non condividere la stampante e non stampare la pagina di prova in questa fase. Continuare con l'installazione del driver di stampa e all'ultimo schermo fare clic su Fine.

I file necessari vengono installati sul disco fisso. Quando l'installazione viene completata, viene visualizzata la finestra Stampanti con l'icona della nuova stampante installata.

Ora è possibile configurare le opzioni installabili (vedere [“Configurazione delle opzioni installabili”](#) a pagina 56).

Per configurare un collegamento diverso da Port 9100, andare alla sezione [“Configurazione dei collegamenti di stampa”](#) a pagina 49.

Per utilizzare il driver di stampa, al termine dell'installazione è necessario selezionare le seguenti opzioni dalla scheda Avanzate del driver di stampa:

- Utilizza lo spooler in modo da accelerare il processo di stampa
- Inizia a stampare immediatamente
- Stampa prima i documenti nello spooler

Installazione e collegamento di una stampante virtuale

Una stampante virtuale consente di inviare i lavori in stampa su EX Print Server usando un gruppo predefinito di impostazioni. Non è necessario impostare le opzioni di stampa manualmente. Per poter stampare su una stampante virtuale, è necessario che l'amministratore abbia creato e configurato la stampante virtuale da Command WorkStation. Dopo che la stampante virtuale è stata configurata, è possibile installare sul computer il driver di stampa e i file di descrizione della stampante da EX Print Server mediante la funzione Point and Print.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione delle stampanti virtuali, vedere la Guida di Command WorkStation.



Quando si installa il driver di stampa con Point and Print, non è possibile configurare manualmente le opzioni installabili. Le opzioni installabili vengono configurate automaticamente. Le opzioni installate vengono visualizzate nel driver di stampa quando si seleziona l'opzione Comunicazione bidirezionale.

PER CONFIGURARE UNA STAMPANTE VIRTUALE SU COMPUTER WINDOWS CON POINT AND PRINT

- 1 **Su Windows 2000/XP/Server 2003:** fare clic con il pulsante destro del mouse su Risorse di rete e selezionare Cerca computer.
Su Windows Vista/Server 2008: fare clic con il pulsante destro del mouse su Rete e selezionare Apri dal menu.
Su Windows 7: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, selezionare Rete e Internet, selezionare Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi della rete.
- 2 **Su Windows 2000/XP/Server 2003:** immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server e fare clic su Cerca.
Su Windows Vista/Windows 7: immettere il nome di EX Print Server nel campo Cerca e premere Invio.
Su Windows Server 2008: immettere il nome o l'indirizzo IP di EX Print Server nel campo Cerca e fare clic su Invio.

Se non si riesce ad individuare EX Print Server, contattare l'amministratore della rete.

- 3 **Fare doppio clic sul nome di EX Print Server per visualizzare i collegamenti di stampa abilitati.**

Vengono elencate le stampanti virtuali con la coda di stampa, la coda di attesa e il collegamento diretto (se questi collegamenti sono abilitati). Generalmente, le stampanti virtuali hanno nomi che descrivono il tipo di lavoro per cui sono state configurate.

- 4 **Fare clic con il pulsante destro del mouse sulla stampante virtuale desiderata e selezionare Connetti.**

I file vengono installati sul computer.

- 5 **Su Windows 2000:** fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e sotto Visualizzazione classica fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start e selezionare Dispositivi e stampanti.

La stampante virtuale viene visualizzata nella finestra Stampanti o Stampanti e fax.

È possibile stampare su una stampante virtuale proprio come si stampa su EX Print Server. A seconda del tipo di configurazione della stampante, potrebbe non essere possibile impostare alcune opzioni di stampa.

Per aggiornare automaticamente il driver di stampa in base alle opzioni attualmente installate sulla macchina da stampa, è necessario abilitare la comunicazione bidirezionale.

NOTA: Per aggiungere o modificare le opzioni installabili dopo aver installato il driver di stampa per Windows Vista o Windows 7, è necessario disporre dei privilegi di amministratore. Per ulteriori informazioni, vedere [“Configurazione delle opzioni installabili per il driver di stampa per Windows Vista/Windows 7”](#) a pagina 56.

PER ABILITARE LA COMUNICAZIONE BIDIREZIONALE

- 1 Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e sotto Visualizzazione classica fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start e selezionare Dispositivi e stampanti.
- 2 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Server 2008/Vista: fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Proprietà.
Su Windows 7: fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Proprietà stampante.
- 3 Fare clic sulla scheda Opzioni installabili.
- 4 Selezionare Comunicazione bidirezionale.
- 5 Immettere l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server.
- 6 Per visualizzare le impostazioni predefinite correnti della stampante quando viene aperta, selezionare la casella Aggiorna Fiery Driver all'apertura.
- 7 Fare clic su Aggiorna.

NOTA: Per verificare che la comunicazione bidirezionale sia abilitata, fare clic sulla scheda Informazioni su e controllare che siano visualizzati il nome di EX Print Server e le altre informazioni relative al server.

- 8 fare clic su OK.

Disinstallazione dei driver di stampa

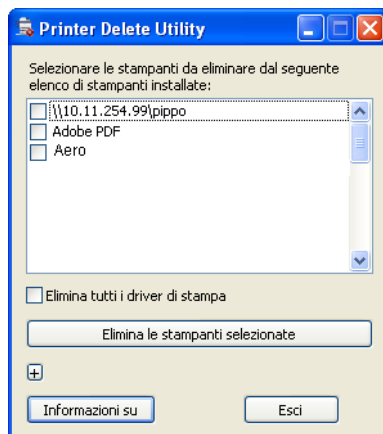
Tutte le installazioni del software utente su un computer Windows vengono eseguite mediante il programma di installazione del software utente Fiery. Le procedure riportate nel manuale *Programmi di utilità* descrivono l'installazione dal DVD Software utente.

Printer Delete Utility viene installato ed utilizzato localmente. Non è necessario collegarsi a EX Print Server prima di usare il software.

PER USARE PRINTER DELETE UTILITY

- 1 Fare clic su **Start**, selezionare **Programmi o Tutti i programmi**, quindi selezionare **Fiery**.
- 2 Selezionare **PrinterDeleteUtility**.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Printer Delete Utility. Se sono stati trovati dei driver di stampa EX Print Server sul computer, questi vengono visualizzati.



- 3 Per eliminare una stampante, selezionare la casella accanto al nome della stampante e fare clic su **Elimina le stampanti selezionate**.

Per eliminare tutti i driver di stampa installati, selezionare la casella **Elimina tutti i driver di stampa**.

- 4 Fare clic su **OK** per eliminare i driver di stampa selezionati.
- 5 Dopo aver eliminato i driver di stampa, fare clic su **Esci** e riavviare il computer.

Configurazione di EX Print Server per la stampa

Per stampare da computer Windows, è necessario che l'utente o l'amministratore esegua le seguenti operazioni per configurare un collegamento diverso da Port 9100:

- Configurare i server di rete, se presenti.
- Configurare EX Print Server in modo che accetti i lavori di stampa inviati dal computer.
- Configurare una porta su ciascun computer Windows in base al tipo di rete utilizzato.

Configurazione dei collegamenti di stampa

EX Print Server supporta i seguenti collegamenti di stampa:

- SMB
- Standard TCP/IP (RAW o LPR)
- IPP o IPP su SSL

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Completamento del collegamento di stampa SMB	pagina 49
Completamento del collegamento di stampa Standard TCP/IP Port (Raw o LPR)	pagina 50
Completamento del collegamento IPP	pagina 53
Configurazione delle opzioni installabili	pagina 56

Completamento del collegamento di stampa SMB

Se la rete non dispone di un server Windows, i computer Windows possono comunque stampare su EX Print Server. Questo metodo di stampa è denominato stampa SMB (nota anche come stampa Windows o WINS). Quando gli utenti inviano i lavori di stampa, i computer Windows operano in un ambiente peer-to-peer e comunicano direttamente con EX Print Server.

L'abilitazione della stampa SMB consente a EX Print Server di apparire sulla rete, in modo tale che i client Windows possano stampare su un particolare collegamento di stampa (coda di stampa, coda di attesa, collegamento diretto o stampante virtuale) su EX Print Server senza usare altri software di rete. La stampa Windows viene eseguita mediante TCP/IP. È necessario configurare il protocollo TCP/IP su EX Print Server e su tutti i computer che utilizzano la stampa SMB.

Una volta abilitata la stampa SMB su EX Print Server, è possibile configurare il collegamento SMB o Windows e installare il driver di stampa con una sola procedura. Per ulteriori informazioni, vedere [“Installazione dei driver di stampa con Point and Print”](#) a pagina 38.

Completamento del collegamento di stampa Standard TCP/IP Port (Raw o LPR)

Una volta installati i file PostScript e i file del driver di stampa, è possibile aggiungere o configurare il collegamento Standard TCP/IP Port (Raw o LPR) come segue:

- Preparare EX Print Server in modo che accetti i lavori di stampa mediante il collegamento Standard TCP/IP Port (Raw o LPR).
- Abilitare LPD o Port 9100 su EX Print Server.
- Configurare il computer per il collegamento TCP/IP.



Per ulteriori informazioni sulla configurazione, vedere la Guida di Configure.

Prima di completare la seguente procedura, richiedere all'amministratore di sistema l'indirizzo IP assegnato a EX Print Server.

Per impostazione predefinita, il protocollo TCP/IP è installato sul computer Windows. Per Port 9100, è possibile configurare il collegamento e installare il driver di stampa con una sola procedura.

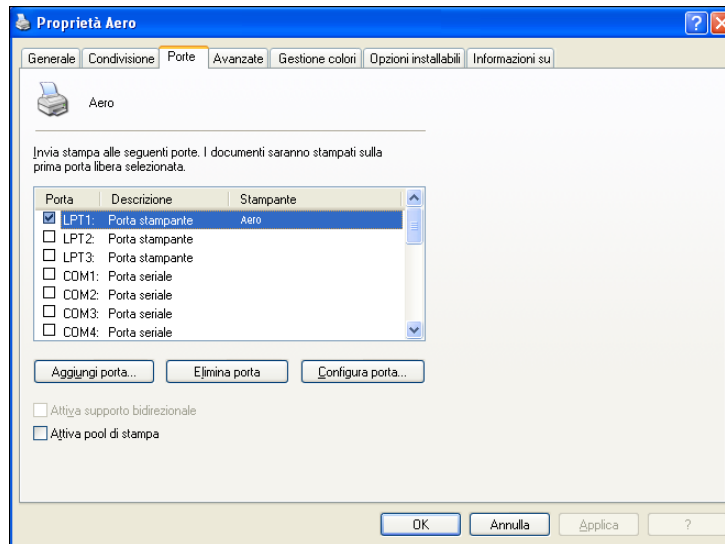
NOTA: È anche possibile configurare il collegamento LPR Port installando i servizi di stampa per UNIX, forniti come componente aggiuntivo di Windows. Per ulteriori informazioni, vedere la documentazione di Windows.

PER CONFIGURARE IL COLLEGAMENTO STANDARD TCP/IP PORT (RAW O LPR) PER WINDOWS

NOTA: Nelle seguenti procedure vengono utilizzati gli schermi di Windows XP.

- 1 Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista/Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start e selezionare Dispositivi e stampanti.
- 2 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Server 2008/Vista: Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Proprietà.
Su Windows 7: fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Proprietà stampante.

3 Fare clic sulla scheda Porte.



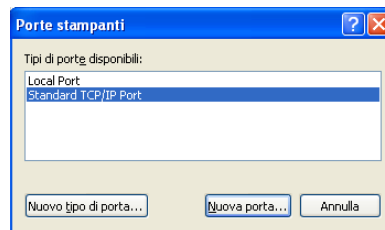
4 Per aggiungere una nuova porta, fare clic su Aggiungi porta.

Per modificare le impostazioni della porta, andare al passo 11.

5 Su Windows 2000/XP/Server 2003: selezionare Standard TCP/IP Port in Tipi di porte disponibili e fare clic su Nuova porta.

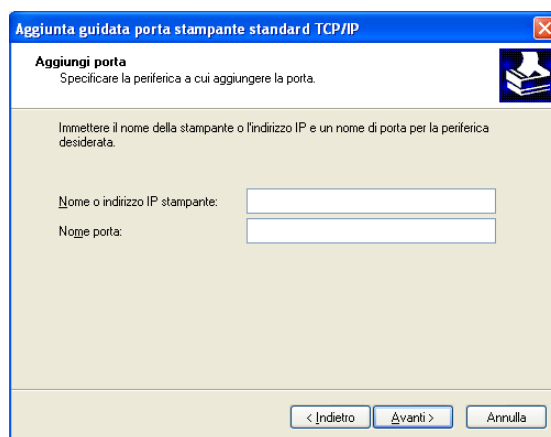
Su Windows Vista/Server 2008: fare doppio clic su Standard TCP/IP Port dall'elenco.

Su Windows 7: selezionare Standard TCP/IP Port in Tipi di porte disponibili e fare clic su Nuova porta.



Viene visualizzata la finestra di dialogo Aggiunta guidata porta stampante standard TCP/IP.

6 fare clic su Avanti.

7 Immettere l'indirizzo IP di EX Print Server.**8 Fare clic su Avanti.****9 Accertarsi che Generic Network Card sia selezionato per Standard nell'area Tipo di periferica e fare clic su Avanti.****10 Fare clic su Fine per chiudere la finestra di dialogo Aggiunta guidata porta stampante standard TCP/IP e su Chiudi nella finestra di dialogo Porte stampanti.**

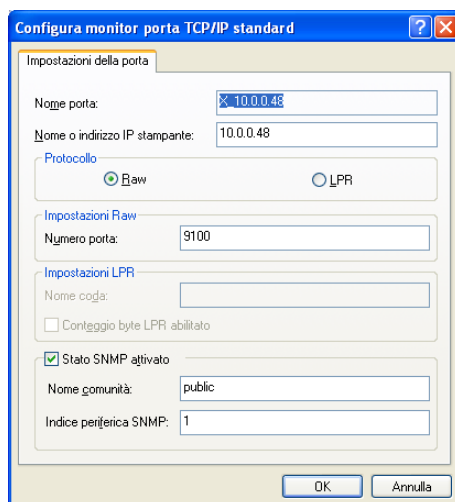
Per modificare le impostazioni predefinite, andare al [passo 11](#).

Se non si desidera modificare le impostazioni predefinite, la configurazione è terminata.

NOTA: Port 9100 è stato impostato come impostazione predefinita nella procedura precedente.

11 Fare clic su Configura porta nella scheda Porte della finestra di dialogo Proprietà.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Configura monitor porta TCP/IP standard.



- 12 Per utilizzare la stampa LPR, selezionare LPR nell'area Protocollo e Conteggio byte LPR abilitato nell'area Impostazioni LPR.**

NOTA: È possibile procedere anche senza selezionare Conteggio byte LPR abilitato.

Per utilizzare la stampa Port 9100, selezionare Raw nell'area Protocollo.

Il numero di porta 9100 appare automaticamente nell'area Impostazioni Raw. Si tratta del numero di porta predefinito. È possibile stampare sul collegamento selezionato per la stampa Port 9100 su EX Print Server.

Per specificare un determinato numero di porta, seguire i passi riportati di seguito.

- 13 Immettere il nome del collegamento di stampa.**

Per LPR, immettere print o hold in Nome coda oppure immettere il nome di una stampante virtuale pubblicata. Il collegamento diretto non è supportato per la stampa LPR.

Per Port 9100, è necessario immettere i seguenti numeri di porta nell'area Impostazioni Raw:

EX Print Server (predefinito): 9100

direct: 9101

print: 9102

hold: 9103

NOTA: Digitare il numero *esattamente* come mostrato.

- 14 Fare clic su OK per chiudere la finestra di dialogo Configura monitor porta TCP/IP standard.**

NOTA: EX Print Server supporta la stampa in ambiente IPv6 su Windows Server 2008, Windows 7 e Windows Vista.

NOTA: La stampa LPR è attivabile in ambiente IPv6 su computer Windows XP/Server 2003 da una riga comandi, ma è possibile utilizzare anche altri metodi.

- 15 Fare clic su Applica nella finestra di dialogo Proprietà di EX Print Server e quindi su OK.**

Completamento del collegamento IPP

Con il protocollo IPP (Internet Printing Protocol), i lavori di stampa vengono inviati su EX Print Server tramite Internet.

Prima di iniziare, eseguire le operazioni sottoriportate:

- Verificare che l'unità EX Print Server sia configurata per la stampa TCP/IP e IPP.
Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Configure.
- Specificare la destinazione di stampa sul computer.

NOTA: I collegamenti IPP su SSL sono supportati.



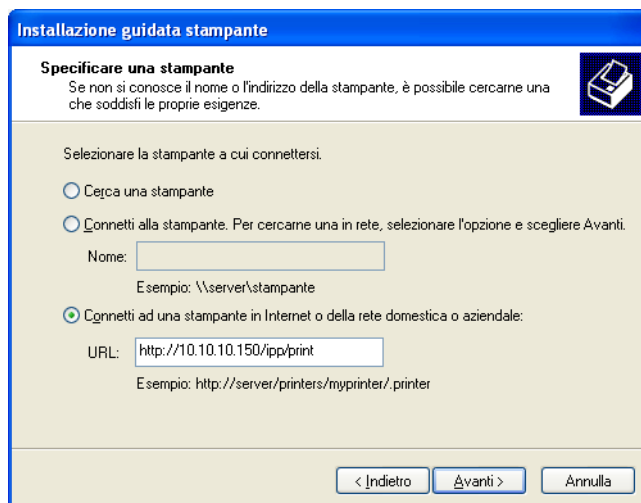
PER CONFIGURARE LA STAMPA IPP PER WINDOWS

- 1 Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e sotto Visualizzazione classica fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo, selezionare Rete e Internet, selezionare Centro connessioni di rete e condivisione, quindi fare clic sul collegamento Visualizza computer e dispositivi della rete.
- 2 Su Windows 2000/XP: fare doppio clic sull'icona Aggiungi stampante e fare clic su Avanti.
Su Windows Server 2003: fare doppio clic sull'icona Aggiungi stampante, quindi fare clic su Avanti.
Su Windows Vista/Server 2008/Windows 7: fare clic su Aggiungi stampante.
- 3 Su Windows 2000/XP/Server 2003: selezionare Stampante di rete o stampante collegata a un altro computer e fare clic su Avanti.
Su Windows Vista: selezionare Aggiungi stampante di rete, wireless o Bluetooth.
Su Windows Server 2008/Windows 7: selezionare Aggiungi stampante di rete, wireless o Bluetooth.
- 4 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Vista: selezionare Connetti ad una stampante in Internet o della rete domestica o aziendale.
Su Windows Server 2008/Windows 7: se la ricerca della stampante dura troppo a lungo, fare clic su Stop, quindi fare clic su "La stampante desiderata non è nell'elenco".
- 5 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Vista: Nel campo URL, digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server, seguito da "ipp/" e dal nome del collegamento (hold, direct o print o il nome della stampante virtuale).

Ad esempio, <http://10.10.10.150/ipp/print> o <http://nome DNS di EX Print Server/ipp/print> invia il lavoro alla coda di stampa su EX Print Server.

Per IPP su SSL, digitare https e non http.

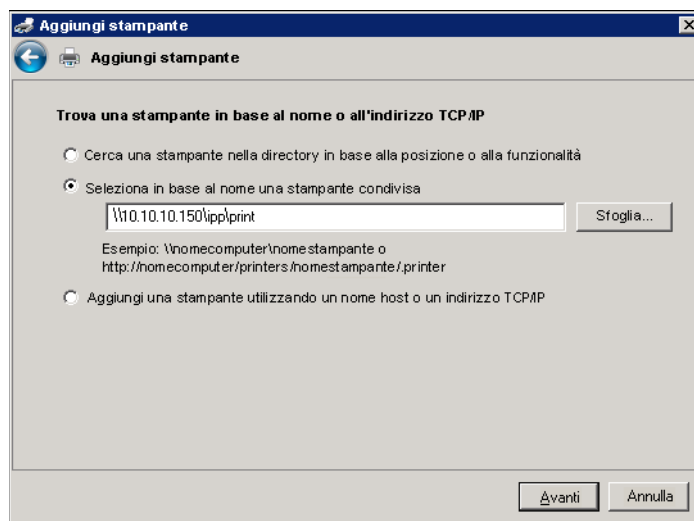
NOTA: ipp/print è sensibile al maiuscolo/minuscolo.



Su Windows Server 2008/Windows 7: fare clic su **Seleziona in base al nome una stampante condivisa** e, nel campo **URL**, digitare l'indirizzo IP o il nome DNS di EX Print Server, seguito dal nome del collegamento (print, hold o direct).

NOTA: Ad esempio, http://10.10.10.150/ipp/print o http://nome DNS di EX Print Server/ipp/print invia il lavoro alla coda di stampa su EX Print Server.

NOTA: L'indirizzo URL per la stampante non è sensibile al maiuscolo/minuscolo.



6 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Vista: fare clic su **Avanti**.

Viene visualizzata la finestra di dialogo **Connetti alla stampante**.

Su Windows Server 2008/Windows 7: fare clic su **Avanti**.

- 7 Su Windows 2000/XP/Server 2003/Vista: fare clic su OK.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Installazione guidata stampante.

Su Windows Server 2008/Windows 7: fare clic su Installa driver.

- 8 Se si installa per la prima volta la stampante PostScript, seguire la procedura [“Per installare e completare il collegamento di stampa per Windows”](#) a pagina 42, passo 9.

- 9 Indicare se si desidera che EX Print Server sia la stampante predefinita e fare clic su Avanti.

- 10 Fare clic su Fine.

Configurazione delle opzioni installabili

Una volta completata l'installazione del driver di stampa, è necessario configurare EX Print Server per poter utilizzare le opzioni installate sulla macchina da stampa. Configurare le opzioni manualmente. Per i collegamenti di rete TCP/IP, le opzioni possono essere configurate in maniera automatica utilizzando l'opzione Comunicazione bidirezionale.



Per informazioni sulla configurazione delle opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

Configurazione delle opzioni installabili per il driver di stampa per Windows Vista/Windows 7

Windows Vista e Windows 7 sono dotati della funzione di controllo account utente. Per aggiungere o modificare le opzioni installabili dopo aver installato il driver di stampa, è necessario disporre dei privilegi di amministratore.

PER MODIFICARE LE OPZIONI INSTALLABILI

- 1 Su Windows Vista: aprire Stampanti dal Pannello di controllo.
Su Windows 7: aprire Dispositivi e stampanti dal Pannello di controllo.
- 2 Su Windows Vista: fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della stampante EX Print Server, selezionare Esegui come amministratore, quindi selezionare Proprietà.
Su Windows 7: fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della stampante EX Print Server, selezionare Esegui come amministratore, quindi selezionare Proprietà stampante.

Si apre la finestra di dialogo Controllo account utente.
- 3 Selezionare l'utente con privilegi di amministratore, digitare la password, quindi fare clic su OK.
- 4 Su Windows Vista: fare di nuovo clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della stampante EX Print Server e selezionare Proprietà.
Su Windows 7: fare di nuovo clic con il pulsante destro del mouse sull'icona della stampante EX Print Server e selezionare Proprietà stampante.
- 5 Fare clic sulla scheda Opzioni installabili e selezionare le impostazioni.
- 6 Fare clic su Applica, quindi fare clic su OK.

Stampa da computer Windows

È possibile stampare su EX Print Server così come si stampa su una qualsiasi altra stampante da un'applicazione Windows. È possibile stampare da un computer Windows collegato in rete o da un computer mediante la stampa Windows (WINS).

La seguente tabella riporta altri metodi per stampare su EX Print Server e indica dove trovare ulteriori informazioni.

Per ulteriori informazioni	Vedere
Configurazione dell'ambiente Windows per la stampa con server Windows collegati a EX Print Server	Configurazione e impostazione
Scaricare alcuni tipi di file su EX Print Server utilizzando Documenti di WebTools	Programmi di utilità
Stampa di documenti con Hot Folders	Programmi di utilità
Stampa di documenti con i servizi e-mail	“Servizio e-mail” a pagina 70

Una volta installato il driver di stampa EX Print Server e dopo aver configurato la porta appropriata, è possibile stampare direttamente dalla maggior parte delle applicazioni Windows. Impostare le opzioni di stampa per il lavoro e selezionare Stampa dall'applicazione.

Per ottenere i migliori risultati di stampa da applicazioni specifiche, vedere i manuali [Stampa a colori](#) e [Riferimento per il colore Fiery](#) e la Guida di Command WorkStation.



NOTA: Nelle seguenti procedure vengono utilizzati gli schermi di Windows XP, se non altrimenti specificato.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Impostazione delle opzioni di stampa e della stampa dalle applicazioni per Windows	pagina 58
Impostazione delle opzioni di stampa predefinite	pagina 64
Personalizzazione dell'icona Accesso rapido	pagina 65
Definizione e stampa su formati pagina personalizzati	pagina 67
Visualizzazione dello stato della macchina da stampa	pagina 67
Salvataggio dei file per la stampa in un'ubicazione remota	pagina 67

Impostazione delle opzioni e stampa dalle applicazioni per Windows

Per stampare da computer Windows, installare il driver di stampa PostScript. Per istruzioni, vedere [“Installazione dei driver di stampa per Windows”](#) a pagina 37. Accertarsi di configurare le opzioni nella scheda Avanzate del driver di stampa dopo aver completato l'installazione, come descritto a [pagina 42](#).

Se si stampa su una stampante virtuale, a seconda del tipo di configurazione della stampante, potrebbe non essere possibile impostare alcune opzioni di stampa.

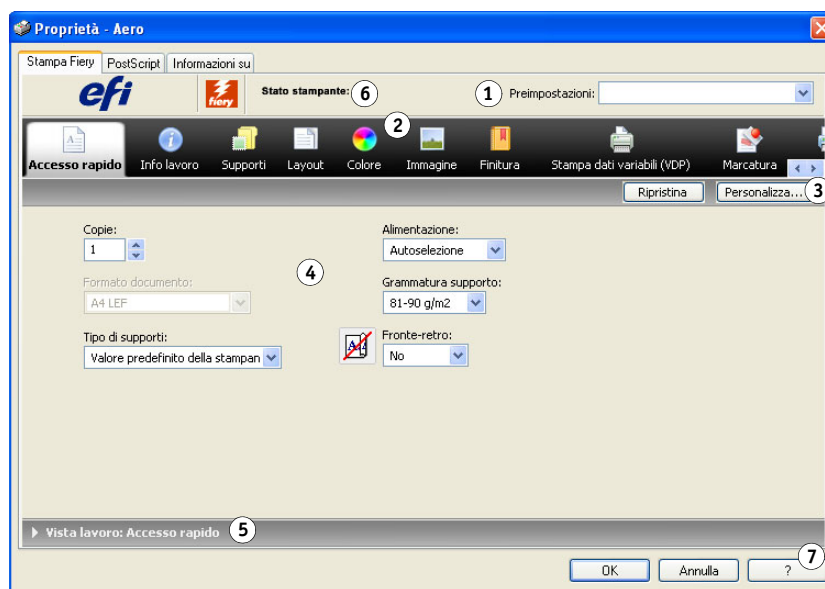
Le seguenti procedure spiegano come utilizzare il driver di stampa per specificare le opzioni di stampa per un lavoro specifico e inviarlo in stampa su EX Print Server. Con il driver è anche possibile specificare le impostazioni di stampa predefinite. Per informazioni su opzioni di stampa specifiche, vedere il manuale [Opzioni di stampa](#).

NOTA: Nelle seguenti procedure vengono utilizzati gli schermi di Windows XP.

PER IMPOSTARE LE OPZIONI DI STAMPA PER UN LAVORO SPECIFICO DA WINDOWS CON IL DRIVER DI STAMPA

- 1 Selezionare Stampa nell'applicazione utilizzata.
- 2 Selezionare EX Print Server come stampante da utilizzare e fare clic su Proprietà.
- 3 Fare clic sulla scheda Stampa Fiery.

- 1 Preimpostazione (modelli di lavoro), vedere la Guida
- 2 Icone delle opzioni di stampa
- 3 Personalizza (collegamenti), vedere la Guida
- 4 Area attiva
- 5 Vista lavoro
- 6 Stato stampante
- 7 Guida



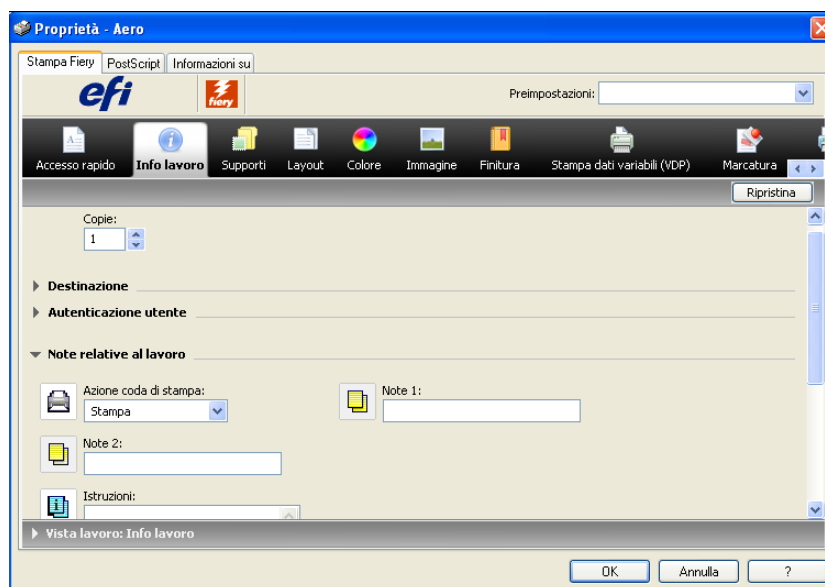
La scheda Stampa Fiery agisce da centro di controllo per tutte le funzioni di stampa utilizzate con maggiore frequenza.

Per informazioni sull'uso delle preimpostazioni, vedere la Guida del driver di stampa.

NOTA: Per l'elenco delle opzioni di stampa, vedere [pagina 82](#).



4 Fare clic sull'icona Info lavoro.



5 Digitare il nome utente e la password nell'area Autenticazione utente.

Il nome utente immesso nell'area Autenticazione utente può essere il proprio dominio di rete\nome utente o un nome utente locale. Rivolgersi all'amministratore del sistema per informazioni sui requisiti del sistema che si sta usando.

Se non si dispone di un nome utente e di una password oppure se si desidera inviare i lavori come utente pubblico, selezionare l'opzione Sono Guest. EX Print Server deve essere configurato per consentire la stampa guest. Altrimenti, deselezionare l'opzione Sono Guest.

Se non si usano un nome utente e una password di rete, è possibile digitare il dominio\nome utente e password nei relativi campi. Fare clic su Convalida per convalidare il nome utente e la password.

Se l'opzione Usa login di Windows è selezionata, il nome utente e la password del dominio LDAP vengono utilizzati come nome utente autenticato. Questa opzione è disponibile solo se l'utente ha effettuato il login al computer Windows come utente del dominio.

6 Immettere le informazioni nei campi Note 1 e Note 2.

Digitare le informazioni relative all'utente e al lavoro per scopi di gestione o altre informazioni richieste presso la propria installazione.

Le informazioni immesse in questo campo possono essere visualizzate e modificate dall'operatore in Command WorkStation e appaiono anche nel job log.

Per ulteriori informazioni su Command WorkStation, vedere il manuale [Programmi di utilità](#) e la Guida di Command WorkStation.



7 Immettere le istruzioni per il lavoro indirizzate all'operatore nel campo Istruzioni.

Queste istruzioni possono essere visualizzate su Command WorkStation, ma non compaiono nel job log e possono essere modificate dall'operatore.

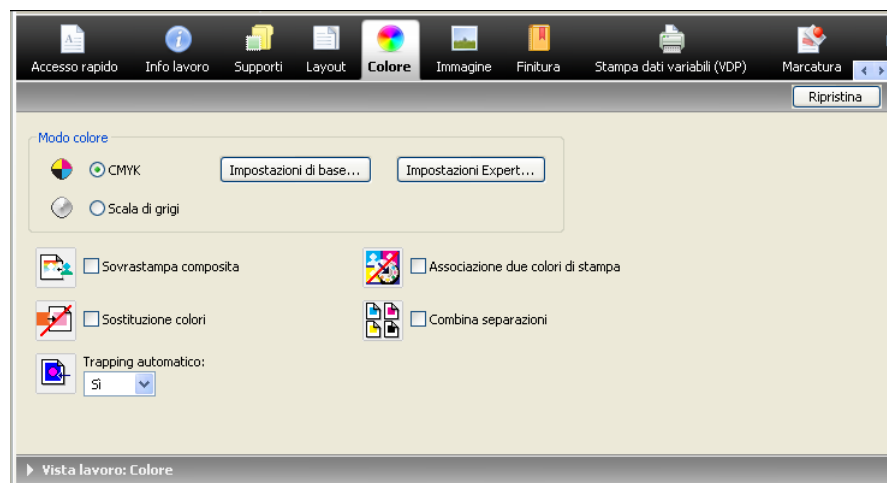
8 Immettere i valori negli altri campi, se necessario.

Per informazioni su questi campi, vedere [pagina 82](#).

9 Fare clic sull'icona Colore e specificare le opzioni relative al profilo colore del lavoro di stampa.

Nell'area Modo colore, selezionare un modo colore per il lavoro.

NOTA: Per visualizzare le impostazioni di base ed expert per il colore da EX Print Server in questa finestra di dialogo, assicurarsi che la comunicazione bidirezionale sia stata abilitata. Per informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.

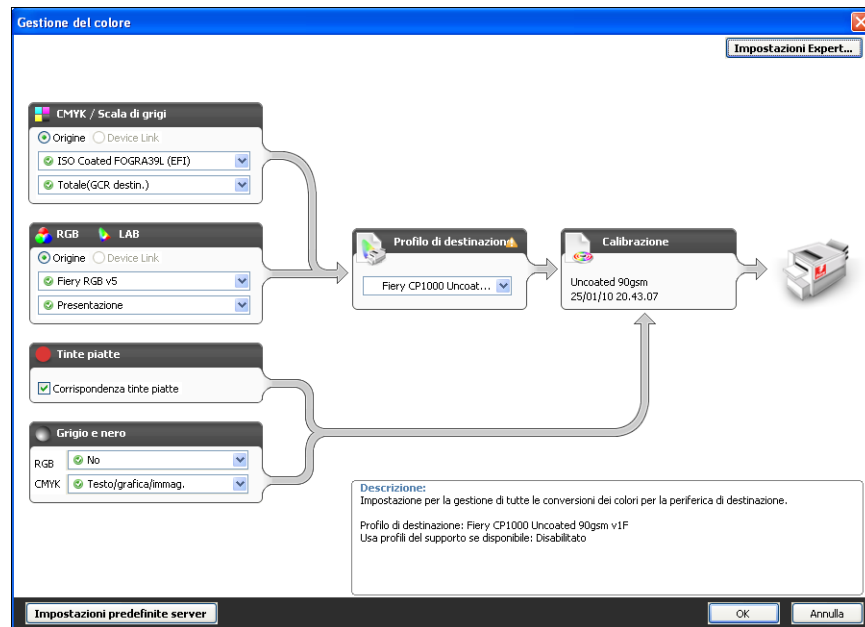


- 10 Per usare le funzioni di base per la gestione del colore, come le impostazioni per il colore della macchina da stampa, fare clic su Impostazioni di base.

Per ripristinare le impostazioni predefinite di EX Print Server, fare clic su Impostazioni predefinite server.

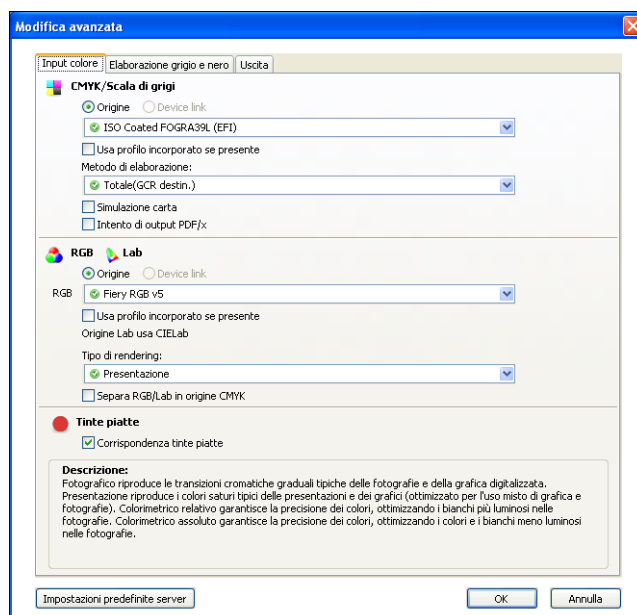
Per modificare le funzioni avanzate di gestione del colore, come RGB/Lab Tipo di rendering, fare clic su Impostazioni Expert e continuare con il [passo 11](#); altrimenti, proseguire con il [passo 13](#).

Comunicazione bidirezionale
abilitata



- 11 Per modificare le funzioni avanzate di gestione del colore, come RGB/Lab Tipo di rendering, fare clic su Impostazioni Expert.**

Viene visualizzata la finestra di dialogo Modifica avanzata.



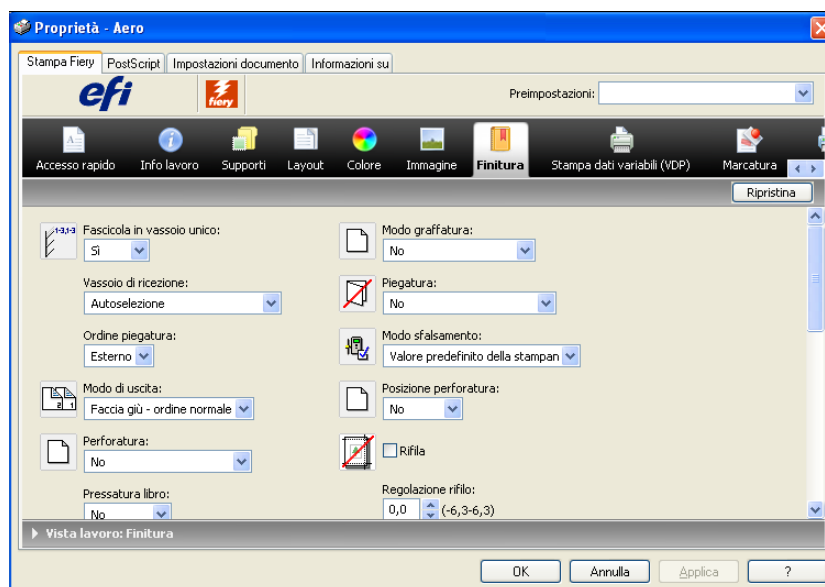
I comandi di modifica avanzata sono divisi in tre categorie di schede: Input colore, Elaborazione grigio e nero e Uscita.

- 12 Dopo aver modificato le impostazioni Expert, fare clic su OK.**

Per ripristinare le impostazioni predefinite di EX Print Server, fare clic su Impostazioni predefinite server.

- 13 Specificare le impostazioni relative al colore per il lavoro di stampa e fare clic su OK.**

14 Selezionare le altre opzioni specifiche per la stampante.



15 Fare clic sull'icona VDP per impostare le opzioni per la stampa di dati variabili.

Per ulteriori informazioni sulle opzioni di stampa VDP, vedere [“Opzioni disponibili nella scheda Stampa dati variabili \(VDP\)”](#) a pagina 101.

16 Fare clic sull'icona Marcatura per specificare una filigrana per il lavoro di stampa.

Per ulteriori informazioni sulle filigrane, vedere la Guida del driver di stampa.

17 Fare clic sull'icona Stampante per visualizzare lo stato della macchina da stampa.

Per ulteriori informazioni sul monitoraggio dello stato della macchina da stampa, vedere la Guida del driver di stampa.

18 Fare clic sulle altre icone delle opzioni di stampa per specificare le impostazioni appropriate per il lavoro e fare clic su OK.

Le impostazioni specificate per queste opzioni di stampa sovrascrivono le impostazioni specificate dall'amministratore nella configurazione della stampante in EX Print Server, ma possono a loro volta essere sovrascritte da Command WorkStation. Per informazioni su come impostare o sovrascrivere queste opzioni, vedere [pagina 81](#). Per ulteriori informazioni su Command WorkStation, vedere il manuale [Programmi di utilità](#) e la Guida di Command WorkStation.

Alcune opzioni di stampa sono disponibili solo se è stata configurata una particolare opzione installabile. Per informazioni sulla configurazione delle opzioni installabili, vedere [“Configurazione delle opzioni installabili”](#) a pagina 56.

Selezionando Valore predefinito della stampante, il lavoro viene stampato in base alle impostazioni immesse dall'amministratore durante la configurazione. Per ulteriori informazioni, vedere [pagina 81](#).

NOTA: Se vengono selezionate opzioni di stampa incompatibili, viene visualizzata la finestra di dialogo Conflitto che fornisce informazioni su come risolvere il problema.

19 Dall'applicazione utilizzata, fare clic su OK per inviare il lavoro in stampa.

Accertarsi che la stampante selezionata sia EX Print Server.

NOTA: Alcune opzioni di stampa selezionabili da un'applicazione sono simili alle opzioni di stampa specifiche per EX Print Server e la macchina da stampa. In questi casi, utilizzare le opzioni di stampa specifiche per EX Print Server e per la macchina da stampa. Tali opzioni compaiono nella scheda Stampa Fiery. L'applicazione potrebbe non configurare il file in modo corretto per la stampa su EX Print Server, dando luogo ad errori di finitura o di stampa e richiedendo tempi di elaborazione più lunghi.

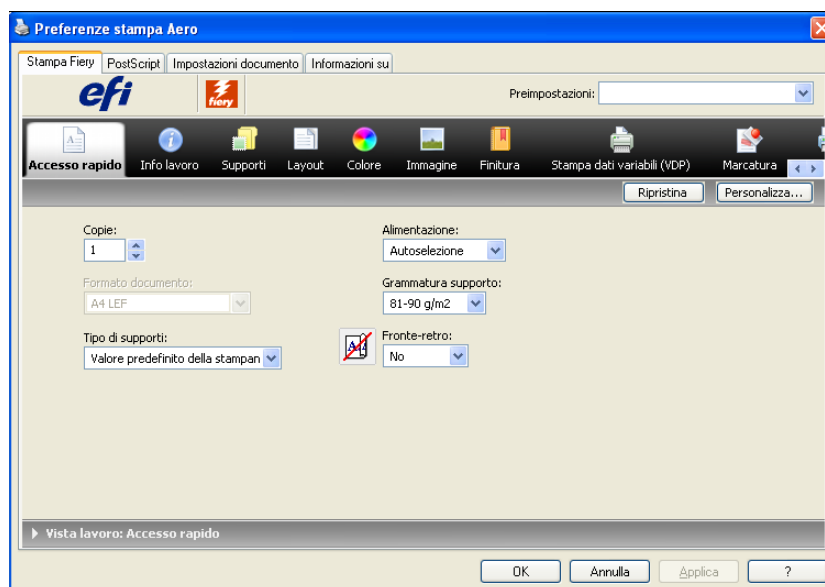
Impostazione delle opzioni di stampa per i lavori

Per impostare le opzioni di stampa predefinite, usare la seguente procedura.

PER IMPOSTARE LE OPZIONI DI STAMPA PREDEFINITE PER I LAVORI SU WINDOWS DAL DRIVER DI STAMPA POSTSCRIPT

- 1** Su Windows 2000: fare clic su Start, selezionare Impostazioni e quindi Stampanti.
Su Windows XP: fare clic su Start e selezionare Stampanti e fax.
Su Windows Server 2003: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e quindi Stampanti e fax.
Su Windows Vista/Server 2008: fare clic su Start, selezionare Pannello di controllo e fare doppio clic su Stampanti.
Su Windows 7: fare clic su Start e selezionare Dispositivi e stampanti.
- 2** Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona di EX Print Server e selezionare Preferenze stampa.

- 3 Se la scheda Stampa Fiery non è visualizzata, fare clic su di essa.



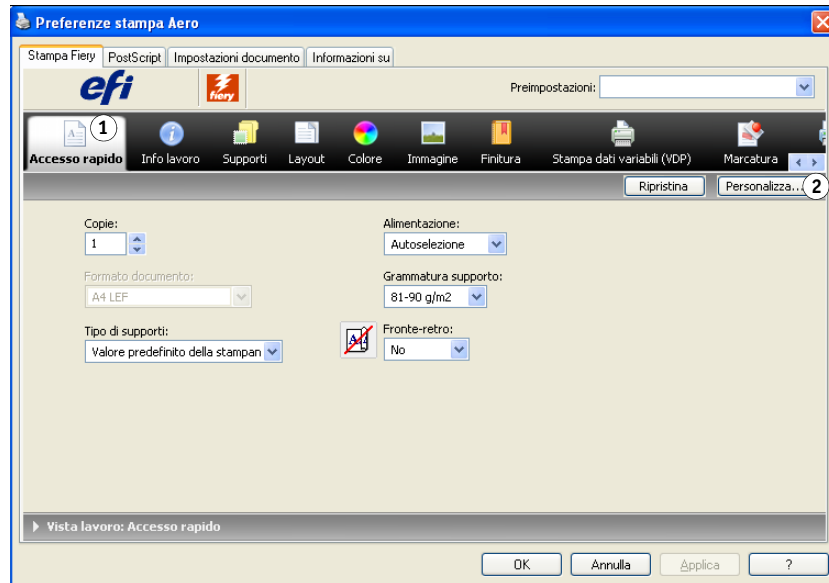
- 4 Specificare le impostazioni predefinite per il lavoro di stampa, come descritto a [pagina 58](#).
- 5 Fare clic su OK per chiudere la finestra di dialogo.

Personalizzazione dell'icona Accesso rapido

L'icona Accesso rapido si trova nella scheda Stampa Fiery. È possibile personalizzarla con le opzioni di stampa utilizzate più spesso. In questo modo è possibile risparmiare tempo perché non è più necessario aprire tutte le altre icone delle opzioni di stampa se si desidera impostare solo quelle che si trovano in Accesso rapido. Inizialmente, Accesso rapido contiene un gruppo predefinito di opzioni di stampa. È possibile rimuovere queste opzioni e aggiungerne altre.

NOTA: Quando viene inserita in Accesso rapido, l'opzione di stampa resta comunque disponibile anche nella sua posizione originale, ed è possibile impostarla da entrambe le ubicazioni.

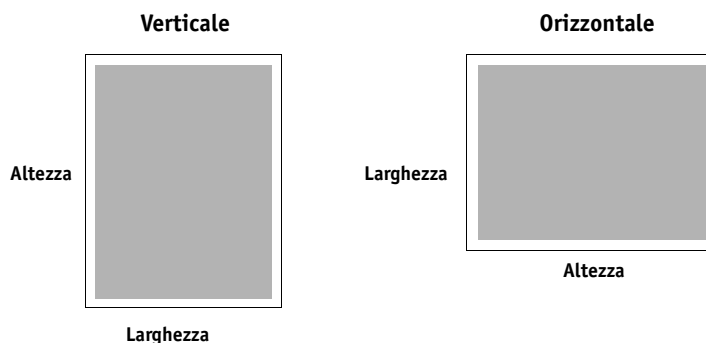
- 1 Icona Accesso rapido
- 2 Personalizza (collegamenti)



Per ulteriori informazioni sulla personalizzazione dell'icona Accesso rapido, vedere la Guida del driver di stampa.

Definizione e stampa su formati pagina personalizzati

Impostando i formati pagina personalizzati, è possibile definire le dimensioni della pagina. Dopo aver definito un formato pagina personalizzato, è possibile utilizzarlo dall'interno di un'applicazione senza doverlo definire nuovamente ogni volta che si stampa. Quando si creano dei formati pagina personalizzati, specificare un valore per Larghezza che corrisponde al lato più corto ed un valore per Altezza che corrisponde al lato più lungo del proprio lavoro di stampa. I formati pagina personalizzati devono essere impostati in questo modo, indipendentemente dall'orientamento specificato nell'applicazione.



NOTA: I formati pagina personalizzati non sono supportati per i lavori sottoposti a imposizione.



Per informazioni sulla definizione e sulla stampa su formati pagina personalizzati, vedere la Guida del driver di stampa.

Visualizzazione dello stato della macchina da stampa

Se si abilita una rete TCP/IP, è possibile controllare lo stato della macchina da stampa e le impostazioni per il colore da EX Print Server e visualizzarle nel driver di stampa tramite l'opzione Comunicazione bidirezionale. Se è stata abilitata la comunicazione bidirezionale per la macchina da stampa, è possibile monitorarne lo stato, inclusi i livelli di materiali di consumo come la carta e l'inchiostro a secco.



Per ulteriori informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.

Salvataggio dei file per la stampa in un'ubicazione remota

Se non si dispone di un'unità EX Print Server presso la propria installazione e si stanno preparando i file per la stampa presso un'agenzia di servizi o un'altra sede, stampare i file definitivi sulla porta File (anziché utilizzare una delle porte locali). È possibile stampare sulla porta File anche per creare un file da scaricare con il WebTool Documenti. Per le istruzioni relative alla stampa sulla porta File, vedere la documentazione di Windows.

METODI DI STAMPA

Oltre a utilizzare il driver di stampa di EX Print Server, è possibile stampare i lavori anche utilizzando i seguenti metodi:

- **Job Monitor** visualizza le informazioni relative ai lavori inviati su EX Print Server e li ristampa.
- **Servizio e-mail** inoltra i lavori su EX Print Server come allegati ai messaggi e-mail.
- **Unità USB** stampa i file salvati su un'unità USB.
- **Stampa FTP** stampa su EX Print Server con il protocollo FTP.
- **Stampa di esempio** stampa pagine di esempio di un lavoro in lunga tiratura per garantire la qualità di stampa.
- **Stampa lotto** stampa un gruppo di lavori come se fosse un lavoro singolo nell'elenco dei lavori della macchina da stampa e nelle informazioni contabili.
- **Adobe PDF Print Engine (APPE)** è un interprete aggiuntivo che consente l'elaborazione PDF nativa e il rendering senza bisogno di conversione del lavoro da PDF a PostScript da parte di EX Print Server.

Per sapere il numero di pagina di ciascuna procedura, vedere la seguente tabella.

Procedura	Vedere
Configurazione e uso di Job Monitor	pagina 69
Servizio e-mail	pagina 70
Stampa da un'unità USB	pagina 73
Stampa FTP	pagina 74
Stampa di esempio	pagina 75
Stampa lotto	pagina 76
Adobe PDF Print Engine (APPE)	pagina 77

Configurazione e uso di Job Monitor

Job Monitor può essere utilizzato per monitorare lo stato delle unità EX Print Server e visualizzare le informazioni sui lavori di stampa ad esse inviati.

NOTA: Job Monitor non è supportato su Windows 2008, Windows XP/Server 2003/Vista, Windows 7 versione 64 bit o Mac OS X.

Configurazione del collegamento

Quando si invia il primo lavoro di stampa su EX Print Server, Job Monitor apre una finestra e stabilisce un collegamento a EX Print Server. Se sono stati installati e configurati i driver di stampa per più di una macchina da stampa, Job Monitor stabilisce automaticamente i collegamenti a tutte le macchine da stampa EX Print Server.

L'icona di Job Monitor () appare sul desktop e nella barra delle applicazioni Windows del computer.

Job Monitor viene installato automaticamente quando si installa il driver di stampa sul computer. Per usare Job Monitor, è necessario abilitarlo nel driver di stampa.

PER ABILITARE JOB MONITOR

- Selezionare la casella **Monitora lavoro di stampa sulla scheda Stampante del driver di stampa.**

PER DISABILITARE JOB MONITOR

- Deselezionare la casella **Monitora lavoro di stampa sulla scheda Stampante del driver di stampa.**

Uso di Job Monitor



Per informazioni su Job Monitor, vedere la Guida di Job Monitor e la Guida del driver di stampa.

Servizio e-mail

Il servizio e-mail consente di controllare EX Print Server dal sistema di posta elettronica e di stampare in remoto ignorando i firewall. Il servizio e-mail non è un servizio specifico dell'applicazione. È possibile utilizzare qualsiasi sistema di posta elettronica.

NOTA: Il servizio e-mail non è supportato su Mac OS X.

EX Print Server supporta anche delle rubriche interne. Gli amministratori possono prelevare, aggiungere, cancellare e modificare degli indirizzi dalle rubriche inviando le richieste tramite e-mail. Per ulteriori informazioni sulle rubriche, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).



Per configurare il servizio e-mail, vedere la Guida di Configure.

Il servizio e-mail può essere utilizzato per le seguenti operazioni:

- Stampa di un lavoro da un'applicazione di posta elettronica.

Per stampare con un client e-mail, inviare un file come allegato ad un'e-mail. Il servizio e-mail estrae il file e lo invia a EX Print Server. L'allegato può essere in qualsiasi formato riconosciuto da EX Print Server (PostScript, PDF o TIFF).

NOTA: Il servizio e-mail non è in grado di elaborare file con estensione .vbs, .exe o .bat.

- Gestione dei lavori con un'applicazione di posta elettronica.

È possibile gestire i lavori di stampa quando si inoltrano su EX Print Server tramite e-mail.

Stampa con un client e-mail

È possibile inoltrare i lavori di stampa a EX Print Server sotto forma di allegati e-mail utilizzando l'applicazione di posta elettronica preferita. Quando si invia una e-mail con un allegato, il servizio e-mail estrae il file e lo invia alla coda di stampa di EX Print Server. Il formato del file deve essere tra quelli supportati da EX Print Server.

Per impostazione predefinita, chiunque può stampare con un client e-mail, a meno che l'amministratore non abbia configurato una rubrica di stampa. Se la rubrica di stampa non è stata configurata e non contiene l'indirizzo e-mail dell'utente, non sarà possibile inviare file a EX Print Server tramite e-mail. Per ulteriori informazioni sulle rubriche, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Se l'opzione Autenticazione utente è abilitata su EX Print Server, l'allegato deve avere un nome utente e una password appropriati per la stampa tramite e-mail. Durante la creazione dell'allegato utilizzando il driver di stampa di EX Print Server, digitare il nome utente e la password appropriati nella scheda Info lavoro del driver di stampa. Il nome utente e la password devono corrispondere a quelli definiti dall'amministratore nella sezione Utenti e Gruppi di Configura. Per ulteriori informazioni su Utenti e Gruppi, vedere la Guida di Configure.



NOTA: Il collegamento diretto non è supportato quando si usa la funzione di stampa con un client e-mail.

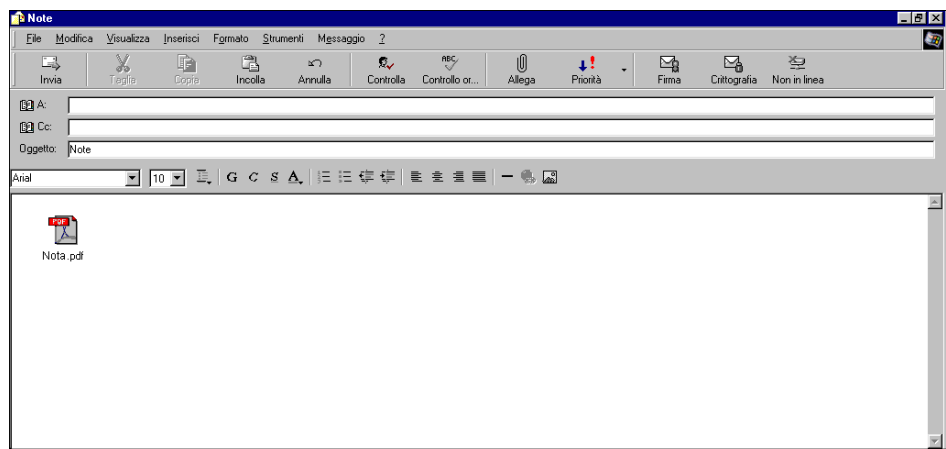
NOTA: Nelle seguenti illustrazioni viene utilizzata l'applicazione di posta elettronica Microsoft Outlook.

PER STAMPARE CON UN CLIENT E-MAIL

- 1 **Aprire l'applicazione di posta elettronica.**
- 2 **Immettere l'indirizzo e-mail di EX Print Server nel campo A:.**
- 3 **Digitare il testo nel campo Oggetto o lasciare in bianco tale campo.**
- 4 **Allegare il file che si desidera stampare.**

L'allegato può essere in qualsiasi formato riconosciuto da EX Print Server (PostScript, PDF o TIFF).

NOTA: Se le dimensioni dell'allegato sono superiori al limite impostato dall'amministratore del sistema di posta elettronica, l'e-mail non verrà inviata.



- 5 **Facoltativamente, è possibile digitare del testo nel corpo del messaggio. Il testo verrà stampato con il file.**

NOTA: I messaggi e-mail formattati in HTML non sono supportati e non possono essere stampati come appaiono sulla stazione di lavoro remota. È necessario inviare i messaggi e-mail in formato solo testo.

- 6 **Inviare l'e-mail.**

Il file viene inviato su EX Print Server e il lavoro viene stampato. Dopo che EX Print Server riceve il lavoro, l'utente viene informato tramite e-mail che il lavoro di stampa è stato accettato. L'e-mail fornisce anche un identificativo per il lavoro (ID). Usare gli ID per gestire i lavori con i relativi comandi e-mail (vedere [“Gestione dei lavori di stampa con i comandi e-mail”](#) a pagina 72). L'e-mail notifica anche la presenza di eventuali errori verificatisi sulla macchina da stampa.

Una volta che il lavoro è stato stampato, l'utente riceve una seconda e-mail con la quale viene informato che il lavoro è stato stampato correttamente.

Gestione dei lavori di stampa con i comandi e-mail

È possibile gestire i lavori di stampa quando si inoltrano su EX Print Server tramite e-mail. È possibile annullare un lavoro, controllarne lo stato e richiedere informazioni di supporto. Una volta selezionato il comando desiderato, EX Print Server invia una e-mail di risposta.

PER GESTIRE I LAVORI DI STAMPA CON I COMANDI E-MAIL

- 1 **Nell'applicazione di posta elettronica, immettere l'indirizzo e-mail di EX Print Server nel campo A:.**

- 2 **Immettere uno dei seguenti comandi nel campo Oggetto:.**

Per controllare lo stato di un lavoro, digitare #JobStatus<id lavoro> nel campo Oggetto.

L'utente riceverà un'e-mail che notifica lo stato corrente del lavoro. Solo l'utente che ha inviato il lavoro e l'amministratore possono richiedere informazioni sullo stato del lavoro.

Per annullare un lavoro, digitare #CancelJob<id lavoro> nel campo Oggetto.

L'utente riceverà un messaggio con il quale viene informato che il lavoro è stato annullato e che non verrà stampato su EX Print Server. Solo l'utente che ha inviato il lavoro e l'amministratore possono annullare il lavoro.

Per ricevere assistenza, digitare #Help nel campo Oggetto.

L'utente riceverà una e-mail di risposta che contiene i collegamenti necessari ad annullare i lavori, controllare lo stato del lavoro, nonché cercare e gestire le rubriche. Fare clic su uno qualsiasi dei collegamenti per eseguire un comando.

- 3 **Inviare l'e-mail a EX Print Server.**

Stampa da un'unità USB

È possibile stampare file da un'unità USB su EX Print Server. Per farlo, salvare i file PS, PCL, EPS, TIFF e PDF sull'unità USB e scaricarli direttamente su EX Print Server. È possibile stampare i file creati su computer Mac OS X o Windows.

È possibile stampare i file automaticamente da un'unità USB su una delle code di stampa standard su EX Print Server (Stampa, Attesa o Diretto) o su stampanti virtuali pubblicate (se supportate). Verificare che l'amministratore abbia pubblicato questi collegamenti durante la configurazione. Per ulteriori informazioni sulle stampanti virtuali, vedere la Guida di Command WorkStation.



Prima di stampare i file da un'unità USB, richiedere all'amministratore di configurare le opzioni appropriate. Per ulteriori informazioni sulla configurazione delle opzioni appropriate, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#) o la Guida di Configure.

Stampa automatica

Per stampare automaticamente sulle code di stampa e di attesa, sul collegamento diretto oppure su una stampante virtuale pubblicata con l'opzione Stampa tutti, è possibile creare delle cartelle sull'unità USB con il nome Stampa, Attesa, Diretto o con il nome delle stampanti virtuali pubblicate. Quando si collega l'unità USB alla porta USB di EX Print Server, i file in queste cartelle vengono inviati automaticamente alle code corrispondenti.

PER STAMPARE FILE DALL'UNITÀ USB

- 1 **Configurare le opzioni per la stampa USB nei menu di configurazione.**
- 2 **Creare delle cartelle al livello superiore (livello root) dell'unità USB denominate Stampa, Attesa, Diretto e Stampante virtuale.**
- 3 **Salvare i file (PS, EPS, PCL, TIFF e PDF) dal computer dell'utente sull'unità USB.**

I file copiati nelle cartelle Stampa, Attesa e Diretto o nelle cartelle delle stampanti virtuali, vengono automaticamente trasferiti al collegamento di stampa corrispondente su EX Print Server quando si collega l'unità USB a EX Print Server. I file copiati al livello root dell'unità USB vengono trasferiti sulla coda di stampa.

- 4 **Rimuovere l'unità USB dal computer utente e collegarla al connettore USB di EX Print Server.**

IMPORTANTE

Accertarsi che l'unità USB sia inattiva prima di scollegarla dal computer.

Per l'ubicazione della porta USB, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Stampa FTP



Se su EX Print Server sono abilitati i servizi FTP, EX Print Server è configurato come server FTP. È possibile inviare lavori a EX Print Server mediante la stampa FTP. Per ulteriori informazioni sulla configurazione dei servizi FTP, vedere la Guida di Configure.

È possibile utilizzare un qualsiasi software client FTP. Prima di utilizzare la stampa FTP, il software client FTP richiede le seguenti informazioni (rivolgersi all'amministratore):

- Indirizzo IP o nome DNS per EX Print Server
- Directory o percorso in cui inviare il lavoro, come la coda di stampa, la coda di attesa o le stampanti virtuali pubblicate (se supportate)

NOTA: Non è possibile stampare sul collegamento diretto con la stampa FTP.

- Nome utente e password (se richiesti)

È possibile inviare file PS (PostScript), PCL (Printer Control Language), TIFF (Tagged Image File Format) e PDF (Portable Document Format) su EX Print Server. I file EPS (Encapsulated PostScript) non sono supportati per la stampa FTP.

PER STAMPARE FILE SU EX PRINT SERVER MEDIANTE IL PROTOCOLLO FTP

1 Collegarsi a EX Print Server con il software client FTP.

Vengono visualizzate le cartelle corrispondenti alle code di stampa e di attesa. Vengono visualizzate anche le cartelle per le stampanti virtuali pubblicate.

2 Accedere alla cartella relativa al collegamento di stampa o alla stampante virtuale pubblicata.

3 Trasferire il lavoro nella cartella desiderata.

Una volta stampato, il lavoro viene eliminato da EX Print Server.

Stampa di esempio

La funzione Stampa di esempio consente di stampare pagine aggiuntive depositandole in un vassoio di uscita facilmente accessibile durante una lunga tiratura per verificare che la macchina da stampa funzioni come previsto.

Ad esempio, quando un lavoro di stampa viene depositato in un raccogli copie mobile chiuso (ad esempio, 1000 pagine inviate in un vassoio di uscita che non può essere aperto fino al completamento dell'intero lavoro), è possibile usare la funzione Stampa di esempio per stampare una pagina o un fascicolo finito inviandolo in un vassoio di uscita aperto per verificare il risultato di stampa. Se il risultato di stampa non è soddisfacente, è possibile prendere i provvedimenti del caso.

La funzione Stampa di esempio deve essere usata solo con macchine da stampa dotate di più vassoi di uscita ed è utile quando uno dei vassoi di uscita è del tipo chiuso, non facilmente accessibile durante la stampa.

Le impostazioni predefinite per Stampa di esempio per l'unità EX Print Server specificata possono essere configurate in Configura di WebTools. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Configure.

Quando il lavoro è in stampa, è possibile avviare la stampa di esempio da Command WorkStation. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Command WorkStation.



Uso di Stampa di esempio

È possibile stampare un foglio o una copia aggiuntiva in base alla seguente frequenza:

- Una volta durante la stampa di un lavoro
- Ogni N fogli durante la stampa del lavoro
- Ogni N fogli fino ad eventuale annullamento (su diverse tirature)

Quando il lavoro è in stampa, è possibile avviare una stampa di esempio. Vengono applicati i valori predefiniti di configurazione e qualsiasi altro comando di Stampa di esempio in esecuzione viene annullato.

Se la funzione Stampa di esempio è ombreggiata o non disponibile vuol dire che EX Print Server sta già eseguendo una stampa di esempio oppure che il comando non è disponibile per EX Print Server specificato.

PER AVVIARE UNA STAMPA DI ESEMPIO

- **Quando è in corso la stampa di un lavoro, avviare una stampa di esempio da Server > Avvia stampa di esempio.**

Dopo aver avviato una stampa di esempio, EX Print Server esegue la stampa di esempio sulla base delle opzioni specificate in Configura.

PER ANNULLARE UNA STAMPA DI ESEMPIO

- **Quando è in corso la stampa di un lavoro, annullare una stampa di esempio da Server > Interrompi stampa di esempio.**

EX Print Server annulla il comando di stampa di esempio richiesto in precedenza.

Stampa lotto

Stampa lotto consente di inviare in stampa da EX Print Server alla macchina da stampa lavori complessi oppure di ridurre i tempi di pausa tra la stampa di un lavoro e l'altro.

Un lotto è un gruppo di lavori inviati alla macchina da stampa come se fosse un lavoro singolo. Il lotto viene visualizzato come singolo lavoro nell'elenco dei lavori della macchina da stampa e nelle informazioni contabili. EX Print Server può continuare ad aggiungere pagine a un lotto esistente, purché le pagine siano già state elaborate e siano pronte per la stampa.

La funzione Stampa lotto può essere abilitata o disabilitata dall'amministratore. Per ulteriori informazioni sulla configurazione della funzione Stampa lotto, vedere il manuale [*Configurazione e impostazione*](#).

Annullamento dei lotti

Quando EX Print Server annulla un lavoro compreso in un lotto a causa di un errore o per l'intervento dell'utente, invia in stampa gli altri lavori contenuti nel lotto inserendoli in un nuovo lotto insieme ad altri eventuali lotti in coda. Questa funzione consente di stampare sempre i lavori nell'ordine desiderato, preservando anche i comandi definiti dall'utente, come Annulla, Stampa dopo e Stampa urgente.

Uso dei comandi Stampa dopo e Stampa urgente di Command WorkStation con i lotti

I comandi Stampa dopo e Stampa urgente di Command WorkStation non sono applicabili ai lotti. Se si seleziona il comando Stampa dopo a un lavoro che non fa parte del lotto, EX Print Server smette di aggiungere i lavori al lotto e stampa il lavoro per cui è stato impostato il comando Stampa dopo al termine della stampa del lotto in corso. Se si seleziona il comando Stampa urgente a un lavoro che non fa parte del lotto, EX Print Server smette di aggiungere pagine al lotto e stampa il lavoro per cui è stato impostato il comando Stampa urgente al termine della stampa del lotto in corso. EX Print Server invia le restanti pagine del lavoro interrotto (in base alle necessità) e continua a stampare normalmente.

Contabilità dei lotti

Quando EX Print Server riunisce i lavori in un lotto, riporta i singoli lavori originali, mentre la macchina da stampa riporta solo il lotto risultante. In questo modo si crea una discontinuità tra l'elenco dei lavori o job log su EX Print Server e sulla macchina da stampa. Il numero totale di supporti resta comunque uguale sia su EX Print Server che sulla macchina da stampa.

Adobe PDF Print Engine (APPE)

EX Print Server offre le funzioni di Adobe PDF Print Engine (APPE), un interprete aggiuntivo che consente l'elaborazione PDF nativa e il rendering senza bisogno di conversione del lavoro da PDF a PostScript da parte di EX Print Server. Per stampare i lavori APPE, non serve un driver di stampa speciale, ma l'amministratore deve abilitare le relative impostazioni durante la configurazione. Se APPE non è abilitato, i file PDF sono elaborati dall'interprete PostScript di EX Print Server. Tutti i file PostScript continuano a essere elaborati dall'interprete PostScript.

L'opzione APPE non è disponibile dal driver di stampa, ma è inclusa in Proprietà del lavoro di Command WorkStation. Dopo che l'amministratore ha abilitato APPE come impostazione predefinita in Configura, è possibile abilitare o disabilitare l'opzione APPE, lavoro per lavoro, in Proprietà del lavoro.

Per abilitare il flusso di lavoro Adobe PDF Print Engine (APPE) in EX Print Server, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Stampa con il flusso di lavoro APPE

È possibile stampare con il flusso di lavoro APPE utilizzando uno dei seguenti metodi:

- Command WorkStation

Importare un lavoro oppure trascinarlo dal computer in Centro lavori di Command WorkStation.



Per informazioni sull'utilizzo di Command WorkStation, vedere la Guida di Command WorkStation.

- Hot Folders

Configurare una cartella automatica per APPE.



Per informazioni sull'uso di Hot Folders, vedere la Guida di Hot Folders.

USO DEL FLUSSO DI LAVORO APPE IN COMMAND WORKSTATION

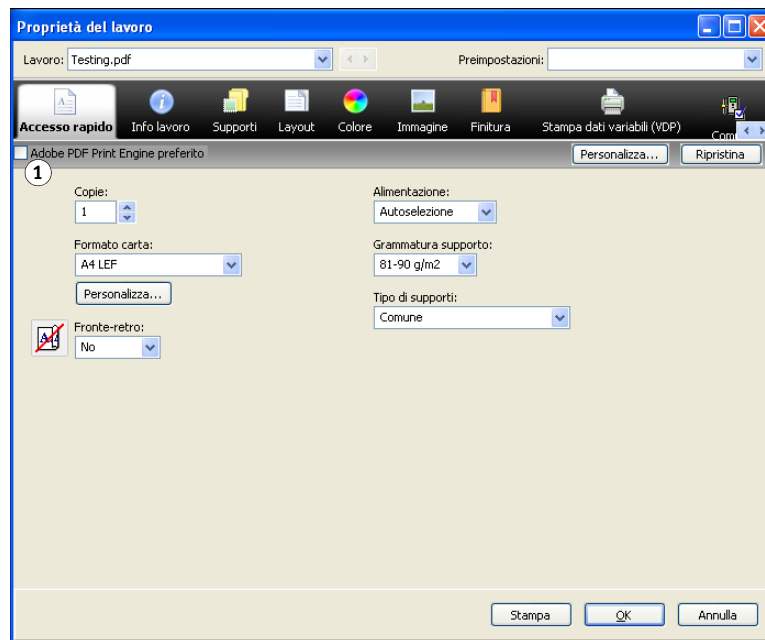
1 Fare doppio clic su un lavoro PDF nell'elenco In coda di attesa o Stampato oppure selezionare il lavoro ed eseguire una delle operazioni indicate:

- Fare clic con il pulsante destro del mouse per selezionare Proprietà.
- Selezionare Centro lavori > Proprietà.
- selezionare Proprietà dal menu Azioni.

Per informazioni sulla stampa di più file, vedere [“Stampa di più file con APPE”](#) a pagina 79.

2 Selezionare la casella Adobe PDF Print Engine preferito.

1 Opzione Adobe PDF Print Engine preferito

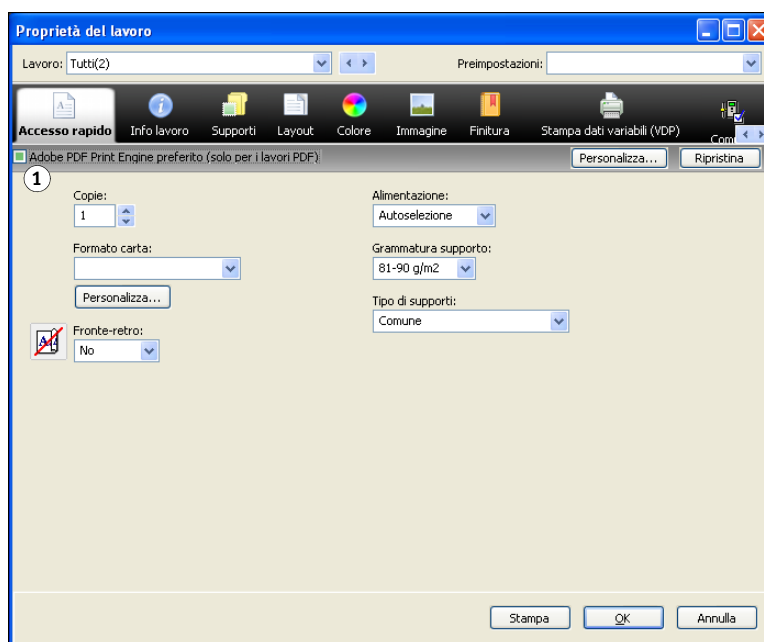


3 Specificare le impostazioni delle opzioni di stampa, quindi fare clic su Stampa.

Stampa di più file con APPE

Se si apre Proprietà del lavoro per file di tipo diverso, l'opzione Adobe PDF Print Engine preferito appare solo se uno dei file selezionati è un PDF. L'opzione di stampa appare come Adobe PDF Print Engine preferito (solo per i lavori PDF) e la casella indica che almeno uno dei lavori PDF selezionati è stato elaborato dal flusso di lavoro APPE.

1 Opzione Adobe PDF Print Engine preferito (solo per i lavori PDF)



Nel caso di una selezione di più file non PDF, l'opzione Adobe PDF Print Engine preferito non appare.

Se un file PDF contiene formati pagina misti quando viene elaborato da APPE, l'opzione Formato carta corrisponde al formato della prima pagina del PDF. Se si cambia il formato in Proprietà del lavoro, a tutte le pagine del PDF verrà applicato il formato selezionato.

PER ACCEDERE ALLE PROPRIETÀ DI PIÙ LAVORI

- 1 Fare clic tenendo premuto il tasto delle maiuscole per selezionare più lavori in sequenza oppure fare clic tenendo premuto il tasto Ctrl per selezionare più file non in sequenza, quindi fare clic su Proprietà.

Viene visualizzata la finestra di dialogo Proprietà del lavoro. Vengono visualizzati i menu per ciascuna opzione di stampa disponibile.

- 2 Dopo aver aperto più lavori, se si specifica un valore nella finestra di dialogo Proprietà del lavoro questo verrà applicato a tutti i lavori.

La scheda Riepilogo consente confrontare le proprietà di più lavori.

OPZIONI DI STAMPA

Il presente capitolo contiene una descrizione dei driver di stampa e dei file PPD (PostScript Printer Description), nonché delle opzioni di stampa di EX Print Server. Spiega inoltre dove impostare le opzioni di stampa.

Informazioni sui driver di stampa e sui file di descrizione della stampante

EX Print Server riceve i file dai computer in rete, li elabora (RIP) e li invia alla macchina da stampa. I computer Windows e Mac OS comunicano con EX Print Server tramite il driver di stampa e i file PPD. Il driver consente di utilizzare alcune funzioni speciali di EX Print Server dalla finestra di dialogo Stampa.

Il driver di stampa gestisce le comunicazioni di stampa tra l'applicazione e la stampante. Interpreta le istruzioni generate dall'applicazione, le unisce alle opzioni specifiche della stampante e le converte tutte nel linguaggio Adobe PostScript supportato dalla stampante. In altri termini, il driver di stampa genera un file PostScript basandosi sul file originale e sulle opzioni impostate nella finestra di dialogo Stampa.

Inoltre, il driver di stampa consente di selezionare le opzioni di stampa per la macchina da stampa. Per fare ciò, il driver di stampa deve essere associato al file PPD (PostScript Printer Description) di EX Print Server, che contiene le informazioni sulle funzioni e le capacità di una particolare unità di stampa (ad esempio, i formati carta ed i tipi di supporto previsti). Il driver di stampa legge i dati contenuti in questo file PPD e li trasforma in opzioni selezionabili dalla finestra di dialogo Stampa. Il file PPD per EX Print Server comprende le informazioni relative alle funzioni sia della macchina da stampa che di EX Print Server. Per informazioni sulle opzioni di stampa specifiche per EX Print Server, consultare la tabella a partire da [pagina 83](#).

Impostazione delle opzioni di stampa

Le opzioni di stampa consentono di accedere a tutte le funzioni speciali della macchina da stampa e di EX Print Server. È possibile specificare le opzioni di stampa in queste aree:

- Configurazione

Alcune impostazioni vengono specificate dall'amministratore durante la configurazione. Per informazioni sulle impostazioni predefinite del server, rivolgersi all'amministratore o all'operatore.

- Applicazioni

Con i driver di stampa forniti, è possibile specificare le impostazioni di stampa nel momento in cui si invia in stampa un lavoro.

Per ulteriori informazioni, vedere [“Definizione e stampa su formati pagina personalizzati”](#) a pagina 35 e [“Definizione e stampa su formati pagina personalizzati”](#) a pagina 67.

- Configurazione colore

Consente di impostare i valori predefiniti per CMYK/Scala di grigi Origine, CMYK/Scala di grigi Metodo di elaborazione, RGB/Lab Origine, Separa RGB/Lab in origine CMYK, Profilo di destinazione, RGB/Lab Tipo di rendering, Corrispondenza tinte piatte, Grigio (CMYK), Grigio (RGB), Testo e grafica in nero e Sovrastampa nero.

Per informazioni sull'uso di Configurazione colore, vedere il manuale [Stampa a colori](#).

- Hot Folders

È possibile assegnare un gruppo di opzioni di stampa ad una cartella automatica Hot Folders. Quando si specificano le opzioni di stampa per una cartella automatica, queste vengono assegnate a tutti i lavori inviati tramite quella cartella. Queste opzioni di stampa sovrascrivono qualsiasi opzione predefinita.

Per informazioni, vedere la Guida di Hot Folders.



- Da Command WorkStation

Per modificare le impostazioni da Command WorkStation, fare doppio clic sul lavoro per visualizzare la finestra di dialogo Proprietà del lavoro.

Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Command WorkStation.



Ordine gerarchico per la modifica delle opzioni di stampa

L'ordine gerarchico per la modifica è il seguente:

- Le impostazioni definite dal driver di stampa sovrascrivono quelle definite nei menu di configurazione di EX Print Server.
- Le impostazioni assegnate a Hot Folders sovrascrivono quelle definite dal driver di stampa.
- Le impostazioni specificate dalle applicazioni per la gestione dei lavori (Proprietà del lavoro di Command WorkStation) sovrascrivono quelle definite dal driver di stampa.

Opzioni ed impostazioni di stampa predefinite

Se non si utilizza l'interfaccia del driver di stampa per configurare una particolare opzione, EX Print Server stampa il lavoro con l'impostazione predefinita. Per le opzioni configurate dall'amministratore, se si seleziona Valore predefinito della stampante EX Print Server stamperà il lavoro con le impostazioni di fabbrica. Per le opzioni che non possono essere impostate durante la configurazione, il lavoro verrà stampato su EX Print Server con l'impostazione Valore predefinito della stampante. Quando si seleziona il driver di stampa per gli Stati Uniti, il formato documento predefinito è Lettera, mentre per Internazionale, il formato documento predefinito è A4. Per ulteriori informazioni, vedere le seguenti tabelle.

Per conoscere le impostazioni predefinite di configurazione, stampare la pagina di configurazione da Command WorkStation. Per informazioni su come stampare la pagina di configurazione, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Le tabelle delle opzioni di stampa sono organizzate in base alle icone (schede) del driver di stampa. Usare i seguenti collegamenti per un accesso rapido:

Icona del driver di stampa	Vedere
Accesso rapido (collegamenti)	pagina 29 o pagina 65
Info lavoro	pagina 83
Supporti	pagina 85
Layout	pagina 88
Colore	pagina 93
Immagine	pagina 97
Finitura	pagina 99
Stampa dati variabili (VDP)	pagina 101
Marcatura/Filigrana	pagina 102

Opzioni disponibili nella scheda Info lavoro

Opzione	Informazioni
Copie	Il numero massimo di copie è 9999.
Intervallo di stampa	<p>Specificare se si desidera stampare un intervallo di pagine o solo quelle pari o quelle dispari.</p> <p>Per i lavori VDP, per la stampa è possibile selezionare un intervallo di record. Per i lavori VDP impostati, per la stampa è possibile selezionare un intervallo record e fogli.</p> <p>Per i lavori impostati, per la stampa è possibile selezionare un intervallo di ID di fogli.</p> <p>Questa opzione è accessibile solo da Command WorkStation.</p>
Stampa pianificata (Pianificazione stampa)	<p>Specificare se si desidera pianificare la stampa specificando data e ora. Se l'opzione è abilitata, selezionare la data e l'ora per il lavoro di stampa.</p> <p>Il lavoro verrà stampato in base alla data e all'ora impostate su EX Print Server, non sulla stazione di lavoro client.</p> <p>Se vengono selezionati più lavori e la loro stampa viene pianificata con la stessa data e ora, i lavori verranno stampati in ordine alfabetico.</p>
Autenticazione utente: Nome utente	Se l'opzione Autenticazione utente è abilitata su EX Print Server, specificare il nome utente per stampare il lavoro. Digitare il nome utente o dominio\nome utente per l'autenticazione dell'utente.
Autenticazione utente: Password	Se l'opzione Autenticazione utente è abilitata su EX Print Server, specificare la password utente per stampare il lavoro. Digitare la password locale o la password di dominio per l'autenticazione dell'utente.
Autenticazione utente: Usa login di Windows	<p>Se è stato eseguito il login ad un computer Windows, selezionare Usa login di Windows per l'autenticazione dell'utente.</p> <p>Questa opzione viene visualizzata quando si effettua il login nel proprio dominio su un computer Windows.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Configurazione e impostazione.</p>
Autenticazione utente: Sono Guest	<p>Selezionare questa opzione per stampare come guest. La stampa guest deve essere abilitata su EX Print Server.</p> <p>In Command WorkStation, la gestione dei lavori dipende da come è stato effettuato il login a EX Print Server.</p>
Note 1/Note 2	Immettere le informazioni relative al lavoro. Questo campo può contenere un massimo di 31 caratteri (caratteri alfanumerici e speciali).
Istruzioni	Specificare le istruzioni per il lavoro indirizzate all'operatore. Questo campo può contenere un massimo di 127 caratteri (caratteri alfanumerici e speciali).
Azione coda di stampa	<p>Selezionare l'azione associata a una coda pubblicata.</p> <p>Selezionare Stampa per inviare il file direttamente in stampa.</p> <p>Selezionare Stampa e attesa per salvare il file raster dopo la stampa.</p> <p>Selezionare Elaborazione e attesa se si desidera elaborare (RIP), ma non stampare il lavoro.</p> <p>Questa opzione non è valida se il lavoro viene inviato sul collegamento diretto.</p>

Opzione	Informazioni
Barra di controllo	<p>Selezionare questa opzione per stampare una barra di controllo (per l'identificazione dei lavori di stampa) sul margine.</p> <p>Questa opzione è disponibile con Fiery Graphic Arts Package, Premium Edition. Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p> <p>L'impostazione Valore predefinito della stampante corrisponde all'impostazione specificata in Configurazione colore in Command WorkStation.</p>
Progressive	<p>Selezionare questa opzione per abilitare la funzione Progressive, uno strumento di diagnostica che consente di visualizzare le separazioni degli inchiostri a secco.</p> <p>Questa funzione utilizza i valori di Progressive specificati in Configurazione colore in Command WorkStation.</p> <p>Questa opzione è disponibile con Fiery Graphic Arts Package, Premium Edition. Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p> <p>NOTA: Le funzioni Progressive e Postflight non possono essere usate simultaneamente.</p>
Postflight	<p>Indicare se si desidera utilizzare la funzione Postflight, uno strumento di diagnostica che consente di analizzare il metodo di elaborazione dei dati di EX Print Server.</p> <p>Questa opzione è disponibile con Fiery Graphic Arts Package, Premium Edition. Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p> <p>NOTA: Le funzioni Progressive e Postflight non possono essere usate simultaneamente.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Supporti

Opzione	Informazioni
Paper Catalog	<p>Fare clic su Seleziona per accedere a Paper Catalog, un'applicazione in grado di recuperare tutte le informazioni relative alla carta dalla macchina da stampa.</p> <p>Per informazioni su come accedere a Paper Catalog, vedere il manuale Programmi di utilità. Per informazioni sull'uso di Paper Catalog, vedere la Guida di Command WorkStation.</p> <p>Per accedere a Paper Catalog, è necessario aver abilitato la funzione Comunicazione bidirezionale. Per informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.</p>
Grammatura supporto	<p>Specificare la grammatura del supporto utilizzato per il lavoro di stampa.</p>
Tipo di supporti	<p>Selezionare il tipo di supporto per il lavoro di stampa.</p> <p>Per informazioni sui tipi di supporto e sulle specifiche della carta, vedere la documentazione fornita con la macchina da stampa.</p>
Colore supporto	<p>Usare questa opzione per specificare il supporto quando si stampa su carta colorata.</p>
Supporto prestampato	<p>Specificare Sì se si utilizza un supporto prestampato per il lavoro di stampa.</p>
Patinatura	<p>Specificare una patinatura per il lavoro di stampa.</p>
Perforato	<p>Specificare il numero di fori da praticare sul supporto utilizzato per il lavoro di stampa.</p>
Alimentazione	<p>Specificare il cassetto di alimentazione contenente la carta da utilizzare per stampare il lavoro.</p> <p>Per informazioni su come impostare il supporto preferito nel cassetto bypass, vedere la documentazione fornita con la macchina da stampa.</p>
Allineamento cassette	<p>Selezionare questa opzione per regolare la posizione dell'immagine sulla pagina in modo da ottenere un allineamento perfetto nella stampa fronte-retro.</p> <p>Per informazioni sull'allineamento dei cassette, vedere la Guida di Command WorkStation.</p>

Opzione	Informazioni
Formato documento	<p>Il formato del documento corrisponde al formato pagina definito nella finestra di dialogo Stampa (o Imposta pagina) dell'applicazione utilizzata.</p> <p>Generalmente, quando si stampa una pagina su ciascun foglio di carta, l'impostazione di Formato documento corrisponde all'impostazione di Formato carta. Tuttavia, tale formato potrebbe essere diverso quando si esegue la stampa di booklet o si imposta la stampa di più pagine su un singolo foglio.</p> <p>L'impostazione di Formato documento potrebbe differire dall'impostazione di Formato carta anche quando si utilizza l'opzione Scala o Adatta alla pagina, con cui il formato pagina viene ridimensionato in base ad una determinata percentuale per adattarlo ad un formato carta specifico.</p> <p>Selezionare uno dei formati disponibili dal menu Formato documento. SEF indica l'alimentazione dal lato corto; LEF indica l'alimentazione dal lato lungo.</p> <p>L'opzione Formato documento non è modificabile dalla scheda Supporti. Questa opzione può essere cambiata facendo clic sulla scheda Impostazioni documento, accanto alla scheda Stampa Fiere (Windows) o da Imposta pagina dell'applicazione utilizzata.</p> <p>Quando si seleziona Stampa dall'applicazione, la scheda Impostazioni documento non appare, per cui l'opzione non può essere cambiata.</p> <p>NOTA: Il formato documento predefinito è Lettera negli Stati Uniti, A4 negli altri paesi.</p> <p>Per ulteriori informazioni sulle opzioni Formato documento e Formato carta, vedere pagina 123.</p> <p>Per informazioni sulle opzioni Scala e Adatta alla pagina, vedere pagina 123.</p> <p>Per informazioni sulla stampa su formati pagina personalizzati, vedere pagina 35 e pagina 67.</p>
Formato carta	<p>Questa opzione consente di definire il formato del foglio di carta su cui verrà stampato il lavoro. Si tratta delle dimensioni effettive del foglio di carta contenuto nel cassetto della macchina da stampa. Per selezionare un formato carta, eseguire una delle operazioni riportate di seguito:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare il formato dall'elenco dei formati disponibili. SEF indica l'alimentazione dal lato corto; LEF indica l'alimentazione dal lato lungo. • Fare clic su Personalizza per selezionare un formato carta non standard. • Selezionare Come formato documento per stampare una pagina del documento su ciascun foglio di carta. <p>Il formato predefinito è Lettera negli Stati Uniti, A4 negli altri paesi. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 114.</p>
Foglio di separazione	<p>Specificare se si desidera inserire un foglio di separazione tra le copie o le pagine dei lavori in più copie.</p> <p>Questa opzione è applicabile solo ai lavori non fascicolati o fascicolati in vassoio unico.</p>
Formato foglio separaz.	<p>Specificare il formato del foglio di separazione selezionandolo dall'elenco dei formati disponibili. SEF indica l'alimentazione dal lato corto; LEF indica l'alimentazione dal lato lungo.</p>
Alim. foglio separazione	<p>Specificare il vassoio da utilizzare per il foglio di separazione.</p> <p>Per poter usare Vassoio A1-1 e Vassoio A1-2, è necessario installare prima l'opzione HCF a 2 cassette.</p> <p>Per informazioni su come installare i cassette opzionali, vedere pagina 25 o pagina 56.</p>
Interponi fogli tra lucidi	<p>Selezionare Sì per stampare più lucidi separati da fogli bianchi di carta comune.</p>

Opzione	Informazioni
Alimentazione fogli tra lucidi	<p>Selezionare un vassoio di alimentazione per i fogli tra i lucidi.</p> <p>Per poter usare Vassoio A1-1 e Vassoio A1-2, è necessario installare prima l'opzione HCF a 2 cassette.</p> <p>Per informazioni su come installare i cassette opzionali, vedere pagina 25 o pagina 56.</p>
Supporti misti	<p>Supporti misti consente di specificare tipi di supporto, alimentazione e finitura in base ai capitoli per pagine o intervalli di pagine diversi all'interno di un lavoro.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 119.</p> <p>Per informazioni sull'uso della funzione Supporti misti in Command WorkStation, vedere il manuale <i>Programmi di utilità</i>.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Layout

Il driver dispone di tre modalità di layout:

- Normale: fornisce le opzioni per la stampa di documenti standard, da 1 a 16 pagine per foglio ([pagina 88](#)).
- Stampa multipla: fornisce le opzioni per impostare le modalità di impostazione per la stampa veloce ([pagina 89](#)). Per ulteriori informazioni, vedere [pagina 117](#).
- Booklet: fornisce le opzioni per la stampa di documenti in formato booklet ([pagina 90](#)). Per ulteriori informazioni, vedere [pagina 104](#).

Normale

Opzione	Informazioni
Speculare	Selezionare questa opzione per stampare l'immagine speculare del lavoro.
Fronte-retro	Selezionare No per stampare su un solo lato. Impostare Alto-Alto o Alto-Basso per la stampa fronte-retro per specificare l'orientamento delle immagini stampate. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 115 .
Ruota di 180 (casella di spunta)	Selezionare questa opzione per ruotare le pagine del lavoro di 180 gradi.
Scala	Specificare un aumento o una riduzione della scala del lavoro di stampa. Quando si utilizza l'opzione manuale Scala, non è possibile selezionare Adatta alla pagina. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 123 .
Adatta alla pagina	Specificare se si desidera applicare al lavoro un fattore di scala in modo da adattarlo ad un formato carta. Quando si utilizza l'opzione Adatta alla pagina, non è possibile utilizzare l'opzione manuale Scala. Per ulteriori informazioni, vedere pagina 123 .
Stampa bordo	Selezionare questa opzione per stampare un bordo attorno alle pagine del lavoro di stampa.
Pagine per foglio	Specificare il numero di pagine da stampare su ciascun foglio per il lavoro di stampa. NOTA: Questa opzione non è valida se il lavoro viene inviato sul collegamento diretto.
Ordine pagine	Specificare la direzione di layout quando l'opzione Pagine per foglio è impostata su 2 o più pagine.

Opzioni disponibili nella scheda Stampa multipla

Opzione	Informazioni
Stampa multipla	Selezionare Sì per specificare le opzioni di imposizione rapida.
Tipo stampa multipla	<p>Selezionare Step & Repeat se si desidera accelerare la stampa di un lavoro stampando due pagine su ciascun foglio. Quando i fogli stampati vengono tagliati a metà, vengono create due copie complete dello stesso documento.</p> <p>Selezionare Taglia e raccogli se si desidera accelerare la stampa di un lavoro stampando due pagine affiancate. Quando i fogli stampati vengono tagliati a metà e raccolti insieme, viene creata una singola copia completa del documento (con tempi di stampa più brevi).</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 117.</p>
Formato carta	<p>Questa opzione consente di definire il formato del foglio di carta su cui verrà stampato il lavoro. Si tratta delle dimensioni effettive del foglio di carta contenuto nel cassetto della macchina da stampa. Per selezionare un formato carta, eseguire una delle operazioni riportate di seguito:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare il formato dall'elenco dei formati disponibili. SEF indica l'alimentazione dal lato corto; LEF indica l'alimentazione dal lato lungo. • Selezionare Seleziona da Paper Catalog per accedere al database dinamico che memorizza gli attributi di qualsiasi supporto disponibile per la stampa da EX Print Server. • Selezionare Formato carta personalizzato per selezionare un formato carta non standard. • Selezionare Come formato documento per stampare una pagina su ciascun foglio di carta. <p>Il formato predefinito è Lettera negli Stati Uniti, A4 negli altri paesi.</p> <p>Per informazioni sulle opzioni Formato carta e Formato documento, vedere pagina 123.</p> <p>Per informazioni sulla stampa su formati pagina personalizzati, vedere pagina 35 e pagina 67.</p> <p>Per informazioni su come accedere a Paper Catalog, vedere il manuale Programmi di utilità. Per informazioni sull'uso di Paper Catalog, vedere la Guida di Command WorkStation.</p>
Riduci e adatta	<p>L'opzione Riduci e adatta riduce automaticamente le dimensioni della pagina del documento in base all'area stampabile del formato carta selezionato dal menu Formato carta. non di ingrandirlo.</p> <p>Quando l'opzione Riduci e adatta è deselezionata, il contenuto della pagina viene stampato al 100%.</p>
Aumenta margine interno di 0/-50,0-50,0 mm (0,1 millimetri di incremento) 0/-1,969-1,969 pollici (0,001 pollici di incremento)	<p>Questa opzione consente di controllare e regolare lo spazio fra pagine adiacenti su un foglio per il taglio o le altre opzioni di finitura.</p> <p>Specificare un valore positivo per aumentare lo spazio vuoto tra pagine adiacenti.</p> <p>Specificare un valore negativo per diminuire lo spazio vuoto tra pagine adiacenti.</p>
Fronte-retro	<p>Selezionare No per stampare su un solo lato.</p> <p>Impostare Alto-Alto per la stampa fronte-retro per specificare l'orientamento delle immagini stampate.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 115.</p>

Opzioni Booklet dal driver di stampa

Questa tabella riporta le opzioni di stampa Booklet Maker accessibili dal driver di stampa. Per le opzioni di stampa Booklet Maker accessibili da Proprietà del lavoro di Command WorkStation, vedere [“Booklet Maker da Proprietà del lavoro”](#) a pagina 107.

NOTA: È possibile usare la procedura guidata Booklet Maker per specificare le opzioni del booklet facendo clic su Avvia procedura guidata.

Opzione	Informazioni
Booklet	Selezionare Booklet per specificare le opzioni per la stampa di documenti in formato booklet. Fare clic su Avvia procedura guidata per specificare la disposizione delle pagine del lavoro di stampa in layout speciali per la piegatura o il taglio dopo la stampa.
Tipo booklet	<p>Tipo booklet è una combinazione di metodo di rilegatura, che determina il metodo di piegatura e di imposizione delle segnature del booklet, e di margine di rilegatura, che determina la posizione del dorso.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Copertina	<p>L'opzione Copertina predispone una copertina per il booklet. È disponibile solo per i booklet a sella.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Formato carta: Formato carta per 2 pagine	<p>Formato carta per 2 pagine consente di definire le dimensioni del foglio di carta (non piegato) su cui verrà stampato il booklet.</p> <p>Per selezionare un formato carta per il booklet, eseguire una delle operazioni riportate di seguito:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare un formato dall'elenco dei formati disponibili. SEF indica l'alimentazione dal lato corto; LEF indica l'alimentazione dal lato lungo. • Selezionare Seleziona da Paper Catalog per accedere al database dinamico che memorizza gli attributi di qualsiasi supporto disponibile per la stampa da EX Print Server. • Selezionare Formato carta personalizzato per impostare un formato carta non standard. • Selezionare Come formato documento per stampare una pagina su ciascun foglio di carta. <p>Il formato carta predefinito è Lettera negli Stati Uniti, A4 negli altri paesi.</p> <p>Per informazioni sulle opzioni Formato carta e Formato documento per i booklet, vedere pagina 114 e la Guida di Booklet Maker.</p> <p>Per informazioni su come accedere a Paper Catalog, vedere il manuale Programmi di utilità. Per informazioni sull'uso di Paper Catalog, vedere la Guida di Command WorkStation.</p> <p>Per informazioni sulla stampa su formati pagina personalizzati, vedere pagina 35 e pagina 67.</p>
Formato carta: Riduci e adatta	<p>L'opzione Riduci e adatta riduce automaticamente le dimensioni della pagina del documento in base all'area stampabile del formato carta selezionato dal menu Formato carta. non di ingrandirlo.</p> <p>Quando l'opzione Riduci e adatta è deselezionata, il contenuto della pagina viene stampato al 100%.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>

Opzione	Informazioni
Formato sezioni: Numero di fogli in una sezione (sella)	<p>Se si è selezionato Gruppi a sella, usare questa opzione per specificare il numero di fogli in ciascuna sezione.</p> <p>Questa opzione è disponibile solo se si è selezionato Gruppi a sella.</p>
Allineamento pagine: Regolazione centratura	<p>Questa opzione allinea il contenuto delle pagine al centro della metà del formato carta o al dorso, ovvero al centro del foglio in cui cade la piega.</p> <p>Selezionare Al centro per posizionare il contenuto della pagina al centro della <i>metà</i> del formato carta specificato.</p> <p>Al dorso allinea il contenuto della pagina al dorso o alla piega centrale del booklet.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Allineamento pagine: Aumenta margine interno di 0/-50.0-50.0 mm (0,1 millimetri di incremento) 0/-1,969-1,969 pollici (0,005 pollici di incremento)	<p>Questa opzione consente di controllare e regolare lo spazio fra pagine adiacenti per la rilegatura o le altre opzioni di finitura.</p> <p>Specificare un valore positivo per aumentare lo spazio vuoto tra pagine adiacenti.</p> <p>Specificare un valore negativo per diminuire lo spazio vuoto tra pagine adiacenti.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Allineamento pagine: Compensa scorrimento	<p>Questa opzione consente di regolare la posizione del contenuto della pagina per contrastare lo spostamento che si verifica quando i fogli vengono piegati per la creazione di booklet di tipo A sella e Gruppi a sella.</p> <p>Selezionare Comune per la stampa di booklet di tipo A sella o Gruppi a sella con molte pagine.</p> <p>Selezionare Spessa quando per la stampa di booklet di tipo A sella o Gruppi a sella su carta pesante.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Copertina: Immissione contenuto	<p>Selezionare Fronte e retro separati per inserire la copertina (pagine singole nel documento) nel lavoro di stampa in formato booklet.</p> <p>Selezionare Prestampato per inserire una copertina prestampata che verrà aggiunta alle pagine del corpo da un cassetto inseritore.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Copertina: Copertina anteriore	<p>Quando si seleziona l'impostazione Fronte e retro separati, l'opzione Copertina anteriore consente di definire la modalità con cui deve essere stampato il contenuto della copertina anteriore.</p> <p>Selezionare Stampa esterno per stampare solo sul lato esterno della copertina anteriore (il lato interno verrà lasciato vuoto).</p> <p>Selezionare Stampa interno per stampare solo sul lato interno della copertina anteriore (il lato esterno verrà lasciato vuoto).</p> <p>Selezionare Stampa su entrambi i lati per stampare sui lati interno ed esterno della copertina anteriore.</p> <p>Selezionare Non stampare se non si desidera stampare su nessuno dei due i lati della copertina anteriore.</p> <p>Quando si aggiunge una copertina, possono essere inserite alcune pagine vuote a seconda dell'assegnazione delle pagine alle signature. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>

Opzione	Informazioni
Copertina: Copertina posteriore	<p>Quando si seleziona l'impostazione Fronte e retro separati, l'opzione Copertina posteriore consente di definire la modalità con cui deve essere stampato il contenuto della copertina posteriore.</p> <p>Selezionare Stampa esterno per stampare solo sul lato esterno della copertina posteriore (il lato interno verrà lasciato vuoto).</p> <p>Selezionare Stampa interno per stampare solo sul lato interno della copertina posteriore (il lato esterno verrà lasciato vuoto).</p> <p>Selezionare Stampa su entrambi i lati per stampare sul lato interno e esterno della copertina posteriore.</p> <p>Selezionare Non stampare se non si desidera stampare nulla su entrambi i lati della copertina posteriore.</p> <p>Quando si aggiunge una copertina, possono essere inserite alcune pagine vuote a seconda dell'assegnazione delle pagine alle signature. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida di Booklet Maker.</p>
Copertina: Supporto per copertine	<p>L'opzione Supporto per copertine (solo A sella) consente di specificare il supporto per il lavoro di stampa in formato booklet.</p> <p>Selezionare Come corpo per utilizzare lo stesso supporto delle pagine del corpo del lavoro.</p> <p>Selezionare Seleziona da Paper Catalog per accedere al programma di utilità Paper Catalog, che recupera tutte le informazioni sui supporti dalla macchina da stampa.</p> <p>NOTA: L'opzione Supporto per copertine non è disponibile per Mac OS.</p> <p>Per informazioni sull'uso di Paper Catalog, vedere il manuale Programmi di utilità e la Guida di Paper Catalog.</p>
Copertina: Alimentazione copertina	<p>Quando si seleziona Copertina, usare l'opzione Alimentazione copertina per selezionare il vassoio contenente il supporto per il booklet. È disponibile solo per i booklet a sella.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Colore

Opzione	Informazioni
Modo colore	<p>Specificare il modo colore per il lavoro di stampa corrente.</p> <p>Selezionare CMYK se si tratta di un documento a colori.</p> <p>Selezionare Scala di grigi se si tratta di un documento in scala di grigi o in bianco e nero.</p> <p>Selezionare Impostazioni di base per specificare le opzioni per la stampa a colori.</p> <p>Selezionare Impostazioni Expert per specificare le altre opzioni e impostazioni di stampa relative al colore, incluse le opzioni Sovrastampa nero, Testo e grafica in nero, Grigio (CMYK) e Grigio (RGB).</p> <p>Per informazioni su Impostazioni Expert, vedere pagina 94.</p>
Trapping automatico	<p>Specificare se si desidera che il lavoro riduca automaticamente gli spazi bianchi tra testo e grafica.</p> <p>Se si imposta questa opzione su Sì, la grafica e il testo potrebbero essere circondati da bordi.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 104.</p>
Sovrastampa composita	<p>Selezionare questa opzione per eseguire la sovrastampa degli oggetti specificati nel file PostScript o PDF di origine.</p> <p>Generalmente, le applicazioni grafiche sono impostate per rimuovere gli oggetti sottostanti. Per eseguire la sovrastampa, è necessario prima modificare l'impostazione nell'applicazione di <i>origine</i>.</p> <p>Quando si abilita l'opzione Sovrastampa composita, vengono applicati i comandi per la sovrastampa specificati nell'applicazione di origine, a condizione che la stampa sia composita e che sia coerente con la stampa delle separazioni.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Combina separazioni	<p>Quando si stampano le separazioni da applicazioni di editoria elettronica supportate:</p> <p>Selezionare questa opzione per combinare le separazioni su un'unica pagina.</p> <p>Deselezionare questa opzione per visualizzare le separazioni sotto forma di quattro pagine in bianco e nero, ciascuna delle quali rappresenta una lastra di colore.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Sostituzione colori	<p>Selezionare questa opzione per utilizzare i valori per la sostituzione dei colori definiti nel modulo Spot-On.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Associazione due colori di stampa	<p>Specificare se si desidera sostituire le tinte piatte con colori generici quando si crea un lavoro di stampa.</p> <p>Questa opzione è disponibile con Fiery Graphic Arts Package, Premium Edition.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p>

Opzioni disponibili in Impostazioni Expert

Per accedere alle seguenti opzioni, fare clic su Impostazioni Expert.

Impostazioni Expert comprende tre schede:

- Input colore: opzioni per la stampa a colori ([pagina 94](#)).
- Elaborazione grigio e nero: opzioni per la stampa in scala di grigi o in bianco e nero ([pagina 96](#)).
- Uscita: consente di specificare il profilo di destinazione da utilizzare per la stampa del documento ([pagina 96](#)).

Input colore

Opzione	Informazioni
CMYK/Scala di grigi Origine	<p>Specificare il profilo di simulazione da utilizzare per il lavoro di stampa corrente.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
CMYK/Scala di grigi Metodo di elaborazione	<p>Specificare il metodo di simulazione per i lavori di stampa CMYK.</p> <p>Selezionare Totale (GCR origine) per una simulazione più completa e accurata. Totale (GCR origine) applica trasformazioni colorimetriche che regolano sia la tinta che la densità e produce una stampa con la stessa quantità di nero del documento di origine.</p> <p>Selezionare Totale (GCR destin.) per applicare lo stesso metodo di simulazione di Totale (GCR origine), ma la quantità di nero contenuta nella stampa viene determinata dal profilo di destinazione.</p> <p>Selezionare Rapido per utilizzare curve di trasferimento ad una dimensione allo scopo di regolare la densità dei singoli canali di colore.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Simulazione carta	<p>Specificare se si desidera regolare il colore in base al colore della carta utilizzata come valori CMYK stampabili nello spazio colore di destinazione.</p> <p>Questa opzione è disponibile con Fiery Graphic Arts Package.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p>
RGB/Lab Origine	<p>Specificare una definizione per lo spazio colore di origine per la stampa di testo, oggetti e immagini RGB.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>

Opzione	Informazioni
RGB/Lab Tipo di rendering	<p>Specificare un valore CRD (Color Rendering Dictionary) predefinito per la conversione del colore per la stampa di testo, oggetti e immagini RGB.</p> <p>Selezionare Presentazione per stampare file contenenti immagini, grafica e testo. Il risultato è simile a quello ottenuto con l'impostazione Fotografico, con una buona riproduzione dei colori della carnagione e colori meno saturi.</p> <p>Selezionare Fotografico per la stampa di fotografie, incluse le immagini acquisite tramite scansione o da fotocamera digitale. I colori ottenuti sono meno saturi di quelli ottenuti con l'impostazione Presentazione.</p> <p>Selezionare Colorimetr. relativo quando la corrispondenza delle tinte piatte è importante, ma si desidera anche che il bianco corrisponda al bianco della pagina. La trasformazione del punto di bianco elimina i bordi tra gli spazi vuoti e gli oggetti bianchi.</p> <p>Selezionare Colorimetr. assoluto nelle situazioni in cui è necessario ottenere colori accurati e i bordi visibili non danno fastidio. Non viene eseguita alcuna trasformazione del punto di bianco.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Separa RGB/Lab in origine CMYK	<p>Selezionare per i lavori RGB quando si desidera simulare un'unità di stampa diversa da quella sulla quale si stampa.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Corrispondenza tinte piatte	<p>Selezionare No per stampare i colori PANTONE specificati nel lavoro usando le impostazioni correnti di CMYK/Scala di grigi Origine e CMYK/Scala di grigi Metodo di elaborazione.</p> <p>Selezionare Sì per attivare la tabella di riferimento dei colori PANTONE. EX Print Server stampa i colori PANTONE specificati nel lavoro associando il valore CMYK allo stesso colore della libreria PANTONE.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Usa intento di output PDF/X	<p>Selezionare questa opzione per abilitare la funzione Usa intento di output PDF/X per utilizzare l'intento di output PDF/X incorporato nel lavoro di stampa compatibile.</p> <p>Per usare Intento di output PDF/X, è necessario abilitare l'opzione Usa profilo incorporato se presente (RGB).</p> <p>Per informazioni sulla funzione Usa intento di output PDF/X, vedere il manuale Stampa a colori.</p> <p>Questa opzione è accessibile solo da Command WorkStation.</p>

Elaborazione grigio e nero

Opzione	Informazioni
Grigio (CMYK)	<p>Selezionare queste impostazioni per stampare un lavoro CMYK utilizzando il inchiostro a secco nero invece del nero di quadricromia.</p> <p>Questa opzione stampa i tipi di oggetto selezionati (Testo/grafica o Testo/grafica/immagini) in scala di grigi utilizzando solo il nero, quando C=M=Y=0 e K=n, dove n non è zero. Grafica fa riferimento alla grafica vettoriale e Immagini alle immagini raster.</p> <p>Questa opzione consente di usare il nero in modo efficiente, usando solo l'inchiostro a secco (e non il nero di quadricromia).</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Grigio (RGB)	<p>Selezionare queste impostazioni per stampare un lavoro RGB utilizzando il inchiostro a secco nero invece del nero di tricromia.</p> <p>Questa opzione stampa i tipi di oggetto selezionati (Testo/grafica o Testo/grafica/immagini) in scala di grigi utilizzando solo il nero, quando C=M=Y=0 e K=n, dove n non è zero. Grafica fa riferimento alla grafica vettoriale e Immagini alle immagini raster.</p> <p>Questa opzione consente di usare il nero in modo efficiente, usando solo l'inchiostro a secco (e non il nero di quadricromia).</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Testo e grafica in nero	<p>Selezionare Normale se si desidera stampare il testo e la grafica in nero con il nero in quadricromia, utilizzando il inchiostro a secco C, M, Y e K, e per usare il normale rendering PostScript.</p> <p>Selezionare Nero puro attivato per stampare il testo e la grafica in nero utilizzando solo l'inchiostro a secco nero.</p> <p>Selezionare Nero CMYK attivato per stampare il testo e la grafica in nero con un nero più ricco, utilizzando una piccola quantità di toner cyan sotto l'inchiostro a secco nero per renderlo ancora più scuro.</p> <p>Questa opzione è impostata automaticamente su Nero puro attivato se l'opzione Sovrastampa nero è abilitata.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>
Sovrastampa nero (per nero puro)	<p>Selezionare Testo per la sovrastampa del testo nero.</p> <p>Selezionare Testo/grafica per la sovrastampa del testo e della grafica in nero.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa a colori.</p>

Uscita

Opzione	Informazioni
Profilo di destinazione predefinito	<p>Specificare il profilo di destinazione da utilizzare per il lavoro di stampa corrente.</p> <p>Per informazioni sui profili di destinazione, vedere il manuale Stampa a colori.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Immagine

Per ulteriori informazioni sulle opzioni specificate durante la configurazione, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

Opzione	Informazioni
Ottimizza immagine	Selezionare questa opzione per ridurre al minimo la granulosità nelle immagini a bassa risoluzione.
Luminosità	<p>Specificare la luminosità delle immagini per il documento stampato.</p> <p>Selezionare 85% per un'immagine più chiara, 115% per un'immagine più scura o usare una delle impostazioni comprese fra questi due valori.</p>
Ottimizzazione testo/grafica	Specificare se si desidera arrotondare i bordi di testo o grafica vettoriale.
Qualità immagine	<p>Specificare il tipo di qualità immagine che si desidera applicare al lavoro di stampa.</p> <p>L'opzione Qualità immagine influisce sulla nitidezza delle immagini del lavoro; l'opzione Migliore rallenta la velocità di elaborazione dell'immagine.</p>
Qualità testo/grafica	<p>Specificare il tipo di qualità per il testo e la grafica del lavoro di stampa.</p> <p>La qualità del testo e della grafica ha impatto anche sulla nitidezza e sulla qualità delle immagini e del testo del lavoro di stampa, rallentandone la velocità di elaborazione.</p> <p>Selezionare Normale per avere una buona qualità e una velocità di elaborazione accettabile.</p> <p>Selezionare Migliore per ottenere la massima nitidezza di testo e grafica, ma una velocità di elaborazione sensibilmente più bassa.</p>
Simulazione mezzitoni	<p>Specificare un metodo di retinatura mezzitoni per il lavoro di stampa.</p> <p>Selezionare Definita da applicazione se si desidera utilizzare la retinatura impostata dall'applicazione.</p> <p>Selezionare Carta di giornale se si desidera stampare il lavoro su una carta simile alla carta di un giornale.</p> <p>Selezionare Retinatura utente 1-3 se si desidera utilizzare la retinatura impostata da EX Print Server.</p> <p>Le impostazioni Retinatura utente 1-3 corrispondono all'impostazione di retinatura specificata durante la configurazione di EX Print Server.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere Fiery Graphic Arts Package.</p>
Usa massima densità stampante	<p>Questa opzione è stata ideata per creare colori pieni e saturi. In genere viene utilizzata per stampare testo e grafica, non immagini fotografiche.</p> <p>Selezionare questa opzione per stampare i colori C, M, Y al 100% (oppure R, G, B) alla densità massima di cui la macchina da stampa è capace, indipendentemente dalla calibrazione. I valori C, M Y (oppure R, G, B) inferiori al 100% vengono stampati sempre alla densità della calibrazione.</p>
Modo mezzitoni immagine	Specificare il metodo di retinatura mezzitoni per le immagini.
Modo mezzitoni grafica	Specificare il metodo di retinatura mezzitoni per la grafica.
Modo mezzitoni testo	Specificare il metodo di retinatura mezzitoni per il testo.
Correzione nitidezza testo	Selezionare questa opzione per correggere la nitidezza del testo e del contorno della grafica.

Opzione	Informazioni
Modo inchiostro a secco trasp.	<p>Selezionare Modo inchiostro a secco trasp. per applicare uno strato di inchiostro a secco trasparente sulle pagine del documento in base al modo selezionato:</p> <p>Specificare Applica a pagina intera per applicare uno strato di inchiostro a secco alla pagina intera indipendentemente da eventuali tinte piatte trasparenti definite nel lavoro.</p> <p>Specificare Applica a tinte piatte 'trasparenti' e oggetti selez. per applicare uno strato di inchiostro a secco trasparente alle tinte piatte 'trasparenti' nel gruppo Inchiostro a secco trasparente. Gli oggetti del tipo selezionato vengono stampati con l'applicazione della tinta piatta 'trasparente'.</p> <p>Specificare Non stampare tinta piatta 'trasparente' per non applicare l'inchiostro a secco alla pagina. Le tinte piatte comprese nel gruppo Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente) vengono ignorate.</p> <p>Se l'opzione Modo inchiostro a secco trasp. è disabilitata, le tinte piatte comprese nel gruppo Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente) non sono riconosciute e vengono stampate con una tinta piatta alternativa.</p> <p>NOTA: Per usare il Modo inchiostro a secco trasp., l'opzione Sovrastampa composita nella scheda Colore deve essere selezionata.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 112.</p>
Ottimizzazione immagini: Applica ottimizzazione immagini	<p>Selezionare Applica ottimizzazione immagini per applicare un effetto di ottimizzazione fotografica alla pagine o fogli del documento.</p> <p>I formati file supportati sono .pdf, .ps, .tiff e .eps.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Finitura

Opzione	Informazioni
Fascicola in vassoio unico	<p>Specificare come raccogliere i lavori di più pagine/in più copie.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 113.</p>
Modo graffatura	<p>Specificare il numero e la posizione delle graffe.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 124.</p>
Vassoio di ricezione	<p>Specificare il vassoio di uscita per il lavoro.</p>
Piegatura	<p>Specificare uno stile di piegatura per il lavoro di stampa.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 116.</p>
Ordine piegatura	<p>Specificare se si desidera che le pagine del lavoro siano stampate nella parte interna o esterna del foglio piegato.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 116.</p>
Modo sfalsamento	<p>Selezionare questa opzione per sfalsare le stampe (depositare le copie nel vassoio di ricezione con uno spostamento tra l'una e l'altra).</p> <p>L'impostazione Valore predefinito della stampante corrisponde all'impostazione specificata durante la configurazione di EX Print Server.</p>
Modo di uscita	<p>Specificare il modo di uscita per il lavoro stampato.</p> <p>Selezionare Faccia giù - ordine normale o Faccia su - ordine inverso per stampare il documento sulla parte del foglio rivolta verso il basso (il documento uscirà dalla macchina da stampa con il testo rivolto verso il basso).</p> <p>Selezionare Faccia su - ordine normale o Faccia giù - ordine inverso per stampare il documento sulla parte del foglio rivolta verso l'alto.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 121.</p>
Posizione perforatura	<p>Specificare la posizione dei fori.</p> <p>Per utilizzare questa opzione, deve essere installata un'unità di finitura dotata di perforatrice.</p> <p>Per informazioni sull'installazione delle unità di finitura e di altre opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.</p> <p>Per ulteriori informazioni sulle impostazioni di perforazione, vedere pagina 122.</p>
Perforatura	<p>Se non è installata un'unità perforatrice, questa opzione è impostata su No.</p> <p>Per informazioni sull'installazione delle unità di finitura e di altre opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.</p> <p>Per ulteriori informazioni sulle impostazioni di perforazione, vedere pagina 122.</p>

Opzione	Informazioni
Rifila	<p>Selezionare questa opzione per rifilare i lati dei booklet stampati.</p> <p>NOTA: Questa opzione effettua un calcolo standard in base al numero di fogli, al formato pagina, alla grammatura e al tipo di supporto e alla larghezza del dorso del booklet. È possibile usare l'opzione separata Regolazione rifilo per impostare con precisione l'entità del rifilo.</p> <p>NOTA: Per usare questa opzione, è necessario installare un'unità di finitura.</p>
Regolazione rifilo	<p>Quando viene selezionata l'opzione Rifila, usare questa opzione per regolare l'entità del rifilo.</p> <p>La regolazione del rifilo è impostata con incrementi di 0,1 mm (0,01 pollici).</p>
Pressatura libro	<p>Utilizzare questa opzione per comprimere il dorso del booklet.</p> <p>NOTA: Questa opzione richiede un minimo di cinque fogli.</p>
Spostamento immagine	<p>Consente di spostare l'immagine in senso orizzontale rispetto al bordo superiore, nella direzione di uscita della carta, per la stampa fronte-retro.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere pagina 118.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Stampa dati variabili (VDP)

EX Print Server è compatibile con i seguenti linguaggi VDP:

- FreeForm e FreeForm 2
- PPML (Personalized Print Markup Language)
- Creo VPS (Variable Print Specification)
- Xerox VIPP (Variable Data Intelligent PostScript Printware)

Quando si creano documenti VDP, le seguenti impostazioni per il documento master e il documento variabile devono corrispondere:

- Modo colore
- Combina separazioni
- Fronte-retro
- Formato pagina
- Modo graffatura

La seguente impostazione per il documento variabile sovrascrive la corrispondente impostazione nel documento master:

- Cassetto di uscita

Opzione	Informazioni
Crea master	<p>Per creare un master FreeForm dal lavoro corrente, specificare un numero da assegnare al file master FreeForm.</p> <p>Command WorkStation consente di selezionare fino a 100 master FreeForm.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p>
Usa master	<p>Per i lavori di stampa con dati variabili, specificare un numero per il master FreeForm da utilizzare per il lavoro.</p> <p>Command WorkStation consente di selezionare fino a 100 master FreeForm.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p>
Anteprima master	<p>Fare clic per generare un'immagine a bassa risoluzione della pagina master.</p>
Stampa master	<p>Utilizzare questa opzione per verificare o confermare la pagina master.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p> <p>L'impostazione Valore predefinito della stampante corrisponde all'impostazione specificata durante la configurazione di EX Print Server.</p>
Rimuovi sfondo bianco per PPT	<p>Selezionare questa opzione quando si utilizza PowerPoint per creare dati variabili in combinazione con FreeForm.</p>

Opzione	Informazioni
Percorso di ricerca file	<p>Alcuni lavori PPML e di altro tipo non contengono in un unico file tutte le risorse necessarie per la stampa di dati variabili. In questi casi è necessario specificare, lavoro per lavoro, l'ubicazione delle risorse esterne del lavoro con dati variabili in modo tale da consentire a EX Print Server di accedervi.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p>
Pagine per record	<p>Utilizzare questa opzione per definire la finitura in base ai record (e non al lavoro), in relazione al numero immesso.</p> <p>Questa opzione viene utilizzata in combinazione con l'opzione Definisci lunghezza record.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p>
Definisci lunghezza record	<p>Questa funzione consente di elaborare un file PDF o PostScript come un lavoro di stampa con dati variabili e di applicare una finitura basata sui record.</p> <p>Questa opzione viene utilizzata in combinazione con l'opzione Pagine per record.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p>
Usa PDF XObjects	<p>Specificare Sì per utilizzare PDF XObjects, una funzione in grado di riconoscere gli oggetti (testo, immagini e grafica vettoriale) all'interno di file PostScript o PDF e memorizzare l'immagine nella cache, evitando di dover elaborare nuovamente (RIP) i dati dell'immagine per una stampa più rapida.</p> <p>Per ulteriori informazioni, vedere il manuale Stampa di dati variabili.</p> <p>Questa opzione è accessibile solo da Command WorkStation.</p>

Opzioni disponibili nella scheda Marcatura/Filigrana

Opzione	Informazioni
Filigrane	<p>Selezionare il testo standard da utilizzare per la filigrana dal menu a discesa.</p> <p>Per creare una filigrana personalizzata, fare clic su Nuova.</p> <p>Per modificare una filigrana standard, selezionarla dal menu a discesa e fare clic su Modifica.</p> <p>Per rimuovere una filigrana dall'elenco, selezionarla dal menu a discesa e fare clic su Elimina.</p> <p>Per ulteriori informazioni sull'uso delle filigrane, vedere la Guida del driver di stampa.</p>
Stampa filigrana: Solo sulla prima pagina	<p>Usare questa opzione se si desidera stampare le filigrane solo sulla prima pagina. Per ulteriori informazioni sull'uso delle filigrane, vedere la Guida del driver di stampa.</p>

Modifica delle impostazioni di stampa

Le impostazioni di stampa specificate nel driver di stampa possono essere sovrascritte dalla finestra di dialogo Proprietà del lavoro di Command WorkStation.

PER SOVRASCRIVERE LE IMPOSTAZIONI DA PROPRIETÀ DEL LAVORO

- 1 In Command WorkStation, fare clic con il pulsante destro del mouse su un lavoro messo in attesa in Centro lavori.
- 2 Selezionare Proprietà dal menu che appare.
- 3 Specificare le impostazioni delle opzioni di stampa, quindi fare clic su Stampa.

È possibile sovrascrivere la maggior parte delle opzioni di stampa specificate nel driver di stampa e in Proprietà del lavoro di Command WorkStation. Le eccezioni sono riportate nella seguente tabella:

Scheda del driver di stampa	Opzione	Driver Win	CWS Win	Driver Mac	CWS Mac
INFO LAVORO	Intervallo di stampa		X		X
	Azione coda di stampa	X		X	
	Autenticazione utente: Nome	X		X	
	Autenticazione utente: Password	X		X	
	Autenticazione utente: Usa login di Windows	X			
	Autenticazione utente: Sono Guest	X			
LAYOUT: Normale	Speculare	X			
	Ruota di 180 (casella di spunta)	X			
IMPOSTAZIONI EXPERT	Usa intento di output PDF/X	X		X	
STAMPA DATI VARIABILI (VDP)	Anteprima master	X		X	
	Usa PDF XObjects		X		X
MARCATURA/FILIGRANA	Filigrane	X		X	
	Stampa filigrana: Solo sulla prima pagina	X		X	
TUTTE LE SCHEDE	Adobe PDF Print Engine preferito		X		X

Informazioni aggiuntive

Le sezioni seguenti forniscono delle informazioni aggiuntive sulle opzioni di stampa. Per ulteriori informazioni sulle opzioni, vedere le tabelle a partire da [pagina 82](#).

Trapping automatico

Il trapping è una tecnica utilizzata per stampare gli oggetti con dimensioni leggermente superiori o inferiori rispetto a quelle specificate nell'applicazione, in modo da evitare la formazione di bordi bianchi attorno ad essi. Questi bordi bianchi o “aloni” possono essere causati da vari fattori come, ad esempio, il mancato registro, le proprietà fisiche dei inchiostro a secco e la rigidità dei supporti. La funzione Trapping automatico fornisce impostazioni avanzate per il trapping e garantisce il pieno controllo dei relativi valori. Per ulteriori informazioni, vedere il manuale *Stampa a colori*.

Booklet Maker

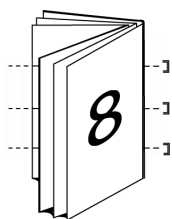
Booklet Maker è uno strumento di imposizione che consente di stampare rapidamente i documenti in formato booklet, senza dover utilizzare altri programmi di imposizione più complessi. Booklet Maker offre impostazioni avanzate e semplifica il processo di creazione del booklet visualizzando solo le opzioni e i comandi relativi alle selezioni effettuate. Booklet Maker è in grado di eseguire l'imposizione dei lavori creati con qualsiasi applicazione.

È possibile accedere a Booklet Maker dal driver di stampa quando si invia in stampa un lavoro oppure dalla finestra Proprietà del lavoro di Command WorkStation, in cui è possibile modificare le impostazioni relative al lavoro.

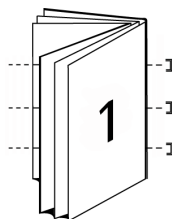
NOTA: La stampa su supporti misti e la stampa di dati variabili non sono supportate quando si utilizza la funzione Booklet Maker.

Sono disponibili i seguenti layout booklet:

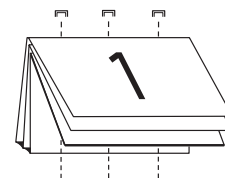
A sella: con la rilegatura A sella, le segnature vengono piegate insieme in un gruppo, quindi graffate o cucite lungo la linea di piegatura centrale, formando il dorso del booklet.



**A sella
rilegatura lato sinistro**

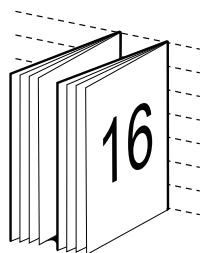


**A sella
rilegatura lato destro**

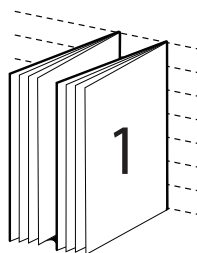


**A sella
rilegatura lato superiore**

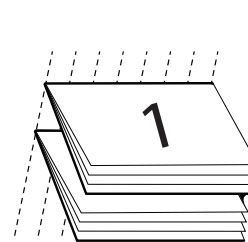
Gruppi a sella: la rilegatura Gruppi a sella combina i metodi di rilegatura A sella e Senza cuciture unendo due o più booklet a sella (chiamati anche “gruppi” o “sezioni”) lungo la linea di piegatura comune e incollandoli insieme lungo tale linea in modo da formare il dorso.



**Gruppi a sella
rilegatura lato sinistro**

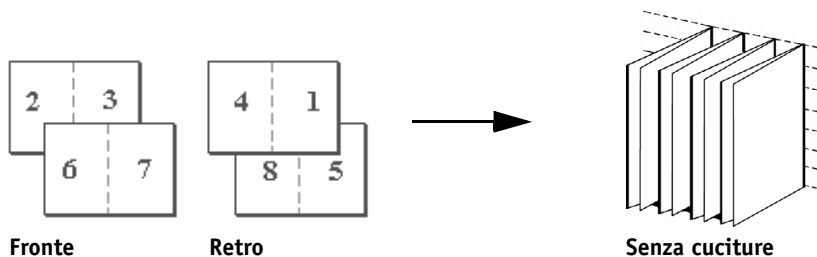


**Gruppi a sella
rilegatura lato destro**



**Gruppi a sella
rilegatura lato corto (alto)**

Senza cuciture: nella rilegatura Senza cuciture, le pagine piegate separatamente vengono stampate e raccolte nell'ordine di stampa del booklet. Le pagine finite vengono cucite in sequenza per poter eseguire il rifilo o l'incollatura.



Per informazioni sulle opzioni di Booklet Maker e sulle impostazioni disponibili, vedere la tabella a [pagina 90](#).



Per informazioni sull'utilizzo delle opzioni di Booklet Maker, vedere la Guida di Booklet Maker.

Booklet Maker dal driver di stampa

È possibile decidere di utilizzare Booklet Maker dal driver di stampa in due modi:

- Utilizzando la procedura guidata Booklet Maker
Procedura consigliata per utenti inesperti
- Selezione delle impostazioni nella finestra di dialogo principale Booklet Maker
Procedura consigliata per utenti esperti

Per informazioni sulle opzioni di Booklet Maker e sulle impostazioni disponibili nel driver di stampa, vedere la tabella a [pagina 90](#).

Per usare Booklet Maker per stampare un booklet dal driver di stampa, usare una delle procedure riportate di seguito.

PER ACCEDERE A BOOKLET MAKER DAL DRIVER DI STAMPA PER WINDOWS

- 1 Nell'applicazione utilizzata, selezionare **File > Stampa**.
- 2 Selezionare **EX Print Server** come stampante, quindi fare clic su **Proprietà**.
- 3 Nel driver di stampa, fare clic sull'icona **Layout** e selezionare l'opzione **Booklet**.



Per informazioni sull'utilizzo delle opzioni di Booklet Maker, vedere la Guida di Booklet Maker.

PER ACCEDERE A BOOKLET MAKER DAL DRIVER DI STAMPA PER MAC OS X

- 1 Nell'applicazione utilizzata, selezionare **File > Stampa**.
- 2 Selezionare **EX Print Server** come stampante, quindi selezionare **Caratteristiche Fiere** dal menu a discesa.
- 3 Fare clic su **Proprietà in dettaglio** nell'area **Accesso rapido**.
- 4 Nel driver di stampa, fare clic sull'icona **Layout** e selezionare l'opzione **Booklet**.



Per informazioni sull'utilizzo delle opzioni di Booklet Maker, vedere la Guida di Booklet Maker.

Booklet Maker da Proprietà del lavoro

È possibile decidere di utilizzare Booklet Maker da Proprietà del lavoro in due modi:

- Utilizzando la procedura guidata Booklet Maker
Procedura consigliata per utenti inesperti
- Selezione delle impostazioni nella finestra di dialogo principale Booklet Maker
Procedura consigliata per utenti esperti

Per accedere a Booklet Maker da Proprietà del lavoro di Command WorkStation, usare la seguente procedura.

PER ACCEDERE A BOOKLET MAKER DA COMMAND WORKSTATION

- 1 Fare doppio clic sul lavoro di stampa nell'elenco In coda di attesa o Stampato oppure fare clic con il pulsante destro del mouse sul lavoro e selezionare **Proprietà**.
- 2 Selezionare l'icona **Layout** nella finestra di dialogo **Proprietà del lavoro**.
- 3 Selezionare l'opzione **Booklet**.
- 4 Selezionare le impostazioni di Booklet Maker oppure fare clic su **Avvia procedura guidata per selezionare le impostazioni in modalità grafica**.



Per informazioni sull'uso delle opzioni di Booklet Maker, vedere la Guida di Command WorkStation.

Informazioni sull'imposizione con Booklet Maker

L'imposizione è il processo di stampa di più pagine su un solo foglio di carta. Quando i fogli dopo l'imposizione vengono piegati insieme in signature, le pagine sono disposte in ordine sequenziale o di lettura. Booklet Maker è progettato per l'imposizione formato 2 pagine, che consiste nell'imposizione di quattro pagine singole del documento su un unico foglio stampato in fronte-retro.

L'ordine in cui le pagine vengono disposte per l'imposizione dipende dal metodo di rilegatura selezionato.

Booklet Maker e Impose

Impose supporta le impostazioni di Booklet Maker, se abilitato. Da Impose è possibile aprire un lavoro con le impostazioni per Booklet Maker per visualizzare l'anteprima del layout di imposizione o per modificarlo ulteriormente, se necessario.

Impose converte e associa tutte le impostazioni di Booklet Maker ai comandi Impose.

NOTA: Dopo che un lavoro con impostazioni Booklet Maker è stato modificato nella finestra Impose, non può più essere modificato in Booklet Maker. Impose offre più impostazioni che non possono essere associate alle impostazioni di Booklet Maker.

Per ulteriori informazioni su Impose, vedere [Programmi di utilità](#).

Finestra principale Booklet Maker

Nella finestra principale, Booklet Maker visualizza dinamicamente tutti comandi disponibili per creare un booklet.

PER CREARE UN BOOKLET

- 1 Selezionare un Tipo booklet: A sella, Gruppi a sella o Senza cuciture.
- 2 Selezionare un lato di rilegatura: sinistro, corto (superiore) oppure destro.
- 3 Specificare un Formato carta.
- 4 Selezionare Riduci e adatta, se necessario.
- 5 Specificare le impostazioni per Allineamento pagine.
- 6 Specificare Compensa scorrimento, se necessario.

L'opzione Compensa scorrimento è disponibile per i booklet a sella e con gruppi a sella.

- 7 Specificare le impostazioni per la copertina, se si è selezionato un booklet di tipo a sella al [passo 1](#).

NOTA: Le impostazioni per la copertina sono disponibili solo per i booklet a sella. Per ulteriori informazioni, vedere [“Aggiunta di una copertina”](#) a pagina 109.

- 8 Fare clic su OK per salvare le impostazioni, Annulla per annullare il lavoro oppure Stampa per stampare il lavoro.

Procedura guidata Booklet Maker

Nella procedura guidata Booklet Maker, a cui si accede facendo clic su Avvia procedura guidata, le finestre visualizzano i passi della procedura di creazione del booklet.

PER SPOSTARSI ALL'INTERNO DELLA PROCEDURA GUIDATA

- Per passare da una finestra a quella successiva, fare clic su Avanti.
- Per tornare alle finestre precedenti, fare clic su Indietro.
- Per annullare le impostazioni e uscire da Booklet Maker, fare clic su Annulla.

PER CREARE UN BOOKLET CON LA PROCEDURA GUIDATA

- 1 Specificare Tipo booklet (metodo di rilegatura) e Lato di rilegatura.
- 2 Se è stato selezionato A sella per Tipo booklet, specificare le impostazioni e il contenuto per la copertina.
- 3 Specificare Formato carta.
- 4 Se è stato selezionato Gruppi a sella per Tipo booklet, specificare il numero di fogli in una sezione.
- 5 Specificare l'allineamento delle pagine e il margine interno.
- 6 Se è stato selezionato A sella o gruppi a sella come Tipo booklet, specificare Compensa scorrimento.
- 7 Visualizzare il riepilogo delle impostazioni.
- 8 Fare clic su Fine per salvare il booklet, Indietro per cambiare un'impostazione oppure Annulla per annullare il lavoro.

Aggiunta di una copertina

Le copertine sono selezionabili solo per i booklet a sella.

PER INSERIRE UNA COPERTINA PRESTAMPATA

- 1 Nella finestra principale Booklet Maker, selezionare A sella come Tipo booklet e il lato di rilegatura.
- 2 Selezionare la casella Copertina.
- 3 Specificare le impostazioni necessarie per Formato carta e Allineamento pagine per il corpo del booklet.
- 4 Selezionare Prestampato dal menu Immissione contenuto copertina.
- 5 Specificare il supporto per la copertina dal menu Supporto per copertine.
- 6 Selezionare il cassetto di alimentazione dal menu Alimentazione copertina.
- 7 Fare clic su OK.

PER SPECIFICARE UNA COPERTINA INLINE

- 1 Nella finestra principale Booklet Maker, selezionare **A sella** come Tipo booklet e il lato di rilegatura.
- 2 Selezionare la casella **Copertina**.
- 3 Specificare le impostazioni necessarie per **Formato carta** e **Allineamento pagine** per il corpo del booklet.
- 4 Selezionare **Fronte e retro separati** dal menu **Immissione contenuto copertina**.
- 5 Specificare le impostazioni per **Copertina anteriore** e **Copertina posteriore**.
- 6 Specificare il supporto per la copertina dal menu **Supporto per copertine**.
- 7 Selezionare il cassetto di alimentazione dal menu **Alimentazione copertina**.
- 8 Fare clic su **OK**.

NOTA: Quando si stampa una copertina inline con rilegatura lato corto (con apertura verso l'alto), l'esterno della copertina posteriore viene ruotato automaticamente di 180 gradi affinché abbia lo stesso orientamento della copertina anteriore.

Opzioni per le copertine

Solo per la rilegatura A sella, Booklet Maker offre due opzioni per la copertina, prestampata o inline, per cui è possibile specificare il supporto da utilizzare. Per un copertina inline, è possibile specificare altre opzioni.

- **Immissione contenuto:** Selezionare **Fronte e retro separati** oppure **Prestampato**.
- **Fronte e retro separati:** Selezionare questa opzione per specificare una copertina inline per stampare copertine e pagine del documento come unico lavoro. Le pagine separate dal documento vengono impostate su un singolo foglio che forma la copertina del booklet.

La copertina inline è utile quando il documento originale comprende pagine di copertina e/o grafica per le copertine. La copertina potrebbe essere la prima e l'ultima pagina del documento oppure le prime due e le ultime due pagine del documento o una combinazione qualsiasi.

Se si seleziona **Fronte e retro separati**, è possibile specificare le opzioni **Copertina anteriore** e **Copertina posteriore** che appaiono sotto.

- **Prestampato:** Selezionare questa opzione per inserire una copertina prestampata che verrà combinata con le pagine del corpo del booklet, che vengono stampate separatamente.
Se si seleziona questa opzione, le opzioni Copertina anteriore e Copertina posteriore sono disabilitate.
- **Copertina anteriore e copertina posteriore:** Queste opzioni consentono di decidere rapidamente se le copertine anteriore e posteriore devono essere stampate in fronte-retro, su lato singolo oppure lasciando entrambi i lati in bianco, senza bisogno di aggiungere pagine vuote nel documento originale.
Se con la rilegatura lato corto (apertura verso l'alto) è compresa anche una copertina, l'esterno della copertina posteriore viene automaticamente ruotato di 180 gradi affinché abbia lo stesso l'orientamento della copertina anteriore.
- **Supporto per copertine:** Questo menu consente di selezionare un formato diverso per le pagine di copertina, che possono essere rifilate.
Questa opzione è disponibile sia per le copertine prestampate che per le copertine inline.
- **Alimentazione copertina:** Questo menu consente di specificare il cassetto di alimentazione del supporto per le copertine.
Questa opzione è disponibile sia per le copertine prestampate che per le copertine inline.

PER CAMBIARE L'UNITÀ DI MISURA

- 1 In Command WorkStation, selezionare **Modifica > Preferenze**.
- 2 Fare clic sulla scheda **Formato**.
- 3 Selezionare l'unità di misura (**millimetri, punti o pollici**).
- 4 Fare clic su **OK**.

Le modifiche verranno applicate all'avvio successivo di Command WorkStation.

Stampa di lavori Booklet Maker

Booklet Maker non supporta i lavori inviati alla coda diretta. I lavori di stampa di Booklet Maker devono essere inviati alla coda di stampa o alla coda di attesa.

Modo inchiostro a secco trasp.

La funzione Modo inchiostro a secco trasp. consente alla macchina da stampa di aggiungere uno strato lucido di inchiostro a secco trasparente sulla pagina intera (con effetto simile alla plastificazione) o a sezioni di una pagina (per ottenere un effetto di evidenziazione).

Prima di usare questa funzione, è necessario abilitare l'opzione Inchiostro a secco trasparente nel driver di stampa EX Print Server. Per ulteriori informazioni sulle opzioni installabili, vedere [“Configurazione delle opzioni installabili”](#) a pagina 25 e [pagina 56](#).

NOTA: Per usare il Modo inchiostro a secco trasp., l'opzione Sovrastampa composita nella scheda Colore deve essere selezionata.

NOTA: Applicazioni come Adobe Creative Suite, QuarkXPress o altre applicazioni professionali di progettazione possono supportare la tinta piatta trasparente quando si crea una tinta piatta assegnandole il nome “trasparente”. Le applicazioni Microsoft non supportano le tinte piatte. Delle due procedure che seguono, usare quella relativa al tipo di applicazione utilizzata.

PER STAMPARE UN LAVORO CON INCHIOSTRO A SECCO TRASPARENTE (IN ADOBE CREATIVE SUITE, QUARKXPRESS O ALTRA APPLICAZIONE SIMILE)

- 1 **Creare una nuova tinta piatta che rappresenti l'inchiostro a secco trasparente.**
- 2 **Nel programma di gestione delle tinte piatte Spot-On, aggiungere la nuova tinta piatta al gruppo di tinte piatte predefinito Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente).**
- 3 **Nell'applicazione utilizzata, specificare le aree del lavoro da sovrastampare con l'inchiostro a secco trasparente.**

Non è necessario che per il lavoro sia stata definita la sovrastampa con le tinte piatte e può essere creato con un'applicazione che non supporta la funzione di sovrastampa.

- 4 **In Proprietà del lavoro o nel driver di stampa, selezionare la casella Modo inchiostro a secco trasp.**
- 5 **Selezionare come applicare l'inchiostro a secco trasparente in aree specifiche o su tipi di oggetti.**

L'inchiostro a secco trasparente viene applicato in base al modo selezionato:

- **Applica a pagina intera:** Uno strato di inchiostro a secco trasparente viene applicato alla pagina intera indipendentemente da eventuali tinte piatte trasparenti definite nel lavoro.
- **Applica a tinte piatte 'trasparenti' e oggetti selez.:** Le tinte piatte comprese nel gruppo Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente) e gli oggetti del tipo selezionato vengono stampati con l'applicazione della tinta piatta trasparente.
- **Non stampare tinta piatta 'trasparente':** Le tinte piatte comprese nel gruppo Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente) vengono ignorate e l'inchiostro a secco trasparente non viene applicato.

Se l'opzione Modo inchiostro a secco trasp. è disabilitata, le tinte piatte comprese nel gruppo Clear Dry Ink (Inchiostro a secco trasparente) non sono riconosciute e vengono stampate con una tinta piatta diversa.

PER STAMPARE UN LAVORO CON INCHIOSTRO A SECCO TRASPARENTE (IN MICROSOFT OFFICE WORD, MICROSOFT OFFICE POWERPOINT E MICROSOFT OFFICE PUBLISHER)

- 1 In Proprietà del lavoro o nel driver di stampa, selezionare la casella Modo inchiostro a secco trasp.**
- 2 In Proprietà del lavoro o nel driver di stampa, selezionare il modo sotto l'opzione Modo inchiostro a secco trasp. che consente di specificare la sovrastampa dell'inchiostro a secco trasparente su aree specifiche.**

Il lavoro può essere creato con un'applicazione che non supporta la funzione di sovrastampa. L'opzione Modo inchiostro a secco trasp. consente di specificare la sovrastampa di inchiostro a secco trasparente sull'intera pagina o su oggetti particolari: testo, grafica, immagini.

- 3 Selezionare come applicare l'inchiostro a secco trasparente in aree specifiche o su tipi di oggetti.**

L'inchiostro a secco trasparente viene applicato in base al modo selezionato:

- **Applica a pagina intera:** Viene applicato uno strato di inchiostro a secco trasparente all'intera pagina.
- **Applica a tinte piatte 'trasparenti' e oggetti selez.:** Gli oggetti del tipo selezionato vengono stampati con l'applicazione dell'inchiostro a secco trasparente. Il riferimento alle tinte piatte è irrilevante perché l'applicazione non le supporta.
- **Non stampare tinta piatta 'trasparente':** L'inchiostro a secco trasparente non viene applicato.

Fascicola in vassoio unico

Usare questa opzione per specificare le opzioni di fascicolazione.

Selezionata: le copie del lavoro vengono fascicolate nell'ordine 1-N, 1-N.

No: le copie del lavoro vengono fascicolate nell'ordine 1,1, 2,2, 3,3.

NOTA: La fascicolazione di lavori di stampa con supporti misti e dati variabili viene gestita in modo diverso. Per i lavori con supporti misti, le copie di un lavoro completo vengono fascicolate in base alle impostazioni di finitura. Per i lavori di stampa con dati variabili, le copie di un lavoro completo vengono fascicolate per record.







Per ulteriori informazioni sulla stampa di dati variabili, vedere il manuale [Stampa di dati variabili](#); per informazioni sui supporti misti, vedere il manuale [Programmi di utilità](#).

Formato documento e Formato carta

Il formato del documento corrisponde al formato pagina definito nella finestra di dialogo Stampa (o Imposta pagina) dell'applicazione utilizzata. Il formato carta corrisponde al formato del foglio di carta su cui verrà stampato il lavoro. Potrebbe essere utile pensare al formato del documento come *input* digitale (il formato pagina definito nel documento originale) e al formato carta come *output* fisico (il formato del foglio di carta caricato nel vassoio della macchina da stampa).

Generalmente, quando si stampa una pagina su ciascun foglio di carta, l'impostazione di Formato documento corrisponde all'impostazione di Formato carta. Tuttavia, il formato del documento potrebbe essere diverso quando si esegue la stampa di booklet o si imposta la stampa di più pagine su un singolo foglio di carta.

Le seguenti illustrazioni mostrano esempi di possibili corrispondenze tra le impostazioni di Formato documento e Formato carta. Notare che l'orientamento di tutte le pagine è Orizzontale.

	Formato documento (input)	Formato carta (output)
Formato documento corrisponde a Formato carta. Il valore di scala è 100%.	Lettera 	Lettera 
Formato documento Tabloid viene ridotto in base a Formato carta Lettera. Il valore di scala è 50%.	Tabloid (11x17) 	Lettera 
Formato documento A4 viene ingrandito in base a Formato carta A3. Il valore di scala è 141%.	A4 	A3 

L'impostazione di Formato documento potrebbe differire dall'impostazione di Formato carta anche quando si utilizza l'opzione Scala o Adatta alla pagina. L'opzione Scala consente di ridurre o aumentare le dimensioni della pagina in base ad una percentuale specificata. L'opzione Adatta alla pagina consente di ridurre o aumentare automaticamente l'immagine per adattarla al formato carta selezionato.

Per informazioni sulle opzioni Scala e Adatta alla pagina, vedere [pagina 123](#).

Per informazioni sulle opzioni Formato documento e Formato carta per la stampa di booklet, vedere la Guida di Booklet Maker.



Stampa fronte-retro

PER STAMPARE PAGINE IN FRONTE-RETRO

- 1 Nell'applicazione, selezionare File > Stampa ed eseguire una delle operazioni sotto riportate.

Su Mac OS X: selezionare EX Print Server come stampante, selezionare Caratteristiche Fiere dall'elenco a discesa, fare clic su Proprietà in dettaglio nell'area Accesso rapido e selezionare Normale dalla scheda Layout.

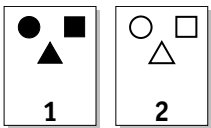
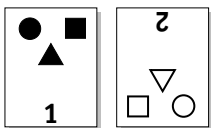
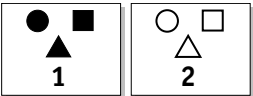
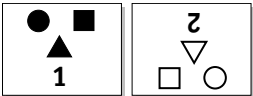
Su Windows: selezionare EX Print Server come stampante, fare clic su Proprietà, quindi fare clic sull'icona Layout.

- 2 Selezionare una delle seguenti impostazioni Fronte-retro:

Alto-Alto: l'immagine sul lato 1 viene stampata in modo che il bordo superiore corrisponda al bordo superiore dell'immagine stampata sul lato 2.

Alto-Basso: l'immagine sul lato 1 viene stampata in modo che il suo bordo superiore corrisponda al bordo inferiore dell'immagine stampata sul lato 2.

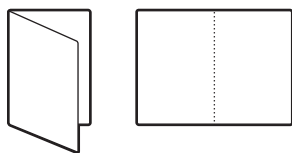
Nella seguente tabella sono riportate le impostazioni dell'opzione Fronte-retro con il corrispondente risultato di stampa.

	Alto-Alto	Alto-Basso
Verticale		
Orizzontale		

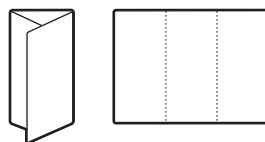
- 3 Stampare il lavoro.

Opzioni di piegatura

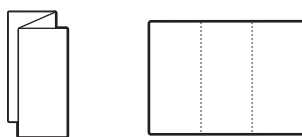
Sono supportati i seguenti tipi di piegatura:



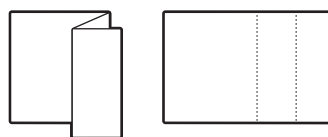
Piegatura a metà



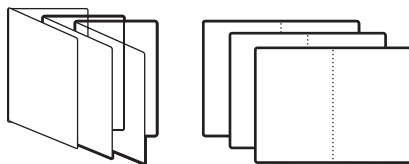
Piegatura a C



Piegatura a Z con margine



Foglio a metà piegatura a Z



Piegatura booklet

NOTA: Quando si seleziona un'impostazione per l'opzione Piegatura, il modo di uscita si imposta automaticamente su Faccia giù - ordine normale. Non è possibile stampare i lavori piegati a faccia in su o in ordine inverso. L'opzione Ordine piegatura consente di specificare se si desidera che il testo o le immagini vengano stampate nella parte interna o esterna del foglio piegato. È necessario installare unità di finitura specifiche per utilizzare l'opzione Piegatura.



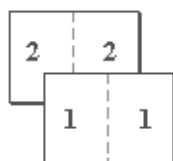
Per informazioni sulle unità di finitura e altre opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

Stampa multipla

EX Print Server comprende due opzioni per rendere più rapida la stampa:

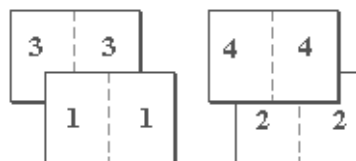
Step & Repeat: selezionare questa opzione se si desidera accelerare la stampa di un lavoro in modo tale che la prima pagina venga stampata due volte sul primo foglio. Sul foglio successivo verrà stampata due volte la seconda pagina e così via. Quando i fogli stampati vengono tagliati a metà, vengono create due copie complete dello stesso documento.

Un lato



Solo fronte

Due lati (fronte-retro)

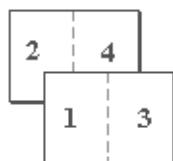


Fronte

Retro

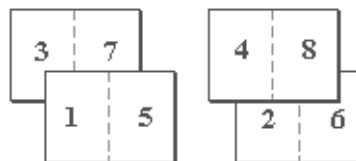
Taglia e raccogli: selezionare questa opzione se si desidera accelerare la stampa di un lavoro in modo tale che, quando i fogli vengono fascicolati e tagliati lungo la posizione centrale, il lavoro venga numerato nell'ordine corretto e separato in due gruppi. L'ordine di stampa è tale che quando i fogli vengono tagliati a metà, possono essere combinati per formare una singola copia completa del documento, con tempi di stampa più brevi.

Un lato



Solo fronte

Due lati (fronte-retro)



Fronte

Retro

Per le opzioni e le impostazioni disponibili, vedere la tabella a [pagina 89](#).

PER ACCEDERE ALLA FUNZIONE STAMPA MULTIPLA DAL DRIVER DI STAMPA PER WINDOWS

- 1 Nell'applicazione utilizzata, selezionare File > Stampa.
- 2 selezionare EX Print Server come stampante, quindi fare clic su Proprietà.
- 3 Nel driver di stampa, fare clic sull'icona Layout e selezionare l'opzione Stampa multipla.

PER ACCEDERE ALL'OPZIONE STAMPA MULTIPLA DAL DRIVER DI STAMPA PER MAC OS X

- 1 Nell'applicazione utilizzata, selezionare File > Stampa.
- 2 Selezionare EX Print Server come stampante, quindi selezionare Caratteristiche Fiere dal menu a discesa.
- 3 Fare clic su Proprietà in dettaglio nell'area Accesso rapido.
- 4 Nel driver di stampa, fare clic sull'icona Layout e selezionare l'opzione Stampa multipla.

Spostamento immagine

Questa opzione consente di specificare di quanto si desidera spostare l'immagine su ciascuna pagina in relazione agli assi X (orizzontale) e Y (verticale). Tale spostamento consente di applicare numerose opzioni di finitura, come, ad esempio la graffatura e la rilegatura. Selezionando questa opzione, è possibile evitare che le immagini vengano troncate.

NOTA: Questa opzione è disponibile nei driver di stampa o su Command WorkStation.

NOTA: Questa opzione viene attivata solo per i lavori in cui l'opzione Pagine per foglio è impostata su 1 pagina.

PER DEFINIRE LO SPOSTAMENTO DELL'IMMAGINE PER UN LAVORO DI STAMPA

- 1 Nell'applicazione, selezionare **File > Stampa** ed eseguire una delle operazioni sotto riportate.

Su Mac OS X: selezionare **EX Print Server** come stampante, selezionare **Caratteristiche Fiere** dall'elenco a discesa, fare clic su **Proprietà in dettaglio** nell'area **Accesso rapido** e fare clic sulla scheda **Finitura**.

Su Windows: selezionare **EX Print Server** come stampante, quindi fare clic su **Proprietà** e poi sull'icona **Finitura**.

- 2 Espandere l'opzione **Spostamento immagine** e selezionare la casella **Spostamento immagine**.
- 3 Selezionare l'unità di misura che si desidera utilizzare.
- 4 Immettere le impostazioni per **Fronte** e **Retro** nei campi relativi agli assi **X** e **Y**. È anche possibile utilizzare i pulsanti **freccia su** e **freccia giù** per impostare i valori desiderati.

NOTA: Il valore massimo per l'asse **X** e per l'asse **Y** è 352,77 millimetri/13,89 pollici/999,99 punti.

- 5 Per allineare le immagini fronte-retro in modo proporzionale, selezionare la casella **Allinea immagini fronte-retro**.
- 6 Fare clic su **Applica** per salvare le impostazioni, quindi fare clic su **OK**.

Supporti misti

La funzione Supporti misti consente di definire la suddivisione in capitoli di un lavoro e di stampare alcune pagine, o intervalli di pagine, su diversi tipi di supporto. Ad esempio, è possibile utilizzare questa opzione per aggiungere pagine vuote o specificare le pagine in fronte-retro all'interno di un unico lavoro di stampa. È anche possibile utilizzare l'opzione Supporti misti per specificare le opzioni di finitura in base ai capitoli, consentendo di trattare ciascun capitolo come gruppo di finitura o di fronte-retro separato.



È possibile accedere all'opzione Supporti misti da Command WorkStation o dal driver di stampa. Le istruzioni per l'uso dell'opzione Supporti misti sono fornite nella Guida in linea di Command WorkStation. Le funzioni specifiche di EX Print Server sono descritte nel manuale *Programmi di utilità*.

La procedura seguente spiega come accedere a Supporti misti e come usare tale funzione per eseguire la stampa di un lavoro dal driver di stampa.

PER ACCEDERE A SUPPORTI MISTI DAL DRIVER DI STAMPA

1 Selezionare Stampa dall'applicazione.

Su Mac OS X: selezionare EX Print Server come stampante, selezionare Caratteristiche Fiere dall'elenco a discesa, quindi fare clic su Proprietà in dettaglio nell'area Accesso rapido.

Su Windows: selezionare EX Print Server come stampante, quindi fare clic su Proprietà.

2 Selezionare Supporti dalla scheda Stampa Fiere, quindi espandere l'opzione Supporti misti per specificare le impostazioni.

3 Selezionare una delle opzioni seguenti:

Inizio pagina capitoli: usare questa opzione per definire la suddivisione in capitoli, usando valori separati da virgole (ad esempio: 4,9,17) per definire l'inizio di ogni nuovo capitolo.

NOTA: Non è necessario immettere la prima pagina e i numeri di pagina si riferiscono alla numerazione del documento di origine.

Definisci ciascun capitolo come gruppo di finitura separato: selezionare questa opzione per applicare le opzioni di finitura (ad esempio la graffatura) o la stampa in fronte-retro per ciascun capitolo creato con l'opzione Inizio pagina capitoli. Per la stampa fronte-retro, questa funzione fa sì che i nuovi capitoli inizino sempre su una pagina destra, lasciando la pagina sinistra precedente vuota, se necessario.

NOTA: Se si utilizzano le funzioni Inizio pagina capitoli, Definisci copertina o Definisci ciascun capitolo come gruppo di finitura separato, *tutti* i supporti specificati nell'opzione Formato carta devono avere le stesse dimensioni (ad esempio, tutti Lettera, tutti Tabloid o tutti A4).

Definisci copertina: usare questa opzione per assegnare gli attributi di pagina (Modo colore, Fronte-retro, Spostamento separatore, Colore supporto, Tipo di supporti, Grammatatura supporto, Alimentazione e Supporto prestampato) alle copertine anteriore e posteriore.

Nuovo intervallo pagine: usare questa opzione per assegnare gli attributi di pagina (Modo colore, Fronte-retro, Spostamento separatore, Colore supporto, Tipo di supporti, Grammatatura supporto, Alimentazione e Supporto prestampato) a pagine o intervalli di pagine specifici. Una volta definiti gli attributi di pagina, selezionare Aggiungi definizione per salvare le impostazioni.

Nuovo inserto: utilizzare questa opzione per assegnare gli attributi di pagina (Colore supporto, Tipo di supporti, Grammatatura supporto, Alimentazione e Supporto prestampato) alle pagine vuote.

- 4 **Una volta definiti gli attributi di pagina, selezionare Aggiungi definizione (per gli intervalli di pagine) o Inserisci (per le pagine vuote).**
- 5 **fare clic su OK.**

NOTA: È possibile salvare fino a 100 impostazioni differenti per l'elenco di selezione nella finestra di dialogo Supporti misti.

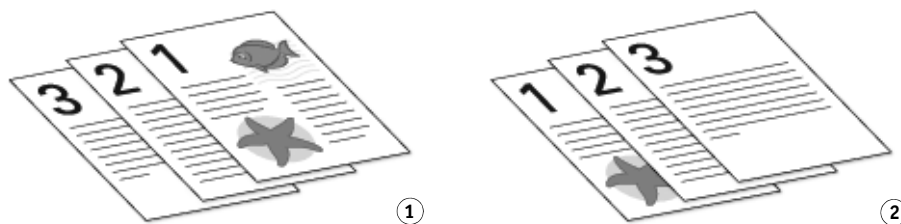
Il modo in cui si definiscono i supporti misti nei driver di stampa per Windows e Mac OS X è simile a quello utilizzato in Command WorkStation. Per ulteriori informazioni e procedure più dettagliate, vedere il manuale [*Programmi di utilità*](#).

Modo di uscita

L'opzione Modo di uscita consente di specificare come si desidera che le copie dei lavori vengano depositate nel cassetto di destinazione.

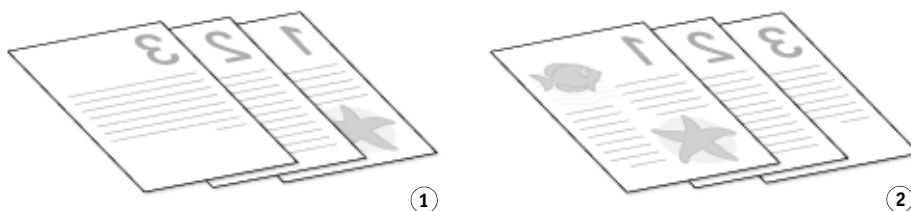
Selezionare Faccia su per far sì che i fogli fuoriescano dal cassetto a faccia in su, con l'ordine normale, in modo tale che il primo foglio venga stampato in cima al lavoro, o con l'ordine inverso, in modo tale che il primo foglio venga stampato in fondo al lavoro.

- 1 Faccia su - ordine normale
- 2 Faccia su - ordine inverso



Selezionare Faccia giù per far sì che i fogli fuoriescano dal cassetto a faccia in giù, con l'ordine normale, in modo tale che il primo foglio venga stampato in fondo al lavoro, o con l'ordine inverso, in modo tale che il primo foglio venga stampato in cima al lavoro.

- 1 Faccia giù - ordine normale
- 2 Faccia giù - ordine inverso















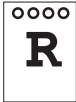





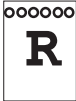





NOTA: Quando si utilizza un finitore che inverte l'ordine delle pagine, è possibile specificare l'ordine inverso in modo tale che quando i fogli vengono alimentati all'interno del finitore le pagine vengano depositate nell'ordine desiderato.

Fori e posizione

La seguente tabella descrive il numero e la posizione dei fori.

NOTA: Le posizioni dei fori variano in base al tipo e al formato della carta, al numero di pagine e alla direzione di alimentazione.

Impostazione	Verticale			Orizzontale		
	Sinistra	Destra	Superiore	Sinistra	Destra	Superiore
Due fori						
Tre fori						
Quattro fori						
Perforatura avanzata-LTR /Perforatura avanzata-A4						







Per informazioni sulle unità di finitura e altre opzioni installabili, vedere la Guida del driver di stampa.

Scala

L'operatore può specificare il fattore di scala in Command WorkStation, ma questa impostazione viene applicata a tutti i valori di scala già impostati nel lavoro attivo. Ad esempio, se un utente invia un lavoro con un valore di scala pari al 50% e modifica il valore di scala in 300%, il lavoro viene stampato con un fattore di scala pari al 150% del formato originale del documento, vale a dire il 50% di 300%.

Adatta alla pagina

L'opzione Adatta alla pagina consente di ridimensionare un lavoro per adattarlo ad un formato carta diverso dal formato del documento. Quando si abilita questa opzione, le dimensioni dell'immagine vengono aumentate o ridotte in base all'area stampabile del formato carta selezionato dal menu Formato carta. Quando questa opzione è deselezionata, il formato originale del documento viene stampato senza cambiarne le dimensioni, anche se si stampa su un formato carta più grande.

	Formato documento Lettera	Formato carta 11 x 17
Adatta alla pagina selezionata		
Adatta alla pagina deselezionata		

Modo graffatura

La graffatura è supportata dalla macchina da stampa alla quale è collegata un'unità di finitura di produzione.

NOTA: L'orientamento pagina, orizzontale e verticale, incide sul risultato di graffatura.

No: disabilita la funzione di graffatura.

Singola in alto a sinistra: al lavoro viene applicata una graffa nell'angolo in alto a sinistra.

Singola in alto a destra: al lavoro viene applicata una graffa nell'angolo in alto a destra.

Centrale a sinistra: al lavoro viene applicata una graffa al centro del bordo sinistro della pagina.

Centrale a destra: al lavoro viene applicata una graffa al centro del bordo destro della pagina.

Centrale in alto: al lavoro viene applicata una graffa al centro del bordo superiore della pagina.

Doppia a sinistra: al lavoro vengono applicate due graffe lungo il bordo sinistro della pagina.

Doppia a destra: al lavoro vengono applicate due graffe lungo il bordo destro della pagina.

Doppia in alto: al lavoro vengono applicate due graffe lungo il bordo superiore della pagina.

Quattro a sinistra: al lavoro vengono applicate quattro graffe lungo il bordo sinistro della pagina.

Quattro a destra: al lavoro vengono applicate quattro graffe lungo il bordo destro della pagina.

Quattro in alto: al lavoro vengono applicate quattro graffe lungo il bordo superiore della pagina.

Centro: il lavoro viene stampato in formato booklet con le graffe al centro della pagina.

Per informazioni sull'installazione dei finitori opzionali, vedere la Guida del driver di stampa.



Autenticazione utente

Se l'autenticazione utente Utenti e gruppi è stata abilitata durante la configurazione di EX Print Server, è necessario immettere un nome utente e una password validi per poter inviare un lavoro in stampa su EX Print Server. In Command WorkStation, la gestione dei lavori dipende da come è stato effettuato il login a EX Print Server.

Per Mac OS X: selezionare l'icona Info lavoro ed immettere le informazioni nei campi Nome utente e Password.

Usa login di Windows: selezionare questa impostazione se è già stato eseguito il login ad un computer Windows. Altrimenti, digitare le informazioni relative al login di rete a Windows nei campi Nome utente e Password.

Convalida: fare clic su questo pulsante per convalidare l'autorizzazione utente e per confermare i privilegi di stampa. Per la convalida, è necessario che la comunicazione bidirezionale sia abilitata. Per informazioni su come abilitare la comunicazione bidirezionale, vedere la Guida del driver di stampa.

Sono Guest: selezionare questa impostazione per attivare i privilegi di stampa guest. La stampa guest è abilitata per impostazione predefinita.

Per informazioni su come abilitare l'autenticazione utente utenti e gruppi nel WebTool Configura, vedere il manuale [Configurazione e impostazione](#).

INDICE ANALITICO

A

- Accesso rapido, personalizzazione della finestra 29
- Adatta alla pagina, opzione 88, 123
- Adobe PDF Print Engine, opzione 77
- Alimentazione fogli tra lucidi 87
- Alimentazione, opzione 85
- Allineamento cassette, opzione 85
- Anteprima master, opzione 101, 103
- APPE 77
- AppleTalk, collegamento in Mac OS X 17, 21, 23
- Applica ottimizzazione immagini, opzione 98
- applicazioni Mac OS X, stampa 25
- Associazione due colori di stampa, opzione 93
- Autenticazione utente 59, 125
 - Nome 125
 - Nome utente, opzione 30
 - Nome, opzione 103
 - opzione Nome utente 83
 - Password 125
 - Password, opzione 30, 83, 103
 - per Mac OS 125
 - Sono Guest 125
 - Usa login di Windows 125
 - Usa login di Windows, opzione 83, 103
- Azione coda di stampa, opzione 83, 103

B

- Barra di controllo 84
- Booklet Maker
 - Alimentazione copertina, opzione 92
 - Allineamento pagine 91
 - Aumenta margine interno di, opzione 91
 - Compensa scorrimento 91
 - Contenuto copertina, opzione 91
 - Copertina anteriore, opzione 91
 - Copertina posteriore, opzione 92
 - Copertina pronta per il booklet 90
 - Formato carta 89
 - Formato carta per 2 pagine 90
 - Gruppi a sella, booklet 105
 - Margine interno, opzione 91

- metodo di rilegatura 90
- Regolazione centratura, opzione 91
- Riduci e adatta, opzione 90
- Supporto per copertine, opzione 92
- Booklet Maker, impostazioni 107
- Booklet standard, impostazione 105
- Booklet, modo layout 90
- Booklet, opzione 104
- Browser di default, collegamento 15, 19

C

- Caratteristiche Fiery 29
- Cartelle delle diverse lingue 11
- Cassetto di uscita 99
- CMYK, modo colore 93
- CMYK/Scala di grigi Metodo di elaborazione, opzione 94
- CMYK/Scala di grigi Origine, opzione 94
- collegamenti di stampa, tipi supportati 49
- Colore supporto, opzione 85
- Combina separazioni, opzione 93
- Command WorkStation, stampa dei file 25
- Compensa scorrimento 91
- Comunicazione bidirezionale 36, 47, 67
- Configurazione colore, modifica delle impostazioni per il lavoro 81
- copertina
 - inline 110
 - prestampata 109
 - selezione del supporto 111
- Copie, opzione 83
- Correzione nitidezza testo, opzione 97
- Corrispondenza tinte piatte, opzione 95
- Crea master, opzione 101

D

- Definisci lunghezza record 102
- definizione di un formato pagina personalizzato
 - Windows 67
- Documenti, scheda in WebTools 25, 57
- driver di stampa
 - configurazione 14
 - installazione 10
 - trasferimento con WebTools 12

Drvstamp.exe, file 41
 DVD Software utente
 installazione
 dei file del driver di stampa 10, 11

F

Fascicola in vassoio unico, opzione 99, 113
 Fiery Software Uninstaller
 DVD Software utente 9
 eliminazione 13
 installazione e uso 13
 file di descrizione della stampante PostScript,
 vedere PPD
 File PPD (PostScript Printer Description) *vedere*
 PPD
 Filigrane, opzione 102
 Solo sulla prima pagina, impostazione 102
 foglio 107
 Foglio di separazione, opzione 86
 Formato carta, opzione 86, 114
 Formato di stampa, finestra di dialogo 28
 Formato documento, opzione 86
 formato pagina personalizzato, *vedere* definizione
 di un formato pagina personalizzato, stampa su
 un formato pagina personalizzato
 FreeForm
 Anteprima master, opzione 103
 Stampa master, opzione 101
 Fronte-retro, opzione 88, 89, 115

G

gestione dei lavori di stampa 72
 gestione dei lavori di stampa con i comandi
 e-mail 72
 Grammatra supporto, opzione 85
 Grigio (CMYK), opzione 96
 Grigio (RGB), opzione 96
 Gruppi a sella, booklet 105

H

Hot Folders 25
 modifica delle impostazioni di stampa 81

I

Immissione contenuto (copertina), opzione 91
 imposizione 107
 impostazioni di stampa, modifica 81
 impostazioni per le copertine 108, 109
 Inchiostro a secco trasparente 112

Info lavoro, icona 59
 installazione
 driver di stampa dal DVD Software
 utente 42
 driver di stampa dal server 41
 driver di stampa mediante Point and
 Print 38
 Job Monitor 69
 stampanti virtuali mediante Point and
 Print 45
 installazione dei driver di stampa 12
 Interponi fogli tra lucidi, opzione 86
 Intervallo di stampa, opzione 83
 IPP, collegamento 54
 Istruzioni, campo 30, 83

J

Job Monitor
 configurazione del collegamento 69
 DVD Software utente 9
 installazione 69
 uso 69

L

layout di lettura 107
 Layout, opzione *vedere* pagine per foglio
 Line Printer Daemon - LPD 16, 20
 LPD/LPR, collegamento in Mac OS X 24
 LPR, collegamento 50
 Luminosità, opzione 97

M

Mac OS X
 AppleTalk, collegamento 17, 21, 23
 Browser di default, collegamento 15, 19
 configurazione del driver di stampa 14
 eliminazione dei file del driver di stampa 13
 installazione del driver di stampa 10
 Line Printer Daemon - LPD 16, 20
 LPD/LPR, collegamento 24
 PPD 25
 Programma di utilità Fiery Software
 Uninstaller 13
 selezione delle stampanti 26
 Stampante IP, collegamento 16, 20
 margine interno 89, 91
 metodo di rilegatura 90
 Modifica avanzata, finestra di dialogo 33, 62

- modifica delle impostazioni di stampa
 - Adatta alla pagina, opzione 88
 - Applica ottimizzazione immagini, opzione 98
 - Associazione due colori di stampa, opzione 93
 - Azione coda di stampa, opzione 83, 103
 - CMYK/Scala di grigi Metodo di elaborazione, opzione 94
 - CMYK/Scala di grigi Origine, opzione 94
 - Colore supporto, opzione 85
 - Combina separazioni, opzione 93
 - Foglio di separazione, opzione 86
 - Formato carta, opzione 114
 - Fronte-retro, opzione 88
 - Grammatura supporto, opzione 85
 - impostazioni di stampa 81
 - Luminosità, opzione 97
 - Modo di uscita, opzione 99, 121
 - Modo graffatura, opzione 99
 - Modo inchiostro a secco trasp., opzione 98
 - Modo mezzitoni grafica, opzione 97
 - Modo mezzitoni immagine, opzione 97
 - Modo mezzitoni testo, opzione 97
 - Ottimizza immagine, opzione 97
 - Ottimizzazione testo/grafica, opzione 97
 - Posizione perforatura, opzione 99
 - Qualità immagine, opzione 97
 - Qualità testo/grafica, opzione 97
 - RGB/Lab Origine, opzione 94
 - RGB/Lab Tipo di rendering, opzione 95
 - Separa RGB/Lab in origine CMYK, opzione 95
 - Simulazione carta, opzione 94
 - Sostituzione colori, opzione 93
 - Sovrastampa composita, opzione 93
 - Sovrastampa nero, opzione 96
 - Spostamento immagine, opzione 100
 - Stampa pianificata, opzione 83
 - Testo e grafica in nero, opzione 96
 - Tipo di supporti, opzione 85
 - Trapping automatico, opzione 93
 - Usa intento di output PDF/X 95
 - Usa login di Windows, opzione 83, 103
 - Usa massima densità stampante, opzione 97
 - modifica delle impostazioni nella configurazione della stampante 63
 - Modo colore 93
 - Modo di uscita, opzione 99, 121
 - Modo graffatura, opzione 99
 - Modo inchiostro a secco trasp., opzione 98, 112
 - Modo mezzitoni grafica, opzione 97
 - Modo mezzitoni immagine, opzione 97
 - Modo mezzitoni testo, opzione 97
 - Modo sfalsamento, opzione 99
- N**
- Nero CMYK *vedere* Testo e grafica in nero
 - Nero puro *vedere* Testo e grafica in nero
 - Nome, opzione 83, 103
 - Note, campo 30, 60
 - Note, opzione 83
- O**
- opzioni di rilegatura 108
 - opzioni di stampa predefinite 28, 64
 - opzioni installabili
 - configurazione 56
 - configurazione per Windows Vista 56
 - Ordine pagine, opzione 88
 - Ordine piegatura, opzione 99
 - OSX installer 11, 25
 - Ottimizza immagine, opzione 97
 - Ottimizzazione immagini, opzione 98
 - Ottimizzazione testo/grafica, opzione 97
- P**
- Pagine per foglio, opzione 88
 - Pagine per record 102
 - Paper Catalog 85
 - Password 83, 103
 - Patinatura, opzione 85
 - Percorso di ricerca file 102
 - Perforato, opzione 85
 - Perforatura, opzione 99, 122
 - Piegatura, opzione 99, 116
 - Point and Print 38
 - porta File, salvataggio dei file 67
 - Posizione perforatura, opzione 99, 122
 - Postflight 84
 - PostScript, driver di stampa
 - eliminazione 48
 - installazione dal DVD Software utente 42
 - installazione mediante Point and Print 38
 - scaricamento mediante WebTools 40
 - PostScript, driver di stampa: spiegazione 80
 - PostScript, font 9

- PPD
 - informazioni generali 9
 - Mac OS X 25
 - Windows 44
- PPD (PostScript Printer Description), file
 - opzioni 81
- Pressatura libro, opzione 100
- Printer Delete Utility 48
 - DVD Software utente 9
- procedura guidata Booklet Maker 106, 107, 108
- Profilo di destinazione predefinito, opzione 96
- Progressive 84
- Q**
- Qualità immagine, opzione 97
- Qualità testo/grafica, opzione 97
- R**
- Regolazione rifilo, opzione 100
- RGB/Lab Origine, opzione 94
- RGB/Lab Tipo di rendering, opzione 95
- Riduci e adatta 89, 90
- Rifila, opzione 100
- rilegatura lato corto (apertura verso l'alto) con una copertina 111
- Rimuovi sfondo bianco per PPT, opzione 101
- RIP, elaborazione 80
- rotazione
 - automatica 110
- rotazione automatica 110
- S**
- Scala di grigi, modo colore 93
- Scala, opzione 88, 123
- Scaricamenti, scheda in WebTools 11, 40
- selezione delle stampanti
 - Mac OS X 26
- Senza cuciture, impostazione 105
- Separa RGB/Lab in origine CMYK, opzione 95
- Servizio e-mail
 - gestione dei lavori di stampa 72
 - informazioni generali 70
- sezione 109
- Simulazione carta, opzione 94
- Simulazione mezzitoni 97
- SMB, stampa
 - completamento del collegamento 49
 - configurazione 39
- Sono Guest 83, 103, 125
- Sostituzione colori, opzione 93
- Sovrastampa composita, opzione 93
- Sovrastampa nero, opzione 96
- Speculare, opzione 88
- Spostamento immagine, definizione 118
- Spostamento immagine, opzione 100
- stampa
 - con un client e-mail 70
 - da applicazioni Mac OS X 25
 - da un'applicazione 58
 - porta File 67
- stampa a colori, opzioni
 - impostazione 31, 60
- Stampa bordo, opzione 88
- Stampa dati variabili
 - Definisci lunghezza record 102
 - Pagine per record 102
- Stampa dati variabili (VDP)
 - Anteprima master, opzione 101, 103
 - Crea master, opzione 101
 - Usa master, opzione 101
 - Usa PDF XObjects 102, 103
- Stampa di esempio 75
- stampa di un formato pagina personalizzato
 - Windows 67
- stampa fronte-retro 107, 111
- stampa FTP 74
- Stampa lotto 76
- Stampa master, opzione 101
- Stampa multipla
 - Aumenta margine interno di, opzione 89
 - Margine interno, opzione 89
 - Riduci e adatta, opzione 89
 - Step & Repeat 117
 - Taglia e raccogli 117
 - Tipo stampa multipla 89
- Stampa multipla, modo layout 89
- stampa pagine fronte-retro 88
- Stampa pianificata, opzione 83
- stampa su due lati *vedere* Fronte-retro, opzione
- stampa su lato singolo 111
- stampa veloce *vedere* Stampa multipla
- Stampa, finestra di dialogo 28
- stampa, opzioni 58
 - impostazione 28
 - in Proprietà in dettaglio di Accesso rapido 30
- Stampante IP, collegamento 16, 20

- stampanti virtuali
 - configurazione 46
 - installazione mediante Point and Print 45
- Step & Repeat 117
- Supporti misti 87, 119
- Supporto per copertine, opzione 92
- Supporto prestampato, opzione 85

T

- TCP/IP, collegamento 50
- Testo e grafica in nero, opzione 96
- Tipo booklet
 - metodo di rilegatura 90
- Tipo di supporti, opzione 85
- Tipo stampa multipla 89
- Trapping automatico, opzione 93, 104

U

- unità di misura
 - definizione 111
- unità USB 73
 - stampa automatica 73
 - stampa di file 73
- Usa intento di output PDF/X 95

- Usa login di Windows 125
- Usa login di Windows, opzione 83, 103
- Usa massima densità stampante, opzione 97
- Usa master, opzione 101
- Usa PDF XObjects 102, 103
- uso per la prima volta 106, 107
- Utenti e gruppi, autenticazione utente 125
- Utility Configurazione Stampante 11

V

- Valore predefinito della stampante 64
- valori predefiniti della stampante, dove impostarli 81

W

- WebTools
 - scheda Documenti 25, 57
 - Scheda Scaricamenti 11, 40
- Windows
 - collegamento LPR o Port 9100 50
 - driver di stampa, installazione dal DVD
 - Software utente 42
 - IPP, collegamento 54
 - TCP/IP, collegamento 50